



2026/1383

26.6.2026

REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (UE) 2026/1383

tat-22 ta' Ġunju 2026

li jemenda r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 338/97 biex jirrifletti l-emendi għall-Konvenzjoni dwar il-Kummerċ Internazzjonali fl-Ispeċijiet ta' Fawna u Flora Selvaġġi fil-Periklu (CITES) adottati fl-20 laqgħa tal-Konferenza tal-Partijiet u emendi oħra miftiehna mill-Grupp ta' Rieżami Xjentifiku

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 338/97 tad-9 ta' Diċembru 1996 dwar il-protezzjoni ta' speċi ta' fawna u flora selvaġġi billi jkun regolat il-kummerċ fihom ⁽¹⁾, u b'mod partikulari l-Artikolu 19(5) tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament (KE) Nru 338/97 jirregola l-kummerċ fl-ispeċijiet tal-annimali u tal-pjanti elenkati fl-Anness ta' dak ir-Regolament. L-ispeċijiet elenkati f'dak l-Anness jinkludu l-ispeċijiet mogħtija fl-Appendiċijiet tal-Konvenzjoni dwar il-Kummerċ Internazzjonali fl-Ispeċijiet ta' Fawna u Flora Selvaġġi fil-Periklu ("il-Konvenzjoni"), kif ukoll l-ispeċijiet li l-istatus ta' konservazzjoni tagħhom jirrikjedi li l-kummerċ tagħhom mill-Unjoni, lejha u fiha jkun irregolat jew immonitorjat.
- (2) Matul l-20 laqgħa tal-Konferenza tal-Partijiet tal-Konvenzjoni, li saret f'Samarkand, l-Uzbekistan, bejn l-24 ta' Novembru u l-5 ta' Diċembru 2025 (CoP20), saru ċerti emendi [għall-Appendiċijiet] għall-Konvenzjoni. Dawk l-emendi jenhtieg li jiġu riflessi fir-Regolament (KE) Nru 338/97.
- (3) L-ispeċijiet li ġejjin gew inkluzi fl-Appendiċi I tal-Konvenzjoni u jenhtieg li jiġu inkluzi fl-Anness A tar-Regolament (KE) Nru 338/97: *Okapia johnstoni*, *Sporophila maximiliani*, *Caribicus warreni*, *Bitis harena*, *Bitis parviocula*, u *Jubaea chilensis*.
- (4) Il-gruppi tassonomiċi li ġejjin gew trasferiti mill-Appendiċi II għall-Appendiċi I tal-Konvenzjoni u jenhtieg li jithassru mill-Anness B tar-Regolament (KE) Nru 338/97 u inkluzi fl-Anness A ta' dak ir-Regolament: *Amblyrhynchus cristatus*, *Conolophus* spp., *Mobula* spp. (li għandha tiġi inkluzi fl-Anness A bħala *Mobulidae* spp.), *Rhincodon typus*, *Cercocebus chrysogaster*, attwalment inkluzi fil-grupp tassonomiku oghla *Primates* spp. fl-Anness B, *Gyps africanus* u *Gyps rueppelli*, attwalment inkluzi fil-grupp tassonomiku oghla *Falconiformes* spp. fl-Anness B, *Kinixys homeana*, attwalment inkluzi fil-grupp tassonomiku oghla *Testudinidae* spp. in Anness B, *Carcharhinus longimanus*, attwalment inkluzi fil-grupp tassonomiku oghla *Carcharhinidae* spp. fl-Anness B, *Euphorbia bupleurifolia*, attwalment inkluzi fil-grupp tassonomiku oghla *Euphorbia* spp. fl-Anness B, u *Avonia quinaria*, attwalment inkluzi fil-grupp tassonomiku oghla *Avonia* spp. fl-Anness B (li għandha tiġi inkluzi fl-Anness A bħala *Anacampseros quinaria*).
- (5) Il-gruppi tassonomiċi li ġejjin gew trasferiti mill-Appendiċi I għall-Appendiċi II tal-Konvenzjoni u jenhtieg li jitnehhew mill-Anness A tar-Regolament (KE) Nru 338/97 u inkluzi fl-Anness B ta' dak ir-Regolament: *Arctocephalus townsendi* (li għandu jiġi inkluzi fl-Anness B taħt l-elenkar għal *Arctocephalus* spp.) u *Podocarpus parlatorei* (b'annotazzjoni).
- (6) Il-gruppi tassonomiċi li ġejjin gew inkluzi fl-Appendiċi II tal-Konvenzjoni u jenhtieg li jiġu inkluzi fl-Anness B tar-Regolament (KE) Nru 338/97: *Gazella dorcas*, *Hyaena hyaena*, *Choloepus hoffmanni*, *Choloepus didactylus*, *Bycanistes* spp., *Ceratogymna* spp., *Sporophila angolensis*, *Sporophila atrirostris*, *Sporophila crassirostris*, *Sporophila funerea*, *Sporophila nuttingi*, *Phyllurus amnicola*, *Phyllurus caudiannulatus*, *Pelophylax epeiroticus* (b'implimentazzjoni mdewma), *Pelophylax lessonae* (b'implimentazzjoni mdewma), *Pelophylax ridibundus* (b'implimentazzjoni mdewma), *Pelophylax shqipericus* (b'implimentazzjoni mdewma), *Galeorhinus galeus* (b'implimentazzjoni mdewma), *Mustelus* spp. (b'implimentazzjoni mdewma), *Centrophoridae* spp. (b'implimentazzjoni mdewma), *Holothuria lessoni* (b'implimentazzjoni mdewma), *Grammostola rosea*, *Commiphora wightii* (with new annotation #19). Ċerti emendi għall-Appendiċijiet tal-Konvenzjoni jipprevedu dewmien fid-dhul fis-sehh kif deċiż mill-Konferenza tal-Partijiet, sabiex il-Partijiet ikunu jistgħu jhejju għall-implimentazzjoni tagħhom. Għalhekk, jenhtieg li dawk l-unitajiet tassonomiċi jiġu inkluzi fl-Anness B bl-istess dati differiti tal-applikazzjoni.

⁽¹⁾ ĠU L 61, 3.3.1997, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1997/338/oj>.

- (7) Il-gruppi tassonomiċi li ġejjin ġew inklużi fl-Appendiċi II tal-Konvenzjoni, iżda huma inklużi fil-grupp tassonomiku oghla fl-Anness B tar-Regolament (KE) Nru 338/97: *Beaucarnea hookeri* u *Beaucarnea glassiana* ġew inklużi fl-ejenkar tal-ġeneru *Beaucarnea* spp., u *Aloe bergeriana*, *Aloe jeppeae*, *Aloe subspicata* u *Aloe welwitschii* ġew inklużi fl-ejenkar tal-*Aloe* spp.
- (8) L-ispeċijiet li ġejjin thassru mill-Appendiċi I tal-Konvenzjoni u jenhtieg li tiżdied annotazzjoni li tindika l-esklużjoni tagħhom mill-Anness A tar-Regolament (KE) Nru 338/97 mal-ejenkar għan-*Neomonachus* spp.: *Neomonachus [Monachus] tropicalis*.
- (9) L-unità tassonomika li ġejja thassret mill-Appendiċi II tal-Konvenzjoni u jenhtieg li titnehha mill-Anness B tar-Regolament (KE) Nru 338/97: *Damaliscus pygargus pygargus*.
- (10) L-unitajiet tassonomiċi li ġejjin, li sa issa kienu elenkati fl-Appendiċi III tal-Konvenzjoni u fl-Anness C tar-Regolament (KE) Nru 338/97, jenhtieg li jithassru minn dak l-Anness wara li dawn ġew inklużi fl-Appendiċi II tal-Konvenzjoni fil-CoP20: *Gazella dorcas*, *Hyaena hyaena*. Wara l-inklużjoni tal-*Phyllurus amnicola* u l-*Phyllurus caudiannulatus* fl-Appendiċi II tal-Konvenzjoni, jenhtieg li tiżdied annotazzjoni li tindika l-esklużjoni ta' dawn l-unitajiet tassonomiċi mill-ejenkar tal-*Phyllurus* spp. fl-Anness C tar-Regolament (KE) Nru 338/97.
- (11) It-taqsimha dwar l-interpretazzjoni tal-Appendiċijiet tal-Konvenzjoni ġiet emendata, u fil-CoP20 ġew adottati jew emendati għadd ta' annotazzjonijiet marbutin ma' diversi gruppi tassonomiċi inklużi f'dawk l-Appendiċijiet; dan ukoll irid jiġi rifless fl-Anness tar-Regolament (KE) Nru 338/97.
- (12) B'mod partikolari, l-annotazzjonijiet li ġejjin ġew inklużi fl-Appendiċijiet tal-Konvenzjoni:
- Annotazzjoni għal *Glaucostegus* spp.;
 - Annotazzjoni għar-Rhinidae spp.;
 - Annotazzjoni għal *Commiphora wightii*;
 - Annotazzjoni għal *Podocarpus parlatorei*.
- (13) Barra minn hekk, l-annotazzjonijiet li ġejjin ġew emendati fl-Appendiċijiet tal-Konvenzjoni:
- L-annotazzjoni għal *Saiga tatarica* (popolazzjoni tal-Każakistan);
 - L-annotazzjoni A11 għal-*Loxodonta africana* (popolazzjonijiet tal-Botswana, in-Namibja, l-Afrika t'Isfel, iż-Zimbabwe);
 - L-annotazzjoni #4;
 - L-annotazzjoni #10 għal *Paubrasilia echinata*.
- (14) Għalhekk jehtieg li tiġi emendata n-nota 12 tan-noti dwar l-interpretazzjoni tal-Annessi A, B, C u D fl-Anness tar-Regolament (KE) Nru 338/97, biex tirrifletti l-bidliet adottati fil-CoP20.
- (15) Fir-rigward tal-annotazzjoni għal *Saiga tatarica* (popolazzjoni tal-Każakistan), ċerti elementi li jinsabu fit-test adottat skont il-Konvenzjoni jikkonċernaw ir-rieżami prospettiv tal-kummerċ u s-sottomissjoni possibbli ta' proposta riveduta f'laqgħa futura tal-Konferenza tal-Partijiet. Peress li dawk l-elementi ma jikkostitwixxux regoli li jirregolaw il-kummerċ, jenhtieg li ma jiġux inklużi bħala kundizzjonijiet vinkolanti fl-Anness tar-Regolament (KE) Nru 338/97.
- (16) Fir-rigward tal-annotazzjoni A11 għal-*Loxodonta africana* (popolazzjonijiet tal-Botswana, in-Namibja, l-Afrika t'Isfel u iż-Zimbabwe), il-formulazzjoni tan-nota tat-tabella korrispondenti ġiet agġornata biex tirrifletti l-emendi adottati skont il-Konvenzjoni. B'mod partikolari, ċerti dispożizzjonijiet li jinsabu fil-verżjoni preċedenti ta' dik l-annotazzjoni dwar il-kummerċ tal-avorju mhux maħdum tnehhew wara l-emendi adottati skont il-Konvenzjoni. In-nota tat-tabella fl-Anness tar-Regolament (KE) Nru 338/97 jenhtieg għalhekk li tiġi allinjata skont dan.
- (17) L-annotazzjoni #10 għall-*Paubrasilia echinata* ġiet adattata, fejn mehtieg, biex tiġi żgurata l-koerenza mad-definizzjoni ta' "kummerċ" skont it-tifsira tal-Artikolu I (c) tal-Konvenzjoni, filwaqt li jitqies li l-Unjoni tikkostitwixxi Parti waħda għaliha.
- (18) L-Unjoni ma dahhlet l-ebda riżerva dwar dawk l-emendi.

- (19) Fil-CoP20 ġew adottati referenzi ġodda tan-nomenklatura għall-annimali u l-pjanti. B'riżultat ta' dan, jehtieg li jinbidlu l-ismijiet tal-ispeċijiet u tas-subspeċijiet li ġejjin: *Leucopternis occidentalis*, *Elachistodon westermanni*, *Chelus fimbriatus*, *Aloe compressa* var. *rugosquamosa*, *Aloe pillansii*, *Aloe suzannae*, *Nardostachys grandiflora*. Jehtieg ukoll li jinbidel l-isem tal-familja Myliobatidae, u t-tqeghid tal-ġeneru *Anacampseros* (li jinkludi *Avonia* spp.) mill-familja Portulacaceae għal Anacampserotaceae.
- (20) L-unitajiet tassonomiċi li ġejjin ġew inklużi fl-Appendiċi I tal-Konvenzjoni minhabba bidliet fin-nomenklatura u għalhekk jenhtieg li jiġu inklużi fl-Anness A tar-Regolament (KE) Nru 338/97: *Ailurus styani*, *Neomonachus* spp. Il-gruppi tassonomiċi li ġejjin ġew inklużi fl-Appendiċi I tal-Konvenzjoni, iżda huma inklużi fil-grupp tassonomiku oġġla fl-Anness A tar-Regolament (KE) Nru 338/97: *Loxodonta cyclotis* ġie inkluż fl-elenkar tal-ġeneru *Loxodonta* spp., u *Balaenoptera ricei* ġie inkluż fl-elenkar tal-familja Cetacea.
- (21) L-ispeċijiet u l-ġeneri li ġejjin ġew inklużi fl-Appendiċi II tal-Konvenzjoni minhabba bidliet fin-nomenklatura u għalhekk jenhtieg li jiġu inklużi fl-Anness B tar-Regolament (KE) Nru 338/97: *Budorcas tibetana*, *Cachryx* spp., *Chelus orinocensis*, *Aloiampelos* spp. (bl-annotazzjoni #4), *Aloidendron* spp. (bl-annotazzjoni #4), *Aristaloe* spp. (bl-annotazzjoni #4), *Gonialoe* spp. (bl-annotazzjoni #4), *Kumara* spp. (bl-annotazzjoni #4).
- (22) L-ispeċijiet li ġejjin thassru mill-Appendiċi II minhabba bidliet fin-nomenklatura u għalhekk jenhtieg li jithassru mill-Anness B tar-Regolament (KE) Nru 338/97: *Avonia* spp. (minhabba s-sinonimizzazzjoni ta' *Avonia* ma' *Anacampseros*).
- (23) L-unitajiet tassonomiċi li ġejjin ġew inklużi fl-Appendiċi III tal-Konvenzjoni minn meta ġew ippubblikati l-aħħar Annessi tar-Regolament (KE) Nru 338/97: *Ailuronyx* spp. fuq talba tas-Seychelles, u *Gallotia* spp. (Hlief G. *simonyi*, li diġà huwa elenkat fl-Anness A) fuq talba tal-Unjoni Ewropea. Barra minn hekk, il-gruppi tassonomiċi li ġejjin ġew inklużi fl-Appendiċi III tal-Konvenzjoni minhabba bidliet fin-nomenklatura: *Pleurocorallium elatius*, *Pleurocorallium konojoi* u *Pleurocorallium secundum*. Għalhekk jenhtieg li dawn l-unitajiet tassonomiċi jiġu inklużi fl-Anness C tar-Regolament (KE) Nru 338/97.
- (24) L-unitajiet tassonomiċi li ġejjin, li sa issa kienu elenkati fl-Anness C tar-Regolament (KE) Nru 338/97, jenhtieg li jitnehhew minn dak l-Anness wara li dawn ġew imhassra mill-Appendiċi III fi Frar 2025: *Mauremys iversoni*, *Mauremys megaloccephala*, *Mauremys pritchardi*, *Ocadia glyphistoma*, *Ocadia philippeni*, u *Sacalia pseudocellata*. Barra minn hekk, l-unitajiet tassonomiċi li ġejjin thassru mill-Appendiċi III minhabba bidliet fin-nomenklatura u għalhekk jenhtieg li jithassru mill-Anness C tar-Regolament (KE) Nru 338/97: *Corallium elatius*, *Corallium konojoi*, u *Corallium secundum*.
- (25) L-*Othonna clavifolia*, li s'issa kienet elenkata fl-Anness D tar-Regolament (KE) Nru 338/97, jenhtieg li titneħha minn dak l-Anness; ġiet rikonoxxuta bħala sinonimu ta' *Crassothonna clavifolia*, li ġie inkluż fl-Appendiċi III tal-Konvenzjoni fuq talba tal-Afrika t'Isfel 23.2.2023 u fl-Anness C tar-Regolament (KE) Nru 338/97 20.5.2023. Barra minn hekk, l-ortografija tal-*Adenia pechuelli* fl-Anness D tar-Regolament (KE) Nru 338/97 jenhtieg li tiġi kkorreguta għall-*Adenia pechuelli*.
- (26) Sabiex tiġi żgurata l-interpretazzjoni konsistenti tad-definizzjonijiet li jirreferu għall-kodiċijiet tas-Sistema Armonizzata fil-punt 13 tat-taqsima "Noti dwar l-interpretazzjoni tal-Annessi A, B, C u D", jenhtieg li tiżdied nota li tiċċara li r-referenzi għall-kodiċijiet tas-Sistema Armonizzata huma relatati mal-lingwa tad-definizzjonijiet introdotti f'dan ir-Regolament u mhux mal-kodiċijiet infushom. Din il-kjarifika tirrifletti l-approċċ adottat fit-taqsima tal-interpretazzjoni tal-Appendiċijiet għall-Konvenzjoni u fir-Riżoluzzjoni Konf. 10.13 (REV. CoP18) dwar l-Implimentazzjoni tal-Konvenzjoni għall-ispeċijiet tas-siġar, u għandha l-ghan li tevita l-ambigwità fil-każ ta' revizzjonijiet futuri ta' daww il-kodiċijiet.
- (27) Il-Grupp ta' Rieżami Xjentifiku kkonkluda li *Gekko badenii*, *Crotalus* spp., *Sistrurus* spp., *Carcinoscorpius rotundicauda*, *Limulus polyphemus*, *Tachypleus gigas*, u *Tachypleus tridentatus* jenhtieg li jiġu inklużi fl-Anness D tar-Regolament (KE) Nru 338/97, li *Santalum album* jenhtieg li tiġi inkluża fl-Anness D tar-Regolament (KE) Nru 338/97 bl-annotazzjoni §4, u li *Anthoshorea* spp., *Doona* spp., *Neohopea* spp., *Pentacme* spp., *Richetia* spp., *Rubroshorea* spp., *Shorea* spp. U *Entandrophragma* spp. jenhtieg li jiġu inklużi fl-Anness D tar-Regolament (KE) Nru 338/97 bl-annotazzjoni §5.
- (28) Il-Grupp ta' Rieżami Xjentifiku kkonkluda wkoll li l-annotazzjoni fin-nota f'qiegħ il-paġna għall-elenkar tat-*Tillandsia xerographica* fl-Anness B tar-Regolament (KE) Nru 338/97 li tirrestringi l-kummerċ ta' eżemplari bil-kodiċi tas-sors A għal eżemplari li għandhom il-katafilli, jenhtieg li titneħha.

- (29) Fid-dawl tal-firxa tal-emendi mehtieġa għall-Anness tar-Regolament (KE) Nru 338/97, jixraq, għal raġunijiet ta' ċarezza, li dak l-Anness jiġi sostitwit kollu.
- (30) Għaldaqstant, ir-Regolament (KE) Nru 338/97 jenhtieġ li jiġi emendat kif xieraq.
- (31) F'konformità mal-Artikolu XV.1(c) tal-Konvenzjoni, l-emendi adottati waqt laqgħa tal-Konferenza tal-Partijiet għandhom jidhlu fis-sehħ 90 jum wara dik il-laqgħa għall-Partijiet kollha. Sabiex jiġi żgurat id-dhul fis-sehħ f'waqtu tal-bidliet fl-Anness tar-Regolament (KE) Nru 338/97, jenhtieġ li dan ir-Regolament jidhol fis-sehħ fit-tielet jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu.
- (32) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kumitat dwar il-Kummerċ tal-Fawna u l-Flora Selvaġġi stabbilit skont l-Artikolu 18(1) tar-Regolament (KE) Nru 338/97,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-Anness tar-Regolament (KE) Nru 338/97 huwa sostitwit bit-test fl-Anness ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-sehħ fit-tielet jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, it-22 ta' Ġunju 2026.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Ursula VON DER LEYEN

ANNEX

“ANNEX

Noti dwar l-interpretazzjoni tal-Annessi A, B, C u D

1. L-ispeċijiet inklużi fl-Annessi A, B, C u D jissemew:
 - (a) bl-isem tal-ispeċi; jew
 - (b) bhala li huma l-ispeċijiet kollha inklużi fi grupp tassonomiku oghla jew f'parti ddenominata tiegħu.
2. It-taqsisra “spp.” tintuża biex tindika l-ispeċijiet kollha ta' grupp tassonomiku oghla.
3. Ir-referenzi l-oħrajn għal gruppi tassonomiċi oghla mill-ispeċi jingħataw biss għall-finijiet tal-informazzjoni jew tal-klassifika.
4. L-ispeċijiet stampati b'tipa grassa fl-Anness A huma elenkati hemm b'konsistenza mal-protezzjoni tagħhom kif previst fid-Direttiva 2009/147/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁾ jew fid-Direttiva tal-Kunsill 92/43/KEE ⁽²⁾.
5. It-taqsiriet li ġejjin jintużaw għall-gruppi tassonomiċi tal-pjanti taht il-livell tal-ispeċi:
 - (a) “ssp.” tintuża sabiex tindika s-sottospeċi;
 - (b) “var(s).” tintuża sabiex tindika varjetà (jew varjetajiet); u
 - (c) “fa.” tintuża sabiex tindika forma.
6. Is-simboli “(I)”, “(II)” u “(III)” mogħtija wara isem l-ispeċi jew il-grupp tassonomiku oghla jirreferu għall-Appendiċijiet tal-Konvenzjoni li fihom huma elenkati l-ispeċijiet ikkonċernati, kif indikat fin-noti 7, 8 u 9. Meta ma jkun hemm l-ebda waħda minn dawn l-annotazzjonijiet, l-ispeċijiet ikkonċernati ma jkunux elenkati fl-Appendiċijiet tal-Konvenzjoni.
7. (I) wara isem l-ispeċi jew il-grupp tassonomiku oghla jindika li l-ispeċi kkonċernata jew il-grupp tassonomiku oghla kkonċernat huma inklużi fl-Appendiċi I tal-Konvenzjoni.
8. (II) wara isem l-ispeċi jew il-grupp tassonomiku oghla jindika li l-ispeċi kkonċernata jew il-grupp tassonomiku oghla kkonċernat huma inklużi fl-Appendiċi II tal-Konvenzjoni.
9. (III) wara isem l-ispeċi jew il-grupp tassonomiku oghla jindika li dawn huma inklużi fl-Appendiċi III tal-Konvenzjoni. F'dan il-każ jiġi indikat ukoll il-pajjiż li għalih l-ispeċi jew il-grupp tassonomiku oghla huma inklużi fl-Appendiċi III.
10. Skont id-definizzjoni mogħtija fit-tmien edizzjoni tal-Kodiċi *Internazzjonali għan-Nomenklatura tal-Pjanti Kkultivati*, “kultivar” tfisser grupp ta' pjanti (a) li nġhażel minhabba karatteristika partikulari jew kombinazzjoni ta' karatteristiċi partikulari, (b) li huwa distint, uniformi u stabbli f'dawn il-karatteristiċi, u (c) li jzomm dawk il-karatteristiċi meta jitnissel b'mezzi xierqa. L-ebda grupp tassonomiku għdid ta' kultivar ma jista' jittqies bhala tali sakemm l-isem tal-kategorija tiegħu u ċ-ċirkoskrizzjoni tiegħu ma jkunux ġew ippubblikati b'mod formali fl-aħħar edizzjoni tal-kodiċi internazzjonali għan-nomenklatura tal-pjanti kkultivati msejjah “International Code of Nomenclature for Cultivated Plants”.
11. L-ibridi jistgħu jiġu inklużi b'mod speċifiku fl-Appendiċijiet, izda biss jekk jiffurmaw popolazzjonijiet distinti u stabbli fis-selvaġġ. Dan ir-Regolament għandu jgħodd għall-annimali ibridi li, fl-erba' generazzjonijiet preċedenti fil-linja tan-nisel tagħhom, kellihom eżemplar wieħed jew iktar tal-ispeċijiet inklużi fl-Anness A jew B, daqs li kieku dawn kienu speċijiet kompluti, anke jekk l-ibridu kkonċernat ma jkunx inkluż b'mod speċifiku fl-Annessi.

⁽¹⁾ Id-Direttiva 2009/147/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-30 ta' Novembru 2009 dwar il-konservazzjoni tal-ghasafar selvaġġi (ĠU L 20, 26.1.2010, p. 7, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2009/147/oj>).

⁽²⁾ Id-Direttiva tal-Kunsill 92/43/KEE tal-21 ta' Mejju 1992 dwar il-konservazzjoni tal-habitat naturali u tal-fawna u l-flora selvaġġa (ĠU L 206, 22.7.1992, p. 7, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/1992/43/oj>).

12. Meta speċi tkun inkluża fl-Anness A, B jew C, l-annimal kollu jew il-pjanta kollha, sew jekk ikunu hajjin u sew jekk ikunu mejtin, dejjem jiġu inklużi. Barra minn hekk, il-partijiet u d-derivattivi kollha tagħhom huma inklużi wkoll fl-istess Anness sakemm, għall-ispeċijiet tal-annimali elenkati fl-Anness C u għall-ispeċijiet tal-pjanti elenkati fl-Anness B jew C, l-ispeċi ma tiġix annotata bis-simbolu # segwit minn numru li jindika li huma inklużi biss partijiet u derivattivi speċifiċi. F'konformità mal-Artikolu 2(t), is-simbolu “#” segwit minn numru mogħti wara isem l-ispeċi jew il-grupp tassonomiku oghla inkluż fl-Anness B jew C jindika partijiet jew derivattivi li, għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, huma speċifikati b'raba ma' dak l-isem kif ġej:
- #1 Jiddeżinja l-partijiet u d-derivattivi kollha, hlief dawn li ġejjin:
- (a) iż-żrieragh, l-ispori u l-ghabra tad-dakra (inkluż il-pollinja);
 - (b) il-kulturi tan-nebbieta jew tat-tessuti tal-pjanti miksubin *in vitro*, ittrasportati f'kontenituri sterili;
 - (c) il-fjuri maqtugħin tal-pjanti mnisslin b'mod artifiċjali; u
 - (d) il-frott, u l-partijiet u d-derivattivi tiegħu, tal-pjanti tal-ġeneru *Vanilla* mnisslin b'mod artifiċjali.
- #2 Jiddeżinja l-partijiet u d-derivattivi kollha, hlief dawn li ġejjin:
- (a) iż-żrieragh u l-ghabra tad-dakra; u
 - (b) il-prodotti lesti, imballati u lesti għall-bejgħ bl-imnut.
- #3 Jiddeżinja l-għerug shah jew maqtugħin u l-partijiet tagħhom, minbarra l-partijiet jew d-derivattivi mmanifatturati, bħat-trabijiet, il-pilloli, l-estratti, ir-rikostitwenti toniċi, it-tejiet u l-hlew-wiet.
- #4 Jiddeżinja l-partijiet u d-derivattivi kollha, hlief dawn li ġejjin:
- (a) iż-żrieragh (inklużi l-imżiewed taż-żrieragh tal-Orchidaceae), l-ispori u l-ghabra tad-dakra (inkluż il-pollinja). L-eżenzjoni ma tapplikax għaž-żrieragh tal-familja Cactaceae spp. esportati mill-Messiku u għaž-żrieragh tal-ispeċijiet *Beccariophoenix madagascariensis* u *Dypsis decaryi* esportati mill-Madagascar;
 - (b) il-kulturi tan-nebbieta jew tat-tessuti tal-pjanti miksubin *in vitro*, ittrasportati f'kontenituri sterili;
 - (c) il-fjuri maqtugħin tal-pjanti mnisslin b'mod artifiċjali;
 - (d) il-frott, u l-parti u d-derivattivi tiegħu, tal-pjanti tal-ġeneru *Vanilla* (Orchidaceae) u tal-familja Cactaceae naturalizzati jew imnisslin b'mod artifiċjali;
 - (e) iż-zkuk, il-fjuri, u l-partijiet u d-derivattivi tiegħu, tal-pjanti tal-ġeneru *Opuntia*, is-subġeneru *Opuntia*, u tal-ġeneru *Selenicereus* (Cactaceae) naturalizzati jew imnisslin b'mod artifiċjali;
 - (f) prodotti lesti ppakkjati u lesti għall-kummerċ bl-imnut tal-*Aloe ferox* u tal-*Euphorbia antisyphilitica* ppakkjati u lesti għall-kummerċ bl-imnut; u
 - (g) il-prodotti lesti derivati mit-tnissil artifiċjali, imballati u lesti għall-kummerċ bl-imnut ta' prodotti kozmetiċi li fihom partijiet u derivattivi ta' *Bletilla striata*, *Cynoches cooperi*, *Gastrodia elata*, *Phalaenopsis amabilis* jew *Phalaenopsis lobbii*.
- #5 Jiddeżinja z-zkuk, l-injam isserrat u l-fuljetti.
- #6 Jiddeżinja z-zkuk, l-injam isserrat, il-fuljetti u l-plywood.
- #7 Jiddeżinja z-zkuk, il-laqx tal-injam, it-trab u l-estratti.
- #8 Jiddeżinja l-partijiet ta' taht l-art (jiġifieri l-għerug u r-riżomi): shah, f'biċċiet u magħmulin trab.
- #9 Jiddeżinja l-partijiet u d-derivattivi kollha, hlief dawk li jkollhom tikketta li tghid hekk: “Prodott minn materjal tal-ġeneru *Hoodia* spp. miksub permezz ta' hsaad u produzzjoni kkontrollati skont it-termini tal-ftehim mal-Awtorità ta' Gestiġjoni tas-CITES rilevanti [tal-Botswana skont il-ftehim Nru BW/xxxxxx] [tan-Namibja skont il-ftehim Nru NA/xxxxxx] [tal-Afrika t'Isfel skont il-ftehim Nru ZA/xxxxxx]”.
- #10 Jiddeżinja l-partijiet u d-derivattivi kollha, hlief l-istrumenti mużikali lesti, l-aċċessorji tal-istrumenti mużikali lesti u l-partijiet tal-istrumenti mużikali lesti għall-kummerċ mhux kummerċjali, biss għall-fini ta' prestazzjoni mħallsa u mhux imħallsa, l-użu personali, il-wiri, is-self, il-kompetizzjoni, it-tagħlim, l-evalwazzjoni, jew it-tiswija, dment li dan ma jbidilx is-sjeda u li tali trasport ma jkunx għall-bejgħ, it-trasferiment jew ir-rimi tal-eżemplari barra mill-Istat tar-residenza abitwali tas-sid. Kwota żero għall-eżemplari maħsuda mis-selvaġġ (kodiċi tas-sors W) ikkummerċjalizzati għal skopijiet kummerċjali. Għall-finijiet ta' din l-annotazzjoni, it-terminu “kummerċ” jintuża skont it-tifsira tal-Artikolu I (c) tal-Konvenzjoni.

- #11 Jiddeżinja z-zkuk, l-injam isserrat, il-fuljetti, il-plywood, it-trab u l-estratti. Il-prodotti lesti li jkun fihom it-tali estratti bhala ingredjenti, inklużi l-fwejjah, ma jitqisux li huma koperti minn din l-annotazzjoni.
- #12 Jiddeżinja z-zkuk, l-injam isserrat, il-fuljetti, il-plywood u l-estratti. Il-prodotti lesti li jkun fihom it-tali estratti bhala ingredjenti, inklużi l-fwejjah, ma jitqisux li huma koperti minn din l-annotazzjoni.
- #13 Jiddeżinja l-habba (maghrufa wkoll bhala “endosperma”, “polpa” jew “kopra”) u kull derivattiv tagħha, hlief il-prodotti lesti, imballati u lesti għall-bejgħ bl-imnut.
- #14 Jiddeżinja l-partijiet u d-derivattivi kollha, hlief dawn li ġejjin:
- iz-żrieragħ u l-ghabra tad-dakra;
 - il-kulturi tan-nebbieta jew tat-tessuti tal-pjanti miksubin *in vitro*, ittrasportati f'kontenituri sterili;
 - il-frott;
 - il-weraq;
 - it-trab tal-injam tal-agar spicċut, inkluż it-trab ikkompresat f'kull forma; u
 - il-prodotti lesti, imballati u lesti għall-bejgħ bl-imnut; din l-eżenzjoni ma tapplikax għal-laqx tal-injam, għaž-żibeg, għaž-żibeg tat-talb u għat-tinqix.
- #15 Jiddeżinja l-partijiet u d-derivattivi kollha, hlief dawn li ġejjin:
- il-weraq, il-fjuri, l-ghabra tad-dakra, il-frott u ż-żrieragħ;
 - il-prodotti lesti sa piż massimu tal-injam tal-ispeċijiet elenkati sa 10 kg għal kull konsenja;
 - l-istrumenti mużikali lesti, il-partijiet tal-istrumenti mużikali lesti u l-aċċessorji tal-istrumenti mużikali lesti;
 - il-partijiet u d-derivattivi tal-ispeċi *Dalbergia cochinchinensis* li huma koperti mill-Annotazzjoni #4;
 - il-partijiet u d-derivattivi tal-ġeneru *Dalbergia* spp. li joriġinaw mill-Messiku u li jiġu esportati minn dak il-pajjiż, li huma koperti mill-Annotazzjoni #6.
- #16 Jiddeżinja ż-żrieragħ, il-frott, u ż-żjut.
- #17 Jiddeżinja z-zkuk, l-injam isserrat, il-fuljetti, il-plywood u l-injam ittrasformat.
- #18 Esklużi l-partijiet u d-derivattivi, għajr il-bajd.
- #19 Jiddeżinja l-estratti (inklużi r-reżini, il-gomom u ż-żjut essenzjali) u t-trab, hlief il-prodotti lesti li ġejjin, ippakkjati u lesti għall-kummerċ bl-imnut: pilloli, kapsuli, fwejjah, kożmetiċi, soluzzjonijiet, emulsjonijiet jew sospensjonijiet lesti (bħal żjut infużi, idrolati, tinturi), u prodotti tal-inċens manifatturati (bħal stiekek tal-inċens u koni tal-inċens).

13. It-termini u l-espressjonijiet ta' hawn taht, li jintużaw fl-annotazzjonijiet f'dawn l-Annessi, huma ddefiniti kif ġej:

Estratt

Kull sustanza li tinkiseb b'mod dirett mill-materjal tal-pjanti b'mezzi fiżiċi jew kimiċi, ikun xi jkun il-proċess tal-manifattura. Estratt jista' jkun solidu (pereżempju l-kristalli, ir-reżina u l-partikuli fini jew raffi), semisolidu (pereżempju l-gomma u x-xama') jew likwidu (pereżempju s-soluzzjonijiet, it-tinturi, iż-żejt u ż-żjut essenzjali).

Strumenti mużikali lesti

Aċċessorju ta' strument mużikali (kif imsemmi fis-Sistema Armonizzata tal-Organizzazzjoni Dinjija Doganali, il-Kapitolu 92; strumenti mużikali; partijiet u aċċessorji ta' oġġetti bħal dawn) li jkun lest biex jindaqq jew li jkun jehtieg biss li jiġu installati l-partijiet biex ikun jista' jindaqq. Dan it-terminu jinkludi l-istrumenti antiki (kif iddefiniti fil-kodicijiet 97.05 u 97.06 tal-Kapitolu tas-Sistema Armonizzata; “Xoghlijiet tal-arti, biċċiet tal-kollezzjoni u antikitajiet”).

Aċċessorji tal-istrumenti mużikali lesti

Aċċessorju ta' strument mużikali (kif imsemmi fis-Sistema Armonizzata tal-Organizzazzjoni Dinjija Doganali, il-Kapitolu 92; strumenti mużikali; partijiet u aċċessorji ta' oġġetti bħal dawn) li jkun separat mill-istrument mużikali u li jkun iddisinjat jew iffurmat b'mod speċifiku biex jintuża b'mod esplicitu flimkien ma' strument, u li ma jkun jehtieg l-ebda emenda oħra biex jintuża.

Partijiet tal-istrumenti mużikali lesti

Parti ta' strument mużikali (kif imsemmi fis-Sistema Armonizzata tal-Organizzazzjoni Dinjija Doganali, il-Kapitolu 92; strumenti mużikali; partijiet u aċċessorji ta' oġġetti bħal dawn) li tkun lesta biex tiġi installata u li tkun iddisinjata u ffurmata b'mod speċifiku biex tintuża b'mod esplicitu flimkien mal-istrument biex dan ikun jista' jindaqq.

Prodotti lesti, imballati u lesti għall-bejgħ bl-imnut

Prodotti ttrasportati wiehed wiehed jew bl-ingrossa, li ma jkunu jehtieġu l-ebda pproċessar iehor, imballati u ttikkettati għall-użu finali jew għall-bejgħ bl-imnut, li jkunu fi stat tajjeb biex jinbiegħu lill-pubbliku ġenerali jew biex jintużaw minnu.

Trab

Sustanza niexfa u solida fil-forma ta' partikuli fini jew raffi

Konsenja

Merkanzija ttrasportata skont it-termini ta' polza ta' kargu waħda jew ta' polza tal-vjeġġ bl-ajru waħda, irrISPETTIVAMENT mill-kwantità jew mill-ghadd ta' kontenituri jew ta' pakketti; jew biċċiet li jintlibsu, li jingarru jew li jiġu inklużi fil-bagalji personali.

10 kg għal kull konsenja

Għat-terminu "10 kg għal kull konsenja", il-limitu ta' 10 kg għandu jiġi interpretat bħala li jirreferi għall-piż tal-injam ta' kull speċi individwali annotata tal-ġeneru *Dalbergia* jew *Guibourtia* preżenti fl-oġġetti fil-konsenja. Il-limitu ta' 10 kg għandu jiġi vvalutat biss skont il-piżijiet individwali tal-porzjonijiet tal-injam ta' kull speċi individwali annotata li tkun tinsab f'kull oġġett tal-konsenja, u mhux skont il-piż totali tal-konsenja. Il-piżijiet totali preżenti ta' kull speċi individwali annotata għandhom jiġu kkunsidrati individwalment biex jiġi ddeterminat jekk huwiex meħtieġ permess jew ċertifikat tas-CITES għal kull speċi individwali annotata, u l-piżijiet ta' speċijiet individwali annotati differenti ma jingħaddux flimkien għal dan l-għan.

Injam ittrasformat

Dan huwa ddefinit fil-kodiċi 44.09 tas-Sistema Armonizzata. Injam (inklużi strixxi, freġġi għal kisi ta' art bil-parquet, mhux assemblat) iffurmat b'mod kontinwu (b'minċott raġel, b'minċott mara, b'hanek maqtuġh, iċċanfrinat, bi skanalatura-V, bil-gula, iffurmat, ittundjat jew simili) tul kwalunkwe xifer, tarf jew wiċċ tiegħu, iċċanat, xkatlat jew bit-truf gonguti jew le.

Laqx tal-injam

Injam li tkisser f'biċċiet żgħar.

Nota: ir-referenzi għall-kodiċijiet tas-Sistema Armonizzata f'dan il-punt jirreferu għal-lingwa tad-definizzjoni introdotta f'dan ir-Regolament, u mhux għall-kodiċi tas-Sistema Armonizzata li japplika.

14. Billi l-ebda speċi jew grupp tassonomiku oġhla tal-FLORA inklużi fl-Anness A ma ġew annotati b'tali mod li l-ibridi tagħhom għandhom jiġu trattati f'konformità mal-Artikolu 4(1), l-ibridi mnisslin b'mod artifiċjali prodotti minn waħda minn dawn l-ispeċijiet jew minn wiehed minn dawn il-gruppi tassonomiċi jew iktar jistgħu jiġu kkummerċjalizzati b'ċertifikat tat-tnissil artifiċjali u dan ir-Regolament ma jghoddx għaż-żrieragħ u għall-ghabra tad-dakra ta' dawn l-ibridi (inkluż il-pollinja), għall-fjuri maqtuġhin tagħhom u għall-kulturi tan-nebbieta jew tat-tessuti tal-pjanti tagħhom miksubin *in vitro*, ittrasportati f'kontenituri sterili.
15. Dan ir-Regolament ma jghoddx għall-awrina, għar-rawt u għall-ambra griża li huma prodotti tal-iskart li jinkisbu mingħajr manipulazzjoni tal-annimal ikkonċernat.
16. F'dak li għandu x'jaqsam mal-ispeċijiet tal-fawna elenkati fl-Anness D, dan ir-Regolament għandu japplika biss għall-eżemplari hajjin u għall-eżemplari mejtin shaħ jew kwaži shaħ, hlief għall-gruppi tassonomiċi li huma annotati kif ġej biex juru li partijiet u derivattivi oħrajn huma koperti wkoll:
 - §1 Il-ġlud shaħ jew kwaži shaħ, mhux maħdumin jew ikkunzati.
17. F'dak li għandu x'jaqsam mal-ispeċijiet tal-flora elenkati fl-Anness D, dan ir-Regolament għandu japplika biss għall-eżemplari hajjin, hlief għall-gruppi tassonomiċi li huma annotati kif ġej biex juru li partijiet u derivattivi oħrajn huma koperti wkoll:
 - §2 Il-pjanti friski jew imnixxfen, fosthom, meta jkun xieraq: il-weraq, l-għeruq jew is-salvaġġ, iz-zkuk, iz-żrieragħ jew l-ispori, il-qoxra u l-frott.

- §4 Jiddeżinja l-partijiet u d-derivattivi kollha, hlief dawn li ġejjin:
- (a) iż-żrieragħ u l-ġhabra tad-dakra;
 - (b) il-prodotti lesti, imballati u lesti għall-bejgħ bl-imnut.
- §5 Jiddeżinja z-zkuk, l-injam isserrat, il-fuljetti, il-plywood u l-injam ittrasformat (*).
- (*) Dan huwa ddefinit fil-kodiċi 44.09 tas-Sistema Armonizzata. Injam (inklużi strixxi, freġġi għal kisi ta' art bil-parquet, mhux assemblat) iffurmat b'mod kontinwu (b'minċott raġel, b'minċott mara, b'hanek maqtuġġ, iċċanfrinat, bi skanalatura-V, bil-gula, iffurmat, ittundjat jew simili) tul kwalunkwe xiifer, tarf jew wiċċ tiegħu, iċċanat, xkatlat jew bit-truf ġonguti jew le. Nota: ir-referenzi għall-kodiċijiet tas-Sistema Armonizzata jirreferu għal-lingwa tad-definizzjoni adottata fi hdan dan ir-Regolament, u mhux għall-kodiċi tas-Sistema Armonizzata li japplika.

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
FAWNA				
CHORDATA (KORDATI)				
MAMMALIA				Mammiferi
ARTIODACTYLA				
Antilocapridae	<i>Antilocapra americana</i> (I) (il-popolazzjoni tal-Messiku biss; l-ebda popolazzjoni ohra ma hija inkluża fl-Annessi ta' dan ir-Regolament)			Antilop mogħża muqran Antilop mogħża muqran Messikan
Bovidae	<i>Addax nasomaculatus</i> (I) <i>Bos gaurus</i> (I) (minbarra l-forma ddomestikata magħrufa bhala <i>Bos frontalis</i> li għaliha ma jghoddx dan ir-Regolament) <i>Bos mutus</i> (I) (minbarra l-forma ddomestikata magħrufa bhala <i>Bos grunniens</i> li għaliha ma jghoddx dan ir-Regolament) <i>Bos sauveli</i> (I)	<i>Ammotragus lervia</i> (II)	<i>Antilope cervicapra</i> (III in-Nepal / il-Pakistan) <i>Boselaphus tragocamelus</i> (III il-Pakistan) <i>Bubalus arnee</i> (III in-Nepal) (minbarra l-forma ddomestikata magħrufa bhala <i>Bubalus bubalis</i> , li għaliha ma jghoddx dan ir-Regolament)	Antilopi, bhejjem tal-ifrat, duikers, ghażżiela, mogħoż, nagħaġ, eċċ. Antilop abjad Nagħaġ tal-Barberija Antilop Indjan Gawr Barri Tibetan Barri griż Antilop kbir Indjan qrunu qosra Buflu Ażjatiku selvaġġ

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Bubalus depressicornis</i> (I)			Buflu tal-merghat
	<i>Bubalus mindorensis</i> (I)			Buflu nanu ta' Mindoro
	<i>Bubalus quarlesi</i> (I)			Buflu tal-muntanji
		<i>Budorcas taxicolor</i> (II)		Takin tal-Himalaja
		<i>Budorcas tibetana</i> (II)		Takin Ċiniż
	<i>Capra falconeri</i> (I)			Moghża bil-qrun mibrum
		<i>Capra caucasica</i> (II)		Tur tal-Kawkasu
			<i>Capra hircus aegagrus</i> (III il-Pakistan) (dan ir-Regolament ma jghoddx għall-eżemplari tal-forma ddomestikata)	Moghża selvaġġa
			<i>Capra sibirica</i> (III il-Pakistan)	Moghża tal-barr tas-Siberja
	<i>Capricornis milneedwardsii</i> (I)			Kaprikornu taċ-Ċina
	<i>Capricornis rubidus</i> (I)			Kaprikornu ahmar
	<i>Capricornis sumatraensis</i> (I)			Kaprikornu Tibetan
	<i>Capricornis thar</i> (I)			Kaprikornu tal-Himalaja
		<i>Cephalophus brookei</i> (II)		Duiker ta' Brooke
		<i>Cephalophus dorsalis</i> (II)		Duiker tal-bajja
	<i>Cephalophus jentinki</i> (I)			Duiker ta' Jentink
		<i>Cephalophus ogilbyi</i> (II)		Duiker ta' Ogilby
		<i>Cephalophus silvicultor</i> (II)		Duiker dahru isfar
		<i>Cephalophus zebra</i> (II)		Duiker zebra
			<i>Gazella bennettii</i> (III il-Pakistan)	Għażżiela tal-Indja
	<i>Gazella cuvieri</i> (I)			Għażżiela tal-Magreb

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Gazella leptoceros</i> (I) <i>Hippotragus niger variani</i> (I) <i>Naemorhedus baileyi</i> (I) <i>Naemorhedus caudatus</i> (I) <i>Naemorhedus goral</i> (I) <i>Naemorhedus griseus</i> (I) <i>Nanger dama</i> (I) <i>Oryx dammah</i> (I) <i>Oryx leucoryx</i> (I)	<i>Gazella dorcas</i> (II) <i>Kobus leche</i> (II) <i>Ovis ammon</i> (II) <i>Ovis arabica</i> (II) <i>Ovis bochariensis</i> (II) <i>Ovis canadensis</i> (II) (il-popolazzjoni tal-Messiku biss; l-ebda popolazzjoni ohra ma hija inkluża fl-Annessi ta' dan ir-Regolament) <i>Ovis collium</i> (II) <i>Ovis cycloceros</i> (II) <i>Ovis darwini</i> (II) <i>Ovis gmelini</i> (I) (il-popolazzjoni ta' Ċipru) <i>Ovis hodgsoni</i> (I) <i>Ovis jubata</i> (II) <i>Ovis karelini</i> (II) <i>Ovis nigrimontana</i> (I) <i>Ovis polii</i> (II) <i>Ovis punjabiensis</i> (II)		Ghażżiela tal-Afrika Ghażżiela tal-gharam tar-ramel Antilop ġgant iswed Lekwe Moghża żghira tal-bosk tal-Himalaja Moghża denbha twil Moghża tal-Himalaja Moghża griza taċ-Ċina Ghażżiela dama Antilop qrunu ximitarra Antilop Gharbi Naghġa selvaġġa Naghġa selvaġġ Gharbi Naghġa selvaġġa ta' Bukara Naghġa Amerikana Naghġa selvaġġa tal-Każakistan Naghġa selvaġġa Afgana Naghġa selvaġġa tad-deżert Gobi Naghġa selvaġġa ta' Ċipru Naghġa selvaġġa Ażjatika Naghġa selvaġġa ta' Shansi Naghġa selvaġġa ta' Tian Shan Naghġa selvaġġa Ażjatika Naghġa selvaġġa ta' Marco Polo Naghġa selvaġġa tal-Punġab

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Ovis vignei</i> (I) <i>Pantholops hodgsonii</i> (I) <i>Pseudoryx nghetinhensis</i> (I) <i>Rupicapra pyrenaica ornata</i> (II)	<i>Ovis severtzovi</i> (II) <i>Philantomba maxwellii</i> (II) <i>Philantomba monticola</i> (II) <i>Saiga borealis</i> (II) (kwota tal-esportazzjoni ta' żero għall-eżemplari selvaġġi kkummerċjalizzati għal finijiet kummerċjali) <i>Saiga tatarica</i> (II) (Kwota tal-esportazzjoni ta' żero għall-eżemplari li jittiehdu mis-selvaġġ u li jiġu kkummerċjalizzati għal skopijiet kummerċjali, hlief għall-eżemplari mill-popolazzjoni <i>Saiga tatarica</i> tal-Każakistan bil-kundizzjonijiet li ġejjin: (a) il-kummerċ ta' qrun shaħ li huma proprjetà tal-gvern biss, li joriġinaw mill-Każakistan, maħżuna u mmarkati f'konformità mar-rekwiżiti tal-immarkar u t-traċċabbiltà żviluppati mill-Każakistan;	<i>Pseudois nayaur</i> (III il-Pakistan)	Naghġa selvaġġa ta' Severtzov Naghġa selvaġġa tal-Kashmir Antilop Tibetan Duiker ta' Maxwell Duiker ikhal Naghġa selvaġġa tal-Himalaja sufha iswed imhallat bl-iżraq Antilop bil-qrun magħżel Kamoxx tal-Abruzzo Antilop Mongoljan imniehru minfuh Antilop imniehru minfuh

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
		(b) verifika minn qabel mis-Segretarjat u l-Każakistan, f'konsultazzjoni mal-Kumitat Permanenti permezz tal-President tiegħu, li digà hemm fis-seħh mekkaniżmi ta' kontroll u sistemi ta' traċċabbiltà suffiċjenti fil-Każakistan u s-shab kummerċjali; (c) il-Każakistan jissorvelja l-ewwel vjeġġ lejn kull sieħeb kummerċjali gdid biex jiżgura li s-sistemi ta' mmmarkar u traċċabbiltà jkunu fis-seħh u jahdmu b'mod adegwat; (d) il-kummerċ huwa limitat għal ammont totali ta' 30 tonnellata sal-CoP21. Fuq proposta tas-Segretarjat, il-Kumitat Permanenti jista' jiddeċiedi li jwaqqaf dan il-kummerċ b'mod parzjali jew għal kollox f'każ li jkun hemm nuqqas ta' konformità min-naħa tal-pajjiżi esportaturi jew importaturi jew f'każ li jkun hemm provi li l-kummerċ qed ikun ta' detriment għal popolazzjonijiet oħrajn tas-saiga.)	<i>Tetracerus quadricornis</i> (III in-Nepal)	Antilop b'erbat iqrn
Camelidae	<i>Vicugna vicugna</i> (I) (ħlief il-popolazzjonijiet tal-Arġentina [il-popolazzjonijiet tal-Provinċji ta' Jujuy, Catamarca u Salta, u l-popolazzjonijiet li jinżammu parzjalment fil-magħluq tal-Provinċji ta' Jujuy, Salta, Catamarca,	<i>Lama guanicoe</i> (II)		Iġmla, gwanakos, vikunja
		<i>Vicugna vicugna</i> (II) (il-popolazzjonijiet tal-Arġentina [il-popolazzjonijiet tal-Provinċji ta' Jujuy, Catamarca u Salta, u l-popolazzjonijiet li jinżammu parzjalment fil-magħluq tal-Provinċji ta' Jujuy, Salta, Catamarca, La Rioja u San Juan]; tal-Bolivja [il-popolazzjoni		Gwanako
				Vikunja

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	La Rioja u San Juan]; tal-Bolivja [il-popolazzjoni kollha]; tač-Ċili [il-popolazzjonijiet tar-reġjun ta' Tarapacá u tar-reġjun ta' Arica u Parinacota]; tal-Ekwador [il-popolazzjoni kollha] u tal-Perù [il-popolazzjoni kollha] biss; li huma inklużi fl-Anness B)	kollha]; tač-Ċili [il-popolazzjonijiet tar-reġjun ta' Tarapacá u tar-reġjun ta' Arica u Parinacota]; tal-Ekwador [il-popolazzjoni kollha] u tal-Perù [il-popolazzjoni kollha] biss; il-popolazzjonijiet l-oħrajn kollha huma inklużi fl-Anness A) ⁽¹⁾		
Cervidae	<i>Axis calamianensis</i> (I) <i>Axis kuhlii</i> (I) <i>Axis porcinus annamiticus</i> (I) <i>Blastocerus dichotomus</i> (I) <i>Cervus elaphus hanglu</i> (I) <i>Dama dama mesopotamica</i> (I) <i>Hippocamelus</i> spp. (I) <i>Muntiacus crinifrons</i> (I) <i>Muntiacus vuquangensis</i> (I)	<i>Cervus elaphus bactrianus</i> (II)	<i>Axis porcinus</i> (III il-Pakistan (hlief is-sottospeċijiet inklużi fl-Anness A)) <i>Cervus elaphus barbarus</i> (III l-Alġerija / it-Tuneżija) <i>Mazama temama cerasina</i> (III il-Gwatemala)	Ċriev, huemul, ċriev nebbieha, ċriev nani Ċerv tal-Gżejjer Kalamjani Ċerv tal-Gżira ta' Bawean Ċerv hanżir Ċerv hanżir tal-Indoċina Ċerv tal-bur Ċerv Baktrijan Ċerv tal-Barberija Ċerv tal-Kashmir Dajn Persjan dahru bit-tikek Huemul Mażama hamra tal-Amerka Ċentrali Ċerv nebbieh iswed Ċerv nebbieh ġgant

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Ozotoceros bezoarticus</i> (I) <i>Pudu puda</i> (I) <i>Rucervus duvaucelii</i> (I) <i>Rucervus eldii</i> (I)	<i>Pudu mephistophiles</i> (II)	<i>Odocoileus virginianus mayensis</i> (III il-Gwatemala)	Ċerv denbu abjad tal-Gwatemala Ċerv tal-Pampas Ċerv nanu tat-Tramuntana Ċerv nanu tal-Amerka t'Isfel Ċerv tal-bwar Ċerv tal-qrun fuq gbinu
Giraffidae	 <i>Okapia johnstoni</i> (I)	<i>Giraffa camelopardalis</i> (II)		Ġiraffi, Okapi Ġiraffa Okapi
Hippopotamidae		<i>Hexaprotodon liberiensis</i> (II) <i>Hippopotamus amphibius</i> (II)		Ippopotami Ippopotamu nanu Ippopotamu
Moschidae	<i>Moschus</i> spp. (I) (il-popolazzjonijiet tal-Afganistan, tal-Bhutan, tal-Indja, tal-Myanmar, tan-Nepal u tal-Pakistan biss; il-popolazzjonijiet l-oħrajn kollha huma inklużi fl-Anness B)	<i>Moschus</i> spp. (II) (hlief il-popolazzjonijiet tal-Afganistan, tal-Bhutan, tal-Indja, tal-Myanmar, tan-Nepal u tal-Pakistan, li huma inklużi fl-Anness A)		Ċerv tal-misk Ċerv tal-misk
Suidae	<i>Babyrousa babyrussa</i> (I) <i>Babyrousa bolabatuensis</i> (I) <i>Babyrousa celebensis</i> (I) <i>Babyrousa togeanensis</i> (I) <i>Sus salvanius</i> (I)			Babirussa, ħnieżer, qżieqeż Babirussa Babirussa ta' Bola Batu Babirussa Indoneżjana Babirussa tal-Gżejjer Togjani Ħanżir nanu

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
Tayassuidae	<i>Catagonus wagneri</i> (I)	Tayassuidae spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A u l-popolazzjonijiet tal-ispeċi <i>Pecari tajacu</i> tal-Messiku u tal-Istati Uniti, li mhumiex inklużi fl-Annessi ta' dan ir-Regolament)		Pekari Pekari Pekari ġgant
CARNIVORA Ailuridae	<i>Ailurus fulgens</i> (I) <i>Ailurus styani</i> (I)			Panda hamra tal-Himalaja Panda hamra Ċiniża
Canidae	<i>Canis lupus</i> (I/II) (Il-popolazzjonijiet kollha minbarra dawk ta' Spanja li jinsabu fit-Tramuntana tax-xmara Duero u dawk tal-Greċja li jinsabu fit-Tramuntana tad-39 parallel li huma elenkati fl-Anness B. Il-popolazzjonijiet tal-Bhutan, tal-Indja, tan-Nepal u tal-Pakistan huma mnizzlin fl-Appendiċi I; il-popolazzjonijiet u s-sottospeċijiet l-oħrajn kollha huma elenkati fl-Appendiċi II. Din l-annotazzjoni teskludi l-forma ddomestikata u d-dingo li huma magħrufin bhala <i>Canis lupus familiaris</i> u <i>Canis lupus dingo</i>) <i>Canis simensis</i>	<i>Canis lupus</i> (II) (Tinkludi biss il-popolazzjonijiet ta' Spanja fit-Tramuntana tad-Duero u fil-Greċja fit-Tramuntana tad-39 parallel. Il-popolazzjonijiet l-oħrajn kollha huma inklużi fl-Anness A. Din l-annotazzjoni teskludi l-forma ddomestikata u d-dingo li huma magħrufin bhala <i>Canis lupus familiaris</i> u <i>Canis lupus dingo</i>) <i>Cerdocyon thous</i> (II) <i>Chrysocyon brachyurus</i> (II) <i>Cuon alpinus</i> (II)	<i>Canis aureus</i> (III l-Indja)	Klieb, volpijiet u lpup Ġakall dehbi Lupu griż Lupu tal-Etjopja Volpi wikkiel il-granċijiet Lupu tal-kriniera Kelb selvaġġ tal-Ażja

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Speothos venaticus</i> (I)	<i>Lycalopex culpaeus</i> (II) <i>Lycalopex fulvipes</i> (II) <i>Lycalopex griseus</i> (II) <i>Lycalopex gymnocercus</i> (II) <i>Vulpes cana</i> (II) <i>Vulpes zerda</i> (II)	<i>Vulpes bengalensis</i> (III l-Indja)	Culpeo Volpi ta' Darwin Volpi griż tal-Amerka t'Isfel Volpi tal-pampas Kelb tal-buxx Volpi tal-Bengal Volpi ta' Blanford Volpi tad-deżert
Eupleridae		<i>Cryptoprocta ferox</i> (II) <i>Eupleres goudotii</i> (II) <i>Fossa fossana</i> (II)		Fossa Falanuk Żibett tal-Malagasy
Felidae		Felidae spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A). Speċijiet ta' tal-forma ddomestikati ma humiex soġġetti għal dan ir-Regolament. Għall-<i>Panthera leo</i> (popolazzjonijiet Afrikani): giet stabbilita kwota annwali tal-esportazzjoni ta' żero għall-eżemplari tal-ghadam, tal-biċċiet tal-ghadam, tal-prodotti tal-ghadam, tad-dwiefer, tal-iskelettri, tal-kranji u tas-sniien li jittiehdu mis-selvaġġ u li jiġu kkummerċjalizzati għal finijiet kummerċjali. Se jiġu stabbiliti kwoti annwali tal-esportazzjoni għall-kummerċ għal finijiet kummerċjali fl-ghadam, fil-biċċiet tal-ghadam, fil-prodotti tal-ghadam, fid-dwiefer, fl-iskelettri, fil-kranji u fis-sniien li jkunu gejjin mill-attivitajiet ta' trobbija fil-magħluq fl-Afrika t'Isfel, u s-Segretarjat tas-CITES se jiġi mgharraf kull sena bihom.)		Qtates, ċiti, leopardi, iljuni, tigri, eċċ. Qtates

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Acinonyx jubatus</i> (I) (il-kwoti annwali tal-esportazzjoni għall-eżemplari hajjin u għat-trofej tal-kaċċa jingħataw kif ġej: il-Botswana: 5; in-Namibja: 150; u ż-Żimbabwe: 50. L-Artikolu 4(1) jgħodd għall-kummerċ f'dawn l-eżemplari) <i>Caracal caracal</i> (I) (il-popolazzjoni tal-Ażja biss; il-popolazzjonijiet l-oħrajn kollha huma inklużi fl-Anness B) <i>Catopuma temminckii</i> (I) <i>Felis nigripes</i> (I) <i>Felis silvestris</i> (II) <i>Herpailurus yagouaroundi</i> (I) (il-popolazzjonijiet tal-Amerka Ċentrali u tal-Amerka ta' Fuq biss; il-popolazzjonijiet l-oħrajn kollha huma inklużi fl-Anness B) <i>Leopardus geoffroyi</i> (I) <i>Leopardus guttulus</i> (I) <i>Leopardus jacobita</i> (I) <i>Leopardus pardalis</i> (I) <i>Leopardus tigrinus</i> (I) <i>Leopardus wiedii</i> (I) <i>Lynx lynx</i> (II) <i>Lynx pardinus</i> (I) <i>Neofelis diardi</i> (I) <i>Neofelis nebulosa</i> (I)			Ċita Karakall tal-Ażja Qattus dehbi tal-Ażja Qattus saqajh suwed Qattus selvaġġ Ġagwarundi Qattus ta' Geoffroy Qattus tigra tan-Nofsinhar Qattus tal-muntanji Andini Oselot Onċilla Margaj Linċi Ewrazjatika Linċi tal-Iberja Leopard tal-Gzejjer ta' Sunda b'marki qishom shab Leopard b'marki qishom shab tal-kontinent

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Panthera leo</i> (I) (il-popolazzjonijiet tal-Indja biss; il-popolazzjonijiet l-oħrajn kollha huma inklużi fl-Anness B) <i>Panthera onca</i> (I) <i>Panthera pardus</i> (I) <i>Panthera tigris</i> (I) <i>Panthera uncia</i> (I) <i>Pardofelis marmorata</i> (I) <i>Prionailurus bengalensis bengalensis</i> (I) (il-popolazzjonijiet tal-Bangladesh, tal-Indja u tat-Tajlandja biss; il-popolazzjonijiet l-oħrajn kollha huma inklużi fl-Anness B) <i>Prionailurus bengalensis euptilurus</i> (II) <i>Prionailurus planiceps</i> (I) <i>Prionailurus rubiginosus</i> (I) (il-popolazzjonijiet tal-Indja biss; il-popolazzjonijiet l-oħrajn kollha huma inklużi fl-Anness B) <i>Puma concolor</i> (I) (il-popolazzjonijiet tal-Costa Rica u tal-Panama biss; il-popolazzjonijiet l-oħrajn kollha huma inklużi fl-Anness B)			Iljun tal-Azja Jaguar Leopard Tigra Leopard tas-silg Qattus imrahham Qattus leopard tal-Bengal Qattus ta' Iriomote Qattus ta' rasu ċatta Qattus bit-tiek lewn is-sadid Puma tal-Costa Rica
Herpestidae			<i>Herpestes edwardsi</i> (III l-Indja / il-Pakistan) <i>Herpestes fuscus</i> (III l-Indja) <i>Herpestes javanicus</i> (III il-Pakistan)	Mangusi Mangus griż tal-Indja Mangus kannella tal-Indja Mangus żghir tal-Azja

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
			<i>Herpestes javanicus auropunctatus</i> (III l-Indja) <i>Herpestes smithii</i> (III l-Indja) <i>Herpestes urva</i> (III l-Indja) <i>Herpestes vitticollis</i> (III l-Indja)	Mangus żgħir tal-Indja Mangus hamrani Mangus wikkiel il-granċijiet Mangus għonqu strixxi strixxi
Hyaenidae		<i>Hyaena hyaena</i> (II)	<i>Proteles cristata</i> (III il-Botswana)	Proteli, jeni Jena bl-istrixxi Proteli
Mephitidae		<i>Conepatus humboldtii</i> (II)		Skanks Skank ta' Humboldt
Mustelidae Lutrinae	<i>Aonyx capensis microdon</i> (I) (il-popolazzjonijiet tal-Kamerun u tan-Niġerja biss; il-popolazzjonijiet l-oħrajn kollha huma inklużi fl-Anness B) <i>Aonyx cinereus</i> (I) <i>Enhydra lutris nereis</i> (I) <i>Lontra felina</i> (I) <i>Lontra longicaudis</i> (I) <i>Lontra provocax</i> (I) <i>Lutra lutra</i> (I) <i>Lutra nippon</i> (I)	Lutrinae spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A)		Baġers, martori, ballottri, eċċ. Lontri Lontri Lontra bla dwiefer tal-Kamerun Lontra bid-dwiefer żgħar Lontra tal-baħar tan-Nofsinhar Lontra tal-baħar Lontra neotropikali Lontra tax-xmara tan-Nofsinhar Lontra tal-Ewropa Lontra Ġappuniża

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
Mustelinae	<i>Lutrogale perspicillata</i> (I)			Lontra tal-pil lixx
	<i>Pteronura brasiliensis</i> (I)			Lontra ġganta
				Grigjuni, honey badgers, martori, tayra, ballottri
			<i>Eira barbara</i> (III il-Honduras)	Tayra
			<i>Martes flavigula</i> (III l-Indja)	Martora għonqha isfar
			<i>Martes foina intermedia</i> (III l-Indja)	Martora foina
			<i>Martes gwatkinsii</i> (III l-Indja)	Martora tal-Indja
			<i>Mellivora capensis</i> (III il-Botswana)	Baġer tal-ghasel
	<i>Mustela nigripes</i> (I)			Nemes saqajh suwed
Odobenidae				Walrus
		<i>Odobenus rosmarus</i> (III il-Kanada)		Walrus
Otariidae				Foki muswafa, ljuni tal-baħar
		<i>Arctocephalus</i> spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A)		Foki muswafa
	<i>Arctocephalus philippii</i> (II)			Foka muswafa ta' Juan Fernández
Phocidae				Foki
	<i>Monachus</i> spp. (I)	<i>Mirounga leonina</i> (II)		Mirunga tan-Nofsinhar
	<i>Neomonachus</i> spp. (I) (hlief <i>N. tropicalis</i> , li mhux inkluża fl-Annessi)			Bumerini

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
Procyonidae			<i>Nasua narica</i> (III il-Honduras) <i>Nasua nasua solitaria</i> (III l-Urugwaj) <i>Potos flavus</i> (III il-Honduras)	Koati, olingo Koati mniehru abjad Koati tan-Nofsinhar tal-Brazil Kinkaġu
Ursidae	<i>Ailuropoda melanoleuca</i> (I) <i>Helarctos malayanus</i> (I) <i>Melursus ursinus</i> (I) <i>Tremarctos ornatus</i> (I) Ursus arctos (I/II) (il-popolazzjonijiet tal-Bhutan, tač-Čina, tal-Messiku u tal-Mongolja u s-sottospeči <i>Ursus arctos isabellinus</i> biss huma elenkati fl-Appendiċi I; il-popolazzjonijiet u s-sottospeċijiet l-oħrajn kollha huma elenkati fl-Appendiċi II) <i>Ursus thibetanus</i> (I)	Ursidae spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inkluži fl-Anness A)		Orsijiet Orsijiet Panda ġgant Ors tax-xemx Ors xufftejh kbar Ors tan-nuċċali Ors kannella Ors iswed tal-Ażja
Viverridae		<i>Cynogale bennettii</i> (II) <i>Hemigalus derbyanus</i> (II)	<i>Arctictis binturong</i> (III l-Indja) <i>Civettictis civetta</i> (III il-Botswana)	Binturong, żibetti, linsangs, żibetti lontri u żibetti tal-palmi Binturong Żibett tal-Afrika Żibett lontra Żibett tal-palmi bl-istrixxi

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Prionodon pardicolor</i> (I)	<i>Prionodon linsang</i> (II)	<i>Paguma larvata</i> (III l-Indja) <i>Paradoxurus hermaphroditus</i> (III l-Indja) <i>Paradoxurus jerdoni</i> (III l-Indja) <i>Viverra civettina</i> (III l-Indja) <i>Viverra zibetha</i> (III l-Indja) <i>Viverricula indica</i> (III l-Indja)	Žibett tal-palmi mmaskerat Žibett tal-palmi tal-Ażja Žibett tal-palmi ta' Jerdon Linsang bl-istrixxi Linsang bit-tikek Žibett tal-Malabar b'tikek kbar Žibett kbir tal-Indja Žibett żgħir tal-Indja
CETACEA	CETACEA spp. (I/II) ⁽²⁾			Ċetaċji (dniefel, dniefel suwed u balieni) Ċetaċji
CHIROPTERA Phyllostomidae			<i>Platyrrhinus lineatus</i> (III l-Urugwaj)	Friefet il-lejl imnehirhom wiesa' Farfett il-lejl b'faxx abjad
Pteropodidae	<i>Acerodon jubatus</i> (I) <i>Pteropus insularis</i> (I) <i>Pteropus livingstonii</i> (II) <i>Pteropus loochoensis</i> (I)	<i>Acerodon</i> spp. (II) (ħlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A) <i>Pteropus</i> spp. (II) (ħlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A u l-ispeċi <i>Pteropus brunneus</i> li mhijiex inkluża fl-Annessi)		Friefet il-lejl tal-frott Friefet il-lejl tal-frott Farfett il-lejl tal-frott rasu dehbija Friefet il-lejl tal-frott Farfett il-lejl tal-frott tal-Mikroneżja Farfett il-lejl tal-frott tal-Gzejjer tal-Comoros Farfett il-lejl tal-frott tal-Ġappun

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Pteropus mariannus</i> (I) <i>Pteropus molossinus</i> (I) <i>Pteropus pelewensis</i> (I) <i>Pteropus pilosus</i> (I) <i>Pteropus rodricensis</i> (II) <i>Pteropus samoensis</i> (I) <i>Pteropus tonganus</i> (I) <i>Pteropus ualanus</i> (I) <i>Pteropus voeltzkowi</i> (II) <i>Pteropus yapensis</i> (I)			Farfett il-lejl tal-frott tal-Gzejjer Marjani Farfett il-lejl tal-frott ta' Ponape Farfett il-lejl tal-frott tal-Gzejjer Palau Farfett il-lejl kbir tal-frott tal-Gzejjer Palau Farfett il-lejl tal-frott dehbi Farfett il-lejl tal-frott ta' Samoa Farfett il-lejl tal-frott ta' Tonga Farfett il-lejl tal-frott tal-Gżira ta' Kosrae Farfett il-lejl tal-frott tal-Gżira ta' Pemba Farfett il-lejl tal-frott tal-Gżira ta' Yap
CINGULATA Dasypodidae	Priodontes maximus (I)	<i>Chaetophractus nationi</i> (II) (giet stabbilita kwota annwali tal-esportazzjoni ta' zero. L-eżemplari kollha għandhom jitqiesu li huma eżemplari tal-ispeċijiet inklużi fl-Anness A u l-kummerċ fihom għandu jiġi rregolat skont dan)	<i>Cabassous tatouay</i> (III l-Urugwaj)	Armadilli Armadillo kbir denbu gheri Armadillo muxgħar tal-Andi Armadillo ġgant
DASYUROMORPHIA Dasyuridae	<i>Sminthopsis longicaudata</i> (I) <i>Sminthopsis psammophila</i> (I)			Dunnarts, ġrieden marsupjali u planigales Dunnart ta' denbu twil Dunnart tad-deżert

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
DIPROTODONTIA				
Macropodidae	<i>Lagorchestes hirsutus</i> (I) <i>Lagostrophus fasciatus</i> (I) <i>Onychogalea fraenata</i> (I)	<i>Dendrolagus inustus</i> (II) <i>Dendrolagus ursinus</i> (II)		Kangurijiet u wallabies Kanguru tas-sigâr griż Kanguru tas-sigâr orsin Wallaby liebru ta' Rufous Wallaby liebru bl-istrixxi Wallaby denbu mdiffer bl-istrixxi
Phalangeridae		<i>Phalanger intercastellanus</i> (II) <i>Phalanger mimicus</i> (II) <i>Phalanger orientalis</i> (II) <i>Spilocuscus kraemeri</i> (II) <i>Spilocuscus maculatus</i> (II) <i>Spilocuscus papuensis</i> (II)		Kuskus Kuskus komuni tal-Lvant Kuskus komuni tan-Nofsinhar Kuskus komuni tat-Tramuntana Kuskus tal-Gżira Admiralty Kuskus komuni bit-tikek Kuskus ta' Waigeou
Potoroidae	<i>Bettongia</i> spp. (I)			Kangurijiet firien Bettongi
Vombatidae	<i>Lasiorhinus krefftii</i> (I)			Wombats Wombat imniehru muxghar tat-Tramuntana
LAGOMORPHA				
Leporidae	<i>Caprolagus hispidus</i> (I) <i>Romerolagus diazi</i> (I)			Liebri, fniek Liebru mlanżat Fenek tal-vulkani
MONOTREMATA				
Tachyglossidae		<i>Zaglossus</i> spp. (II)		Ekidni, wikkiel in-nemel imxewwek Ekidni geddumhom twil

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
PERAMELEMORPHIA				
Peramelidae	<i>Perameles bougainville</i> (I)			Bandicoot bl-istrixxi tal-Punent
Thylacomyidae	<i>Macrotis lagotis</i> (I)			Bilbi kbir
PERISSODACTYLA				
Equidae	<i>Equus africanus</i> (I) (minbarra l-forma ddomestikata maghrufa bhala <i>Equus asinus</i>, li għaliha ma jghoddx dan ir-Regolament) <i>Equus grevyi</i> (I) <i>Equus hemionus</i> (I/II) (l-ispeċi hija elenkata fl-Appendiċi II, iżda s-sottospeċijiet <i>Equus hemionus hemionus</i>, <i>Equus hemionus khur</i> u <i>Equus hemionus luteus</i> huma elenkati fl-Appendiċi I) <i>Equus kiang</i> (II) <i>Equus przewalskii</i> (I)	<i>Equus zebra hartmannae</i> (II) <i>Equus zebra zebra</i> (II)		Żwiemel, ħmir selvaġġi, żebri Ħmar selvaġġ tal-Afrika Żebra ta' Grévy Ħmar selvaġġ tal-Ażja Kjang Żiemel ta' Przewalski Żebra tal-muntanji ta' Hartmann Żebra tal-muntanji tal-Kap tal-Afrika
Rhinocerotidae	Rhinocerotidae spp. (I) (ħlief is-sottospeċijiet inklużi fl-Anness B)	<i>Ceratotherium simum simum</i> (II) (il-popolazzjonijiet tal-Eswatini, tan-Namibja u tal-Afrika t'Isfel biss; il-popolazzjonijiet l-oħrajn kollha huma inklużi fl-Anness A). Għall-		Rinoċeronti Rinoċeronti Rinoċeronti abjad tan-Nofsinhar

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
		popolazzjonijiet tal-Eswatini u l-Afrika t'Isfel: għall-fini esklużiv li jiġi permess il-kummerċ internazzjonali fl-annimali hajjin għal destinazzjonijiet xierqa u aċċettabbli u l-kummerċ fit-trofej tal-kaċċa biss. Għall-popolazzjoni tan-Namibja: għall-fini esklużiv li jiġi permess il-kummerċ internazzjonali fl-annimali hajjin għal konservazzjoni <i>in situ</i> biss u fi hdan il-firxa natural u storika tas- <i>Ceratotherium simum</i> fl-Afrika biss. L-eżemplari l-oħra kollha mill-popolazzjonijiet tal-Eswatini, tan-Namibja u tal-Afrika t'Isfel għandhom jitqiesu li huma eżemplari tal-ispeċijiet inklużi fl-Anness A u l-kummerċ fihom għandu jiġi rregolat skont dan)		
Tapiridae	Tapiridae spp. (I) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness B)	<i>Tapirus terrestris</i> (II)		Tapiri Tapiri Tapir tal-Amerka t'Isfel
PHOLIDOTA Manidae	 <i>Manis crassicaudata</i> (I) <i>Manis culionensis</i> (I) <i>Manis gigantea</i> (I) <i>Manis javanica</i> (I) <i>Manis pentadactyla</i> (I)	<i>Manis</i> spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A)		Pangolini Pangolini Pangolin tal-Indja Pangolin tal-Filippini Pangolin ġgant Pangolin tal-Gzejjer ta' Sunda Pangolin taċ-Ċina

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Manis temminckii</i> (I) <i>Manis tetradactyla</i> (I) <i>Manis tricuspis</i> (I)			Pangolin ta' Temminck Pangolin denbu twil Pangolin tas-siġar
PILOSA Bradypodidae		<i>Bradypus pygmaeus</i> (II) <i>Bradypus variegatus</i> (II)		Folivori bi tlett iswaba' Folivoru nanu bi tlett iswaba' Folivoru għonqu kannella
Megalonychidae		<i>Choloepus didactylus</i> (II) <i>Choloepus hoffmanni</i> (II)		Buġhażżien didattilu Buġhażżien didattilu ta' Linnaeus Buġhażżien didattilu ta' Hoffmann
Myrmecophagidae		<i>Myrmecophaga tridactyla</i> (II)	<i>Tamandua mexicana</i> (III il-Gwatemala)	Wikkiel in-nemel tal-Amerka Wikkiel in-nemel kbir Tamandua tat-Tramuntana
PRIMATES		PRIMATES spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A)		Primati (xadin u xadini) Primati
Atelidae	<i>Alouatta palliata</i> (I) <i>Alouatta pigra</i> (I) <i>Ateles geoffroyi frontatus</i> (I) <i>Ateles geoffroyi ornatus</i> (I)			Miċeti, ateli Miċete tal-mantell Miċete iswed tal-Gwatemala Atele huġbejh suwed Atele brimba aħmar

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Brachyteles arachnoides</i> (I) <i>Brachyteles hypoxanthus</i> (I) <i>Oreonax flavicauda</i> (I)			Muriqui tan-Nofsinhar Muriqui tat-Tramuntana Xadin sufi ta' denbu isfar
Cebidae	<i>Callimico goeldii</i> (I) <i>Callithrix aurita</i> (I) <i>Callithrix flaviceps</i> (I) <i>Leontopithecus</i> spp. (I) <i>Saguinus bicolor</i> (I) <i>Saguinus geoffroyi</i> (I) <i>Saguinus leucopus</i> (I) <i>Saguinus martinsi</i> (I) <i>Saguinus oedipus</i> (I) <i>Saimiri oerstedii</i> (I)			Marmosetti, tamarini, xadini tal-Amerki u tal-Oċeanja Marmosett ta' Goeldi Marmosett tat-troffa lewnha baffa Marmosett rasu lewnha baff Tamarini ljun Tamarin baqri Tamarin ta' Geoffroy Tamarin saqajh bojod Tamarin wiċċu mikxuf ta' Martins Tamarin cottontop Xadin skwiril tal-Amerka Ċentrali
Cercopithecidae	<i>Allochrocebus solatus</i> (II) <i>Cercocebus chrysogaster</i> (I) <i>Cercocebus galeritus</i> (I) <i>Cercopithecus diana</i> (I) <i>Cercopithecus roloway</i> (I) <i>Colobus satanas</i> (II) <i>Macaca silenus</i> (I) <i>Macaca sylvanus</i> (I)			Xadini tad-Dinja l-Qadima Xadina denbha dehbi Mangabej żaqqu dehbiena Mangabey tax-xmara Tana Xadina Diana Xadina ta' Roloway Kolobu iswed Makakku denb l-iljun Makakku tal-Barberija

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Mandrillus leucophaeus</i> (I)			Drill
	<i>Mandrillus sphinx</i> (I)			Mandrill
	<i>Nasalis larvatus</i> (I)			Xadina ta' mnehirha kbir
	<i>Ptilocolobus bouvieri</i> (II)			Kolubu aħmar ta' Bouvier
	<i>Ptilocolobus epieni</i> (II)			Kolubu aħmar tad-Delta tan-Niger
	<i>Ptilocolobus foai</i> (II)			Kolubu aħmar tal-Afrika Ċentrali
	<i>Ptilocolobus gordonorum</i> (II)			Kolubu aħmar bla behem ta' Udzungwa
	<i>Ptilocolobus kirkii</i> (I)			Kolubu aħmar ta' Żanzibar
	<i>Ptilocolobus pennantii</i> (II)			Kolubu aħmar ta' Pennant
	<i>Ptilocolobus preussi</i> (II)			Kolubu aħmar ta' Preuss
	<i>Ptilocolobus rufomitratu</i> s (I)			Kolubu aħmar tax-xmara Tana
	<i>Ptilocolobus tephrosceles</i> (II)			Kolubu aħmar tal-Uganda
	<i>Ptilocolobus tholloni</i> (II)			Kolubu aħmar ta' Thollon
	<i>Presbytis potenziani</i> (I)			Langur ta' Mentawai
	<i>Pygathrix</i> spp. (I)			Languri douc
	<i>Rhinopithecus</i> spp. (I)			Xadini mnehirhom ibbuzzat
	<i>Semnopithecus ajax</i> (I)			Langur griż tal-Kashmir
	<i>Semnopithecus dussumieri</i> (I)			Langur griż tal-Pjanuri tan-Nofsinhar
	<i>Semnopithecus entellus</i> (I)			Langur griż tal-Pjanuri tat-Tramuntana
	<i>Semnopithecus hector</i> (I)			Xadina tal-Himalaja denbha twil
	<i>Semnopithecus hypoleucos</i> (I)			Langur griż saqajh suwed
	<i>Semnopithecus priam</i> (I)			Langur griż bit-troffa
	<i>Semnopithecus schistaceus</i> (I)			Langur griż tan-Nepal

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Simias concolor</i> (I) <i>Trachypithecus delacouri</i> (II) <i>Trachypithecus francoisi</i> (II) <i>Trachypithecus geei</i> (I) <i>Trachypithecus hatinhensis</i> (II) <i>Trachypithecus johnii</i> (II) <i>Trachypithecus laotum</i> (II) <i>Trachypithecus pileatus</i> (I) <i>Trachypithecus poliocephalus</i> (II) <i>Trachypithecus shortridgei</i> (I)			Simakobu Langur ta' Delacour Langur ta' François Langur dehbi ta' Gee Xadina sewdinija bil-kappun Xadina sewdinija tal-Indja Xadina sewdinija gbinha abjad Langur bit-troffa Langur rasu bajda Xadina sewdinija rasha bajda
Cheirogaleidae	Cheirogaleidae spp. (I)			Lemuri nani u lemuri ġrieden Lemuri nani u lemuri ġrieden
Daubentoniidae	<i>Daubentonia madagascariensis</i> (I)			Aye-aye Aye-aye
Hominidae	<i>Gorilla beringei</i> (I) <i>Gorilla gorilla</i> (I) <i>Pan</i> spp. (I) <i>Pongo abelii</i> (I) <i>Pongo pygmaeus</i> (I) <i>Pongo tapanuliensis</i> (I)			Ximpanzì, gorilli, orangutan Gorilla tal-Lvant Gorilla tal-Punent Ximpanzì u bonobo Orangutan ta' Sumatra Orangutan ta' Borneo Orangutan ta' Tapanuli

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
Hylobatidae	Hylobatidae spp. (I)			Ġibbuni Ġibbuni
Indriidae	Indriidae spp. (I)			Indri, sifakas u lemuri sufin Indri, sifakas u lemuri sufin
Lemuridae	Lemuridae spp. (I)			Lemuri kbar Lemuri kbar
Lepilemuridae	Lepilemuridae spp. (I)			Lemuri sportivi Lemuri sportivi
Lorisidae	Nycticebus spp. (I)			Loris Loris kajmana
Pitheciidae	Cacajao spp. (I) Callicebus barbarabrownae (II) Callicebus melanochir (II) Callicebus nigrifrons (II) Callicebus personatus (II) Chiropotes albinasus (I)			Wakari, titi u saki Wakari Titi tal-Brażil bil-maskra bjonda Titi bil-maskra idejha suwed Titi sidirha iswed Titi tal-Atlantiku bil-maskra Saki mniehru abjad
Tarsiidae	Tarsius spp. (II)			Tarsieri Tarsieri
PROBOSCIDEA Elephantidae	Elephas maximus (I) Loxodonta spp. (I) (hlief il-popolazzjonijiet ta' <i>Loxodonta africana</i> tal-Botswana, tan-Namibja, tal-Afrika t'Isfel u taż-Żimbabwe, li huma inklużi fl-Anness B soġġett għal annotazzjoni)	Loxodonta africana (II) (il-popolazzjonijiet tal-Botswana, tan-Namibja, tal-Afrika t'Isfel u taż-Żimbabwe biss ⁽³⁾ ; il-popolazzjonijiet l-oħrajn kollha huma inklużi fl-Anness A)		Iljunfanti Iljunfant tal-Ażja Iljunfant tal-Afrika

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
RODENTIA				
Chinchillidae	<i>Chinchilla</i> spp. (I) (dan ir-Regolament ma jghoddx għall-eżemplari tal-forma ddomestikata)			Ċincilli Ċincilli
Cuniculidae			<i>Cuniculus paca</i> (III il-Honduras)	Paki Paka tal-pjanura
Dasyproctidae			<i>Dasyprocta punctata</i> (III il-Honduras)	Aguti Aguti tal-Amerka Ċentrali
Erethizontidae			<i>Sphiggurus mexicanus</i> (III il-Honduras) <i>Sphiggurus spinosus</i> (III l-Urugwaj)	Porkuspini tal-Amerki u tal-Oċeanja Porkuspin nanu muswaf tal-Messiku Porkuspin nanu muswaf tal-Paragwaj
Hystriidae	<i>Hystrix cristata</i>			Porkuspini tad-Dinja l-Qadima Porkupsin bil-ghalla
Muridae		<i>Leporillus conditor</i> (II) <i>Pseudomys fieldi</i> (II) <i>Xeromys myoides</i> (II) <i>Zyzomys pedunculatus</i> (II)		Ġrieden u firien Far perit Ġurdien tal-Bajja ta' Shark Far tal-ilma Far tal-blata tal-Awstralja Ċentrali
Sciuridae		<i>Cynomys mexicanus</i> (II) <i>Ratufa</i> spp. (II)	<i>Marmota caudata</i> (III l-Indja) <i>Marmota himalayana</i> (III l-Indja)	Skwirils tal-art u skwirils tas-siġar Kelb tal-mergħat tal-Messiku Far il-ġebel denbu twil Far il-ġebel tal-Himalaja Skwirils ġganti

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
SCANDENTIA		SCANDENTIA spp. (II)		Ġrieden geddumhom twil tas-siġar
SIRENIA				
Dugongidae	<i>Dugong dugon</i> (I)			Dugongi Dugongi
Trichechidae	<i>Trichechus inunguis</i> (I) <i>Trichechus manatus</i> (I) <i>Trichechus senegalensis</i> (I)			Lamantini
AVES				Ghasafar
ANSERIFORMES				
Anatidae	<i>Anas aucklandica</i> (I) <i>Anas chlorotis</i> (I) <i>Anas laysanensis</i> (I) <i>Anas nesiotis</i> (I) <i>Anas querquedula</i> <i>Asarcornis scutulata</i> (I) <i>Aythya innotata</i> <i>Aythya nyroca</i> <i>Branta ruficollis</i> (II) <i>Branta sandvicensis</i> (I)	<i>Anas bernieri</i> (II) <i>Anas formosa</i> (II) <i>Branta canadensis leucopareia</i> (II) <i>Coscoroba coscoroba</i> (II) <i>Cygnus melancoryphus</i> (II)		Papri, wizz, ċinji, eċċ. Sarsella tal-Gzejjer ta' Auckland Sarsella tal-Madagascar Sarsella kannella Sarsella tal-Bajkal Papra ta' Laysan Sarsella tal-Gżira ta' Campbell Sarsella ħamra Papra bil-ġwienah bojod Brajmla tal-Madagascar Brajmla t'għajna bajda Wizża Alewtina Wizża ħamra Wizża tal-Hawaj Ċinju koskoroba Ċinju għonqu iswed

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Mergus octosetaceus</i> <i>Oxyura leucocephala</i> (II) <i>Rhodonessa caryophyllacea</i> (I) <i>Tadorna cristata</i>	<i>Dendrocygna arborea</i> (II) <i>Sarkidiornis melanotos</i> (II)	 <i>Dendrocygna autumnalis</i> (III il-Honduras) <i>Dendrocygna bicolor</i> (III il-Honduras)	Papra ssaffar tal-Indja tal-Punent Papra ssaffar zaqqha sewda Papra ssaffar hamra fl-isfar Serra tal-Brażil Brajmla rasha bajda Papra rasha roża Papra bil-ghalla Kuluvert bil-ghalla
APODIFORMES Trochilidae	 <i>Glaucis dohrnii</i> (I)	Trochilidae spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A)		Kolibri Kolibri Eremita munqaru ganċ
CHARADRIIFORMES Burhinidae			<i>Burhinus bistriatus</i> (III il-Gwatemala)	Telleriti Tellerita b'żewġ strixxi
Laridae	<i>Larus relictus</i> (I)			Gawwi u ċirlewwi Gawwija tal-Mongolja
Scolopacidae	<i>Numenius borealis</i> (I) <i>Numenius tenuirostris</i> (I) <i>Tringa guttifer</i> (I)			Gurlini u ċewċewwi Gurlin boreali Gurlin geddumu rqiq Ċewċewwa ta' Nordmann

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
CICONIIFORMES				
Ardeidae	<i>Ardea alba</i> <i>Bubulcus ibis</i> <i>Egretta garzetta</i>			Agretti u rsieset Russett abjad Agrett tal-bhejjem Agrett abjad
Balaenicipitidae		<i>Balaeniceps rex</i> (II)		Shoebill, ċikonja ras baliena Ċikonja ras ta' baliena (shoebill)
Ciconiidae	<i>Ciconia boyciana</i> (I) <i>Ciconia nigra</i> (II) <i>Ciconia stormi</i> <i>Jabiru mycteria</i> (I) <i>Leptoptilos dubius</i> <i>Mycteria cinerea</i> (I)			Ċikonji Ċikonja orjentali Ċikonja sewda Ċikonja ta' Storm Ġabiru Ċikonja ajjutant kbira Ċikonja bajda
Phoenicopteridae	<i>Phoenicopus roseus</i> (II) <i>Phoenicopus ruber</i> (II)	Phoenicopteridae spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A)		Fjamingi Fjamingi Fjamingu Fjamingu Amerikan
Threskiornithidae	<i>Geronticus calvus</i> (II) <i>Geronticus eremita</i> (I) <i>Nipponia nippon</i> (I) <i>Platalea leucorodia</i> (II) <i>Pseudibis gigantea</i>	<i>Eudocimus ruber</i> (II)		Ibis u paletti Ibis skarlat Ibis qarghi Ibis eremita Ibis tal-Ġappun Paletta Ibis ġgant

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
COLUMBIFORMES Columbidae	<i>Caloenas nicobarica</i> (I) <i>Claravis godefrida</i> <i>Columba livia</i> <i>Ducula mindorensis</i> (I)	<i>Gallicolumba luzonica</i> (II) <i>Goura</i> spp. (II)	<i>Nesoenas mayeri</i> (III il-Mawrizju)	Gamiem u tudun Hamiema ta' Nicobar Gamiema tal-art gwenhajha vjola Tudun tal-gebel Hamiema ta' Mindoro Hamiema ta' Luzon Hamiem tal-kuruna Gamiema ta' Grenada Hamiema roża Gamiema
CORACIIFORMES Bucerotidae	<i>Aceros nipalensis</i> (I) <i>Buceros bicornis</i> (I) <i>Rhinoplax vigil</i> (I)	<i>Aceros</i> spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A) <i>Anorrhinus</i> spp. (II) <i>Anthracoceros</i> spp. (II) <i>Berenicornis</i> spp. (II) <i>Buceros</i> spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A) <i>Bycanistes</i> spp. (II) <i>Ceratogymna</i> spp. (II) <i>Penelopides</i> spp. (II)		Bučeri Bučeri Bučeru b'għonqu kannella fl-aħmar Bučeri Bučeri Bučeri Bučeri Bučeru kbir Bučeri Bučeri Bučeri Bučeru bl-elmu

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Rhyticeros subruficollis</i> (I)	<i>Rhyticeros</i> spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A)		Buċeri Buċeru bil-gangala ċara
CUCULIFORMES Musophagidae	<i>Tauraco bannermani</i> (II)	<i>Tauraco</i> spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A)		Turaki Turaki Turako ta' Bannerman
FALCONIFORMES		FALCONIFORMES spp. (II) (Hlief għall-ispeċijiet inklużi fl-Annessi A u C u <i>Caracara lutosa</i> , <i>Cathartes aura</i> , <i>Cathartes burrovianus</i> , <i>Cathartes melambrotus</i> u <i>Coragyps atratus</i> li mhum iex soġġetti għal dan ir-Regolament)		Ghasafar tal-priża ta' bi nhar (ajkli, bisien, kuċċard u avultuni) Ghasafar tal-priża ta' bi nhar
Accipitridae	<i>Accipiter brevipes</i> (II) <i>Accipiter gentilis</i> (II) <i>Accipiter nisus</i> (II) <i>Aegypius monachus</i> (II) <i>Aquila adalberti</i> (I) <i>Aquila chrysaetos</i> (II) <i>Aquila clanga</i> (II) <i>Aquila heliaca</i> (I) <i>Aquila pomarina</i> (II) <i>Buteo buteo</i> (II)			Kuċċard u ajkli Sparvier Levantin Sparvier tal-hamiam Sparvier Avultun iswed Ajkla ta' Adalbert Ajkla rjali Ajkla kbira bit-tikek Ajkla imperjali Ajkla tat-tikek Kuċċarda prima

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Buteo lagopus</i> (II) <i>Buteo rufinus</i> (II) <i>Chondrohierax wilsonii</i> (I) <i>Circaetus gallicus</i> (II) <i>Circus aeruginosus</i> (II) <i>Circus cyaneus</i> (II) <i>Circus hudsonius</i> (II) <i>Circus macrourus</i> (II) <i>Circus pygargus</i> (II) <i>Elanus caeruleus</i> (II) <i>Eutriorchis astur</i> (II) <i>Gypaetus barbatus</i> (II) <i>Gyps africanus</i> (I) <i>Gyps fulvus</i> (II) <i>Gyps rueppelli</i> (I) <i>Haliaeetus</i> spp. (I/II) (<i>Haliaeetus albicilla</i> elenkata fl-Appendiċi I; l-ispeċijiet l-ohrajn huma elenkati fl-Appendiċi II) <i>Harpia harpyja</i> (I) <i>Hieraaetus fasciatus</i> (II) <i>Hieraaetus pennatus</i> (II) <i>Milvus migrans</i> (II) (hlief <i>Milvus migrans lineatus</i>, li hija inkluża fl-Anness B) <i>Milvus milvus</i> (II) <i>Neophron percnopterus</i> (II)			Kučċarda tal-kalzetti Kučċarda hamra Astun ta' Kuba Ajkla bajda Buġhadam aħmar Buġhadam Abjad Prim Buġhadam tat-Tramuntana Buġhadam abjad Buġhadam griż Astun ġwenħajh suwed Ajkla tal-Madagascar Avultun bid-daġna Avultun dahru abjad Avultun prim Avultun ta' Ruppell Ajkli tal-baħar Ajkla harpy Ajkla ta' Bonelli Ajkla tal-kalzetti Astun iswed Astun aħmar Avultun abjad

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Pernis apivorus</i> (II) <i>Pithecophaga jefferyi</i> (I) <i>Pseudastur occidentalis</i> (II)			Kučċarda Ajkla kbira tal-Filippini Kučċarda daharha griż
Cathartidae	<i>Gymnogyps californianus</i> (I) <i>Vultur gryphus</i> (I)		<i>Sarcoramphus papa</i> (III il-Honduras)	Avultuni tal-Amerki u tal-Oċeanja Kondor ta' California Avultun re Kondor tal-Andi
Falconidae	<i>Falco araeus</i> (I) <i>Falco biarmicus</i> (II) <i>Falco cherrug</i> (II) <i>Falco columbarius</i> (II) <i>Falco eleonora</i> (II) <i>Falco jugger</i> (I) <i>Falco naumanni</i> (II) <i>Falco newtoni</i> (I) (il-popolazzjoni tas-Seychelles biss) <i>Falco peregrinus</i> (I) <i>Falco punctatus</i> (I) <i>Falco rusticolus</i> (I) <i>Falco subbuteo</i> (II) <i>Falco tinnunculus</i> (II) <i>Falco vespertinus</i> (II)			Bisien Spanjulett tas-Seychelles Bies rasu qastnija Bies rasu bajda Seqer ta' denbu Bies tar-regina Bies laggar Spanjulett sekond Spanjulett ta' Newton Bies Spanjulett ta' Mauritius Bies gyr Seqer tal-hannieqa Spanjulett Żumbrell

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
Pandionidae	<i>Pandion haliaetus</i> (II)			Arpi Arpa
GALLIFORMES				
Cracidae	<i>Crax alberti</i> (III il-Kolombja) <i>Crax blumenbachii</i> (I) <i>Crax fasciolata</i> <i>Mitu mitu</i> (I) <i>Oreophasis derbianus</i> (I) <i>Penelope albipennis</i> (I) <i>Pipile jacutinga</i> (I) <i>Pipile pipile</i> (I)		<i>Crax daubentoni</i> (III il-Kolombja) <i>Crax globulosa</i> (III il-Kolombja) <i>Crax rubra</i> (III il-Kolombja / il-Gwatemala / il-Honduras) <i>Ortalis vetula</i> (III il-Gwatemala / il-Honduras) <i>Pauxi pauxi</i> (III il-Kolombja) <i>Penelope purpurascens</i> (III il-Honduras) <i>Penelopina nigra</i> (III il-Gwatemala)	Kurassow munqaru blu Kurassow munqaru ahmar Kurassow munqaru isfar Kurassow wiċċu mikxuf Kurassow bil-ghalla Kurassow kbir Kurassow alagoas Gwan bil-qrun Ċaċalaka sempliċi Kurassow bl-elm Gwan gwenħajh bojod Gwan bil-ghalla Gwan iswed Gwan sidru iswed Gwan ta' Trinidad

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
Megapodiidae				Megapodi u scrubfowl
	<i>Macrocephalon maleo</i> (I)			Maleo
Phasianidae				Gangi, farghuni, haġliet, faġani u tragopani
		<i>Argusianus argus</i> (II)		Argus kbir
	<i>Catreus wallichii</i> (I)			Faġan ta' Wallich
	<i>Colinus virginianus ridgwayi</i> (I)			Summiena ta' Virginja bil-maskra
	<i>Crossoptilon crossoptilon</i> (I)			Faġan widnejh bojod
	<i>Crossoptilon mantchuricum</i> (I)			Faġan widnejh kannella
		<i>Gallus sonneratii</i> (II)		Serduq griż
		<i>Ithaginis cruentus</i> (II)		Faġan aħmar demm
	<i>Lophophorus impejanus</i> (I)			Monal tal-Himalaja
	<i>Lophophorus lhuysii</i> (I)			Monal taċ-Ċina
	<i>Lophophorus sclateri</i> (I)			Monal ta' Sclater
	<i>Lophura edwardsi</i> (I)			Faġan ta' Edwards
			<i>Lophura leucomelanos</i> (III il-Pakistan)	Faġan kalij
	<i>Lophura swinhoii</i> (I)			Faġan ta' Swinhoe
			<i>Meleagris ocellata</i> (III il-Gwatemala)	Dundjan oċċellat
	<i>Odontophorus strophium</i>			Summiena tal-foresti
	<i>Ophrysia superciliosa</i>			Summiena tal-Himalaja
		<i>Pavo muticus</i> (II)	<i>Pavo cristatus</i> (III il-Pakistan)	Pagun tal-Indja
		<i>Polyplectron bicalcaratum</i> (II)		Pagun aħdar
				Pagun faġan griż

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Polyplectron napoleonis</i> (I) <i>Rheinardia ocellata</i> (I) <i>Syrmaticus ellioti</i> (I) <i>Syrmaticus humiae</i> (I) <i>Syrmaticus mikado</i> (I) <i>Tetraogallus caspius</i> (I) <i>Tetraogallus tibetanus</i> (I) <i>Tragopan blythii</i> (I) <i>Tragopan caboti</i> (I) <i>Tragopan melanocephalus</i> (I)	<i>Polyplectron germaini</i> (II) <i>Polyplectron malacense</i> (II) <i>Polyplectron schleiermachersi</i> (II) <i>Syrmaticus reevesii</i> (II) <i>Tympanuchus cupido attwateri</i> (II)	<i>Pucrasia macrolopha</i> (III il-Pakistan) <i>Tragopan satyra</i> (III in-Nepal)	Pagun faġan ta' Germain Pagun faġan Malajan Pagun faġan tal-Palawan Pagun faġan ta' Borneo Faġan ta' Koklass Argus bil-ghalla Faġan ta' Elliot Faġan ta' Hume Faġan Mikado Faġan ta' Reeves Faġan tas-silġ tal-Kaspju Faġan tas-silġ tat-Tibet Tragopan ta' Blyth Tragopan ta' Cabot Tragopan tal-Punent Tragopan satiru Tiġieġa kbira tal-merghat
GRUIFORMES				
Gruidae	<i>Antigone canadensis</i> (I/II) (l-ispeċi hija elenkata fl-Appendiċi II, iżda s-sottospeċijiet <i>Antigone canadensis nesiotes</i> u <i>Antigone canadensis pulla</i> huma elenkati fl-Appendiċi I)	Gruidae spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A)		Graw Graw Grawwa tal-Kanada

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Antigone vipio</i> (I) <i>Balearica pavonina</i> (I) <i>Grus americana</i> (I) Grus grus (II) <i>Grus japonensis</i> (I) <i>Grus monacha</i> (I) <i>Grus nigricollis</i> (I) <i>Leucogeranus leucogeranus</i> (I)			Grawwa ghonqha abjad Grawwa rasha sewda Grawwa tal-Amerka Grawwa Grawwa rasha hamra Grawwa bil-kappa Grawwa ghonqha iswed Grawwa tas-Siberja
Otididae	<i>Ardeotis nigriceps</i> (I) <i>Chlamydotis macqueenii</i> (I) <i>Chlamydotis undulata</i> (I) <i>Houbaropsis bengalensis</i> (I) Otis tarda (II) <i>Sypheotides indicus</i> (II) Tetrax tetrax (II)	Otididae spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A)		Pitarruni Pitarruni Pitarrun tal-Indja Pitarra Azjatika Ghubara Florikan tal-Bengal Pitarrun Florikan żghir Pitarra
Rallidae	<i>Hypotaenidia sylvestris</i> (I)			Tigieg tal-bahar, ralli Rallu tal-Gżira ta' Lord Howe
Rhynochetidae	<i>Rhynochetos jubatus</i> (I)			Kagu Kagu
PASSERIFORMES				
Alaudidae			<i>Alauda arvensis</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna)	Alwetti Alwetta Ewrasjatika

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
			<i>Galerida cristata</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna) <i>Lullula arborea</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna) <i>Melanocorypha calandra</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna)	Ċuqlajta tat-toppu Ċuqlajta Kalandra
Atrichornithidae	<i>Atrichornis clamosus</i> (I)			Atrikorni Atrikornu storbjuż
Cotingidae	<i>Cotinga maculata</i> (I) <i>Xipholena atropurpurea</i> (I)	<i>Rupicola</i> spp. (II)	<i>Cephalopterus ornatus</i> (III il-Kolombja) <i>Cephalopterus penduliger</i> (III il-Kolombja)	Kotingi Ghasfur umbrella tal-Amazónja Ghasfur umbrella bl-imsielet twal Kotinga bl-istrixxi Sriedaq il-blat Kotinga gwenhajha bojod
Emberizidae		<i>Gubernatrix cristata</i> (II) <i>Paroaria capitata</i> (II) <i>Paroaria coronata</i> (II) <i>Sporophila angolensis</i> (II)	<i>Emberiza citrinella</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna) <i>Emberiza hortulana</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna) <i>Melopyrrha nigra</i> (III Kuba)	Ortolani, kardinali, tanagri tad-Dinja l-Qadima Durrajsa Safra Ortolan Kardinal isfar Buggeddum Kuban Kardinal munqaru isfar Kardinal tal-ghalla ħamra Ghasfur tal-ghana żaqqu qastnija

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Sporophila maximiliani</i> (I)	<i>Sporophila atrirostris</i> (II) <i>Sporophila crassirostris</i> (II) <i>Sporophila funerea</i> (II) <i>Sporophila nuttingi</i> (II) <i>Tangara fastuosa</i> (II)	 <i>Tiaris canorus</i> (III Kuba)	Ghasfur tal-ghana munqaru iswed Ghasfur tal-ghana munqaru kbir Ghasfur tal-ghana munqaru ohxon Ghasfur tal-ghana munqaru kbir Ghasfur tal-ghana tan-Nikaragwa Tanagra ta' seba' lwien Ghannej zgħir ta' Kuba
Estrildidae		<i>Amandava formosa</i> (II) <i>Lonchura fuscata</i> <i>Lonchura oryzivora</i> (II) <i>Poephila cincta cincta</i> (II)		Manikini, waxbills Avadavat aħdar Ghammiel ta' Timor Ghammiel ta' Java Djamant bil-vavalor iswed
Fringillidae	<i>Carduelis cucullata</i> (I)		<i>Carduelis cannabina</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna) <i>Carduelis carduelis</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna) <i>Carduelis flammea</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna) <i>Carduelis hornemanni</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna) <i>Carduelis spinus</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna) <i>Carduelis yarrellii</i> (II)	Ghasafar tal-ghana Ġojjin Gardell Ewropew Ekru ahmar Bagħal tal-Ġojjin Bagħal tal-Ġojjin Artiku Ekru Ewrasjatiku Ekru wiċċu isfar

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
			<i>Carpodacus erythrinus</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna) <i>Loxia curvirostra</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna) <i>Pyrrhula pyrrhula</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna) <i>Serinus serinus</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna)	Sponsun roża Kruċjat Bugeddum Ewrasjatiku Apparell
Hirundinidae	<i>Pseudochelidon sirintarae</i> (I)			Hawwief Hawwief tax-xmajjar għajnejh bojod
Icteridae	<i>Xanthopsar flavus</i> (I)			Malvizzi suwed tal-Amerki u tal-Oċeanja Malvizz lewn iż-żagħfran
Meliphagidae		<i>Lichenostomus melanops cassidix</i> (II)		Wikkiela l-għasel Wikkiel l-għasel bl-elm
Muscicapidae	<i>Acrocephalus rodericanus</i> (III il-Mawrizju)	<i>Copsychus malabaricus</i> (II) <i>Cyornis ruckii</i> (II) <i>Dasyornis broadbenti litoralis</i> (II) <i>Dasyornis longirostris</i> (II)	<i>Erithacus rubecula</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna) <i>Ficedula parva</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna)	Żanżarelli, timalidi, eċċ. tad-Dinja l-Qadima Bagħal ta' Rodrigues Shama ta' xamm abjad Żanżarell blu ta' Rueck Għasfur qastni bix-xareb tal-Punent Għasfur bix-xareb tal-Punent Pitirross Żanżarell sidru aħmar

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
		<i>Garrulax canorus</i> (II)		Hwamej taċ-Ċina
		<i>Garrulax taewanus</i> (II)		Hwamej tat-Tajwan
			<i>Hippolais icterina</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna)	Bekkafik isfar
		<i>Leiothrix argenteauris</i> (II)		Mesja widnejha fiddiena
		<i>Leiothrix lutea</i> (II)		Leiothrix munqaru aħmar
		<i>Liocichla omeiensis</i> (II)		Liochicla ta' Omei Shan
			<i>Luscinia svecica</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna)	Kudirross blu
			<i>Luscinia luscinia</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna)	Rożinjol prim
			<i>Luscinia megarhynchos</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna)	Rożinjol
			<i>Monticola saxatilis</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna)	Ġanbublu
	<i>Picathartes gymnocephalus</i> (I)			Pikatarti ġhonqu abjad
	<i>Picathartes oreas</i> (I)			Pikatarti ġhonqu griż
			<i>Sylvia atricapilla</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna)	Kapinera
			<i>Sylvia borin</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna)	Bekkafik
			<i>Sylvia curruca</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna)	Bekkafik irmiedi
			<i>Sylvia nisoria</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna)	Bekkafik tal-istrixxi

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
			<i>Terpsiphone bourbonnensis</i> (III il-Mawrizju) <i>Turdus merula</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna) <i>Turdus philomelos</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna)	Žanžarell tal-Gzejjer Maskareni Malvizz iswed Malvizz
Oriolidae			<i>Oriolus oriolus</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna)	Tjur sofor tad-Dinja l-Qadima Tajra safra tal-Ewrasja
Paradisaeidae		Paradisaeidae spp. (II)		Ghasafar tal-ġenna Ghasafar tal-ġenna
Paridae			<i>Parus ater</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna)	Ċinči u Poecile tal-Amerka ta' Fuq Ċinču fahmi
Pittidae	<i>Pitta gurneyi</i> (I) <i>Pitta kochi</i> (I)	<i>Pitta guajana</i> (II) <i>Pitta nympha</i> (II)		Pitti Pitta bl-istrixxi Pitta ta' Gurney Pitta bil-mustaċċi Pitta ninfa
Pycnonotidae	<i>Pycnonotus zeylanicus</i> (I)			Bulbul Bulbul rasu tibnija
Sturnidae	<i>Leucopsar rothschildi</i> (I)	<i>Gracula religiosa</i> (II)		Mini Mina tal-gholjiet Mina ta' Bali
Troglodytidae			<i>Troglodytes troglodytes</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna)	Bumisturi Bumistur Ewrasjatiku

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
Zosteropidae	<i>Zosterops albogularis</i> (I)			Ghasafar bin-nuċċali Ghasfur bin-nuċċali sidru abjad
PELECANIFORMES				
Fregatidae	<i>Fregata andrewsi</i> (I)			Ghasafar pirati Ghasfur pirata tal-Milied
Pelecanidae	<i>Pelecanus crispus</i> (I)			Pelikani Pelikan tad-Dalmazja
Sulidae	<i>Papasula abbotti</i> (I)			Suli Sula ta' Abbott
PICIFORMES				
Capitonidae			<i>Semnornis ramphastinus</i> (III il-Kolombja)	Barbji Barbju tukan
Picidae	<i>Dryocopus javensis richardsi</i> (I)			Bulebbieta Bulebbiet żaqqu bajda
Ramphastidae		<i>Pteroglossus aracari</i> (II) <i>Pteroglossus viridis</i> (II) <i>Ramphastos sulfuratus</i> (II) <i>Ramphastos toco</i> (II) <i>Ramphastos tucanus</i> (II) <i>Ramphastos vitellinus</i> (II)	<i>Bailloniuss bailloni</i> (III l-Argentina) <i>Pteroglossus castanotis</i> (III l-Argentina) <i>Ramphastos dicolorus</i> (III l-Argentina)	Tukani Tukanett lewn iż-żagħfran Arakari għonqu iswed Arakari widnejh lewn il-qastan Arakari aħdar Tukan sidru aħmar Tukan munqaru karina Tukan toko Tukan munqaru aħmar Tukan munqaru kanal

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
			<i>Selenidera maculirostris</i> (III l-Argentina)	Tukanett munqaru bit-tikka
PODICIPEDIFORMES				
Podicipedidae	<i>Podilymbus gigas</i> (I)			Blonguni Blongun tal-Lag ta' Atitlan
PROCELLARIIFORMES				
Diomedeidae		<i>Phoebastria albatrus</i> (II)		Albatri Albatru denbu qasir
PSITTACIFORMES				Kakatuwi, lori, makawi, parrokketti, pappagalli, eċċ. Pappagalli, eċċ.
Cacatuidae		PSITTACIFORMES spp. (II) (Hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A u minbarra l-ispeċijiet <i>Agapornis roseicollis</i> , <i>Melopsittacus undulatus</i> , <i>Nymphicus hollandicus</i> u <i>Psittacula krameri</i> , li mhumex inklużi fl-Annessi ta' dan ir-Regolament)		Kakatuwi
	<i>Cacatua goffiniana</i> (I) <i>Cacatua haematuropygia</i> (I) <i>Cacatua moluccensis</i> (I) <i>Cacatua sulphurea</i> (I) <i>Probosciger aterrimus</i> (I)			Kakatuwa tal-Gzejjer ta' Tanimbar Kakatuwa tal-Filippini Kakatuwa bil-ġhalla lewn is-salamun Kakatuwa bil-ġhalla safra Kakatuwa tal-palm
Loriidae	<i>Eos histrio</i> (I) <i>Vini</i> spp. (I/II) (<i>Vini ultramarina</i> hija elenkata fl-Appendiċi I, l-ispeċijiet l-oħrajn huma elenkati fl-Appendiċi II)			Lori u loriketti Lori aħmar u blu Loriketti blu

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
Psittacidae				Amazoni, makawi, parrokketti u pappagalli
	<i>Amazona arausiaca</i> (I)			Pappagall ghonqu ahmar
	<i>Amazona auropalliata</i> (I)			Pappagall raqabtu safra
	<i>Amazona barbadensis</i> (I)			Pappagall spalltu safru
	<i>Amazona brasiliensis</i> (I)			Pappagall denbu ahmar
	<i>Amazona finschi</i> (I)			Pappagall qurrieghtu lela
	<i>Amazona guildingii</i> (I)			Pappagall ta' Saint Vincent
	<i>Amazona imperialis</i> (I)			Pappagall imperjali
	<i>Amazona leucocephala</i> (I)			Pappagall ta' Kuba
	<i>Amazona oratrix</i> (I)			Pappagall rasu safra
	<i>Amazona pretrei</i> (I)			Pappagall dawret ghajnejh homor
	<i>Amazona rhodocorytha</i> (I)			Pappagall hugbejh homor
	<i>Amazona tucumana</i> (I)			Pappagall ta' Tucuman
	<i>Amazona versicolor</i> (I)			Pappagall ta' Saint Lucia
	<i>Amazona vinacea</i> (I)			Pappagall ahmar lewn l-inbid
	<i>Amazona viridigenalis</i> (I)			Pappagall haddejh hodor
	<i>Amazona vittata</i> (I)			Pappagall ta' Puerto Rico
	<i>Anodorhynchus</i> spp. (I)			Makawi blu
	<i>Ara ambiguus</i> (I)			Makaw ahdar kbir
	<i>Ara glaucogularis</i> (I)			Makaw gerzumtu blu
	<i>Ara macao</i> (I)			Makaw skarlat
	<i>Ara militaris</i> (I)			Makaw militari
	<i>Ara rubrogenys</i> (I)			Makaw gbinu ahmar
	<i>Cyanopsitta spixii</i> (I)			Makaw ta' Spix
	<i>Cyanoramphus cookii</i> (I)			Parrokkett bil-qurriegha hamra tal-Gżira Norfolk
	<i>Cyanoramphus forbesi</i> (I)			Parrokkett tal-Gżira ta' Chatham gbinu isfar

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Cyanoramphus novaezelandiae</i> (I)			Parrokkett ġbinu ahmar
	<i>Cyanoramphus saisseti</i> (I)			Parrokkett bil-qurriegha hamra ta' New Caledonia
	<i>Cyclopsitta diophthalma coxeni</i> (I)			Pappagall bin-nuċċali
	<i>Eunymphicus cornutus</i> (I)			Pappagall muqran
	<i>Guarouba guarouba</i> (I)			Pappagall dehbi
	<i>Neophema chrysogaster</i> (I)			Pappagall żaqqu orangjo
	<i>Ognorhynchus icterotis</i> (I)			Pappagall widnejh sofor
	<i>Pezoporus flaviventris</i> (I)			Pappagall tal-art tal-Punent
	<i>Pezoporus occidentalis</i> (I)			Pappagall tal-lejl
	<i>Pezoporus wallicus</i> (I)			Pappagall tal-art
	<i>Pionopsitta pileata</i> (I)			Pappagall bil-kappell
	<i>Primolius couloni</i> (I)			Makaw rasu blu
	<i>Primolius maracana</i> (I)			Makaw ġwenhajh blu
	<i>Psephotellus chrysopterygius</i> (I)			Pappagall spalltu dehbija
	<i>Psephotellus dissimilis</i> (I)			Pappagall bil-kappa
	<i>Psephotellus pulcherrimus</i> (I)			Pappagall tal-ġenna
	<i>Psittacula echo</i> (I)			Parrokkett ta' Mauritius
	<i>Psittacus erithacus</i> (I)			Pappagall griż Afrikan
	<i>Pyrrhura cruentata</i> (I)			Parrokkett gerżumtu blu
	<i>Rhynchopsitta</i> spp. (I)			Pappagalli munqarhom ohxon
	<i>Strigops habroptilus</i> (I)			Kakapo

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
RHEIFORMES				
Rheidae	<i>Pterocnemia pennata</i> (I) (hlief <i>Pterocnemia pennata pennata</i> li hija inkluża fl-Anness B)	<i>Pterocnemia pennata pennata</i> (II) <i>Rhea americana</i> (II)		Nandù Nandù tal-Patagonja Nandù tal-Patagonja Nandù tal-Amerka
SPHENISCIFORMES				
Spheniscidae	<i>Spheniscus humboldti</i> (I)	<i>Spheniscus demersus</i> (II)		Pingwini Pingwin Jackass Pingwin ta' Humboldt
STRIGIFORMES				
		STRIGIFORMES spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A u hlief għal <i>Sceloglaux albifacies</i> li mhijiex soġġetta għal dan ir-Regolament)		Kokk Kokk
Strigidae	<i>Aegolius funereus</i> (II) <i>Asio flammeus</i> (II) <i>Asio otus</i> (II) <i>Athene noctua</i> (II) <i>Bubo bubo</i> (II) (hlief għal <i>Bubo bubo bengalensis</i> li hija inkluża fl-Anness B) <i>Glaucidium passerinum</i> (II) <i>Heteroglaux blewitti</i> (I) <i>Mimizuku gurneyi</i> (I)			Kokk Kokka Boreali Kokka tax-xaghri Qattus Kokka tat-tikki Kokka imperjali Ewrasjatika Kokka nana Ewrasjatika Kokka ċkejgna tal-foresta Kokka imperjali żghira

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Ninox natalis</i> (I) <i>Nyctea scandiaca</i> (II) <i>Otus ireneae</i> (II) <i>Otus scops</i> (II) <i>Strix aluco</i> (II) <i>Strix nebulosa</i> (II) <i>Strix uralensis</i> (II) (hlief għal <i>Strix uralensis davidi</i> li hija inkluża fl-Anness B) <i>Surnia ulula</i> (II)			Kokka seqer tal-Milied Kokka tal-borra Kokka ta' Sokoce Kokka Ewrasjatika Omm is-subien Kokka kbira griza Kokka tal-Ural Kokka seqer tat-Tramuntana
Tytonidae	<i>Tyto alba</i> (II) <i>Tyto soumagnei</i> (I)			Barbaġanni Barbaġann Kokka ta' Soumagne
STRUTHIONIFORMES Struthionidae	<i>Struthio camelus</i> (I) (il-popolazzjonijiet tal-Alġerija, tal-Burkina Faso, tal-Kamerun, tar-Repubblika Ċentru-Afrikana, taċ-Chad, tal-Mali, tal-Mauritania, tal-Marokk, tan-Niġer, tan-Niġerja, tas-Senegal u tas-Sudan biss; il-popolazzjonijiet l-oħrajn kollha mhumix inklużi fl-Annessi ta' dan ir-Regolament)			Nagħma Nagħma
TINAMIFORMES Tinamidae	<i>Tinamus solitarius</i> (I)			Tinamù Tinamù solitarju
TROGONIFORMES Trogonidae	<i>Pharomachrus mocinno</i> (I)			Quetzal Quetzal middi

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
REPTILIA				Rettili
CROCODYLIA		CROCODYLIA spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A)		Alligaturi, kajmani, kukkudrilli Alligaturi, kajmani, kukkudrilli
Alligatoridae	<i>Alligator sinensis</i> (I) <i>Caiman crocodilus apaporiensis</i> (I) <i>Caiman latirostris</i> (I) (hlief il-popolazzjoni tal-Argentina, li hija inkluża fl-Anness B, u l-popolazzjoni tal-Brazil, li hija inkluża fl-Anness B soġġetta għal kwota annwali tal-esportazzjoni ta' żero għall-eżemplari selvaġġi kkummerċjalizzati għal finijiet kkummerċjali) <i>Melanosuchus niger</i> (I) (hlief il-popolazzjoni tal-Brazil, inkluża fl-Anness B, u l-popolazzjoni tal-Ekwador, inkluża fl-Anness B u soġġetta għal kwota annwali tal-esportazzjoni ta' żero sakemm tiġi approvata kwota annwali tal-esportazzjoni mis-Segretarjat tas-CITES u l-Grupp Speċjalist tal-Kukkudrilli IUCN/SSC)			Alligaturi, kajmani Alligatur Ċiniz Kajman bit-tikki ta' Rio Apaporis Kajman imniehru wiesa' Kajman iswed
Crocodylidae	<i>Crocodylus acutus</i> (I) (hlief il-popolazzjoni tad-Distrett ta' Ġestjoni Integrata tal-Mangrovji tal-Bajja ta' Cispata, Tinajones, La Balsa u ż-Żoni tal-Madwar,			Kukkudrilli Kukkudrill Amerikan

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	id-Dipartiment ta' Córdoba, il-Kolombja, u l-popolazzjoni ta' Kuba, inklużi fl-Anness B, u l-popolazzjoni tal-Messiku, inkluża fl-Anness B u soġġetta għall-kwota ta' esportazzjoni ta' żero għall-eżemplari selvaġġi għal finijiet kummerċjali) <i>Crocodylus cataphractus</i> (I) <i>Crocodylus intermedius</i> (I) <i>Crocodylus mindorensis</i> (I) <i>Crocodylus moreletii</i> (I) (hlief il-popolazzjoni tal-Belize, inkluża fl-Anness B bi kwota ta' żero għall-eżemplari selvaġġi u li jiġu kkummerċjalizzati għal finijiet kummerċjali, u l-popolazzjoni tal-Messiku, inkluża fl-Anness B) <i>Crocodylus niloticus</i> (I) (hlief il-popolazzjonijiet tal-Botswana, tal-Eġittu [soġġetti għal kwota ta' żero għall-eżemplari selvaġġi u li jiġu kkummerċjalizzati għal finijiet kummerċjali], tal-Etjopja, tal-Kenja, ta' Madagascar, tal-Malawi, tal-Mozambique, tan-Namibja, tal-Afrika t'Isfel, tal-Uganda, tar-Repubblika Magħquda tat-Tanzanija [soġġett għal kwota ta' esportazzjoni annwali ta' mhux iktar minn 1600 eżemplar selvaġġ inkluż trofej tal-kaċċa, flimkien mal-eżemplari mrobbija], taż-Zambja u taż-Żimbabwe; dawn il-popolazzjonijiet huma inklużi fl-Anness B)			Kukkudrill Afrikan geddumu rqiq Kukkudrill ta' Orinoco Kukkudrill tal-Filippini Kukkudrill ta' Morelet Kukkudril tan-Nil

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Crocodylus palustris</i> (I) <i>Crocodylus porosus</i> (I) (hlief il-popolazzjonijiet tal-Awstralja, tal-Indoneżja u tal-Malasja [il-qbid mis-selvaġġ huwa ristrett għall-Istat ta' Sarawak, u kwota żero għall-eżemplari selvaġġi għall-Istati l-oħra tal-Malasja (Sabah u l-Malażja Peninsulari), mingħajr ebda bidla fil-kwota żero sakemm ma tkunx approvata mill-Partijiet CITES], tal-Papua New Guinea u tal-Filippini [popolazzjoni tal-Gzejjer tal-Palawan biss, soġġetti għal kwota annwali tal-esportazzjoni ta' żero għall-eżemplari selvaġġi kummerċjalizzati għal finijiet kummerċjali] li huma inklużi fl-Anness B) <i>Crocodylus rhombifer</i> (I) <i>Crocodylus siamensis</i> (I) <i>Osteolaemus tetraspis</i> (I) <i>Tomistoma schlegelii</i> (I)			Kukkudrill Mugger Kukkudrill tal-ilma salmura Kukkudrill Kuban Kukkudrill Sijamiż Kukkudrill nanu tal-Punent tal-Afrika Gharial falz
Gavialidae	<i>Gavialis gangeticus</i> (I)			Gavial jew gharial Garjal
RHYNCHOCEPHALIA				
Sphenodontidae	<i>Sphenodon</i> spp. (I)			Tuatara Tuatara
SAURIA				
Agamidae			<i>Calotes ceylonensis</i> (III is-Sri Lanka)	Gremxul denbhom imxewwek (Agama, mastiguri) Gremxula bix-xoffa mpittra

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
			<i>Calotes desilvai</i> (III is-Sri Lanka)	Gremxula ssaffar ta' Desilvas
			<i>Calotes liocephalus</i> (III is-Sri Lanka)	Gremxula minghajr ghalla
			<i>Calotes liolepis</i> (III is-Sri Lanka)	Gremxula ssaffar
			<i>Calotes manamendrai</i> (III is-Sri Lanka)	Gremxula ssaffar ta' Manamendra-Arachchi
			<i>Calotes nigrilabris</i> (III is-Sri Lanka)	Gremxula haddejha suwed
			<i>Calotes pethiyagodai</i> (III is-Sri Lanka)	Gremxula minghajr ghalla ta' Pethiyagoda
		<i>Ceratophora aspera</i> (II) (kwota tal-esportazzjoni ta' żero għall-eżemplari selvaġġi għal finijiet kummerċjali)		Gremxula muqrana mnehirha aħrax
	<i>Ceratophora erdeleni</i> (I)			Gremxula muqrana ta' Erdelen
	<i>Ceratophora karu</i> (I)			Gremxula (muqrana) ta' Karu
		<i>Ceratophora stoddartii</i> (II) (kwota tal-esportazzjoni ta' żero għall-eżemplari selvaġġi għal finijiet kummerċjali)		Gremxula muqrana rinoċeront
	<i>Ceratophora tennentii</i> (I)			Gremxula mnehirha werqa ta' Tennent
	<i>Cophotis ceylanica</i> (I)			Gremxul nani
	<i>Cophotis dumbara</i> (I)			Gremxula nana tal-għekiesi
			<i>Ctenophorus</i> spp. (III l-Awstralja)	
			<i>Intellagama</i> spp. (III l-Awstralja)	Draguni tal-ilma
		<i>Lyriocephalus scutatus</i> (II) (kwota tal-esportazzjoni ta' żero għall-eżemplari selvaġġi għal finijiet kummerċjali)		Gremxula mnehirha mhatteb
		<i>Physignathus cocincinus</i> (II)		Dragun tal-ilma Ċiniż

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
		<i>Saara</i> spp. (II)	<i>Tympanocryptis</i> spp. (III l-Awstralja)	Draguni mingħajr widnejn
		<i>Uromastyx</i> spp. (II)		Gremxul denbhom imxewwek
Anguidae	<i>Abronia anzueto</i> (I) <i>Abronia campbelli</i> (I) <i>Abronia fimbriata</i> (I) <i>Abronia frosti</i> (I) <i>Abronia meledona</i> (I) <i>Caribicus warreni</i> (I)	<i>Abronia</i> spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A. Giet stabbilita kwota tal-esportazzjoni ta' żero għall-eżemplari selvaġġi tal-ispeċijiet <i>Abronia aurita</i> , <i>A. gaiophasma</i> , <i>A. montecristoi</i> , <i>A. salvadorensis</i> u <i>A. vasconcelosii</i>)		Gremxul alligaturi, Gremxul Gremxul alligaturi Gremxula ġganta ta' Hispanjola
Chamaeleonidae	<i>Brookesia perarmata</i> (I)	<i>Archaius</i> spp. (II) <i>Bradypodion</i> spp. (II) <i>Brookesia</i> spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A) <i>Calumma</i> spp. (II) <i>Chamaeleo</i> spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A)		Kamaleonti Kamaleonti nani Kamaleonti nani Kamaleont nanu xewwieki Kamaleonti tal-Madagascar Kamaleonti

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Chamaeleo chamaeleon</i> (II)	<i>Furcifer</i> spp. (II) <i>Kinyongia</i> spp. (II) <i>Nadzikambia</i> spp. (II) <i>Palleon</i> spp. (II) <i>Rhampholeon</i> spp. (II) <i>Rieppeleon</i> spp. (II) <i>Trioceros</i> spp. (II)		Kamaleont Ewropew Kamaleonti tal-Madagascar Kamaleonti nani Kamaleonti nani Kamaleonti nani Kamaleonti nani
Cordylidae		<i>Cordylus</i> spp. (II) <i>Hemicordylus</i> spp. (II) <i>Karusaurus</i> spp. (II) <i>Namazonurus</i> spp. (II) <i>Ninurta</i> spp. (II) <i>Ouroborus</i> spp. (II) <i>Pseudocordylus</i> spp. (II) <i>Smaug</i> spp. (II)		Gremxul denbhom imxewwek Gremxul imħażżem
Eublepharidae		<i>Goniurosaurus</i> spp. (II) (hlief l-ispeċijiet indigeni tal-Ġappun)	<i>Goniurosaurus kuroiwa</i> #18 (III il-Ġappun) <i>Goniurosaurus orientalis</i> #18 (III il-Ġappun) <i>Goniurosaurus sengokui</i> #18 (III il-Ġappun) <i>Goniurosaurus splendens</i> #18 (III il-Ġappun)	Wiżghat tigri Wiżgha ta' Kuroiwa Wiżgha tal-art tat-tikek Wiżgha ta' Sengoku

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
			<i>Goniurosaurus toyamai</i> #18 (III il-Ġappun) <i>Goniurosaurus yamashinae</i> #18 (III il-Ġappun)	Wizgħa leopard ta' l'heyajima Wizgħa leopard ta' Yamashina
Gekkonidae	<i>Cnemaspis psychedelica</i> (I) <i>Gonatodes daudini</i> (I) <i>Lygodactylus williamsi</i> (I)	<i>Cyrtodactylus jeyporensis</i> (II) <i>Gekko gecko</i> (II) <i>Nactus serpensinsula</i> (II) <i>Naultinus</i> spp. (II)	<i>Ailuronyx</i> spp. (III is-Seychelles) <i>Carphodactylus</i> spp. (III l-Awstralja) <i>Dactylocnemis</i> spp. (III New Zealand) <i>Hoplodactylus</i> spp. (III New Zealand) <i>Mokopirirakau</i> spp. (III New Zealand) <i>Nephurus</i> spp. (III l-Awstralja)	Wizgħat Wizgħa kamaleonti Wizgħa tal-blat psikedilika Wizgħa Indjana ta' Jeypore Wizgħa ta' Tokay Wizgħa tad-dwiefer tal-Grenadini Wizgħat tas-swaba' jwahhlu Wizgħa nana turkważ Wizgħa ta' Serpent Island Wizgħa tas-siġar ta' New Zealand Wizgħat denbhom tond

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Phelsuma guentheri</i> (II)	<i>Paroedura androyensis</i> (II) <i>Paroedura masobe</i> (II) <i>Phelsuma</i> spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A) <i>Phyllurus amnicola</i> (II) <i>Phyllurus caudiannulatus</i> (II) <i>Rhoptropella</i> spp. (II)	<i>Orraya</i> spp. (III l-Awstralja) <i>Phyllurus</i> spp. (III l-Awstralja) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness B) <i>Saltuarius</i> spp. (III l-Awstralja) <i>Sphaerodactylus armasi</i> (III Kuba) <i>Sphaerodactylus celicara</i> (III Kuba) <i>Sphaerodactylus dimorphicus</i> (III Kuba) <i>Sphaerodactylus intermedius</i> (III Kuba) <i>Sphaerodactylus nigropunctatus alayoi</i> (III Kuba) <i>Sphaerodactylus nigropunctatus granti</i> (III Kuba)	Wizgħa tal-art ta' Grandidier ta' Madagascar Wizgħa ta' Masobe Wizgħat ta' binhar Wizgħa ta' binhar ta' Round Island Wizgħat denbhom werqa Wizgħa denbha wiesa' tal-Muntanja Elliot Wizgħa denbha rqiġ annulari Wizgħat denbhom werqa Wizgħa żghira ta' Guantanamo Wizgħa żghira ta' Baracoa Wizgħa żghira ta' Mantanzas

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
			<i>Sphaerodactylus nigropunctatus lissodesmus</i> (III Kuba)	
			<i>Sphaerodactylus nigropunctatus ocujal</i> (III Kuba)	
			<i>Sphaerodactylus nigropunctatus strategus</i> (III Kuba)	
			<i>Sphaerodactylus notatus atactus</i> (III Kuba)	
			<i>Sphaerodactylus oliveri</i> (III Kuba)	Wizgha zghira ta' Juventud
			<i>Sphaerodactylus pimienta</i> (III Kuba)	Wizgha zghira tal-bzar
			<i>Sphaerodactylus ruibali</i> (III Kuba)	Wizgha zghira ta' Ruibal
			<i>Sphaerodactylus siboney</i> (III Kuba)	
			<i>Sphaerodactylus torrei</i> (III Kuba)	Wizgha zghira ta' Barbour
			<i>Strophurus</i> spp. (III l-Awstralja)	Wizghat denbhom imxewwek
		<i>Tarentola chazaliae</i> (II)		Wizgha ta' Helmethead
			<i>Toropuku</i> spp. (III New Zealand)	
			<i>Tukutuku</i> spp. (III New Zealand)	
			<i>Underwoodisaurus</i> spp. (III l-Awstralja)	Wizghat denbhom ohxon
		<i>Uroplatus</i> spp. (II)		Wizghat denbhom catt
			<i>Uvidicolus</i> spp. (III l-Awstralja)	Wizghat denbhom ohxon
			<i>Woodworthia</i> spp. (III New Zealand)	

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
Helodermatidae		<i>Heloderma</i> spp. (II) (hlief is-sottospeċijiet inklużi fl-Anness A)		Mostru ta' Gila u gremxul taż-żibeġ Mostru ta' Gila u gremxul taż-żibeġ Gremxula taż-żibeġ tal-Gwatemala
Iguanidae	<i>Amblyrhynchus cristatus</i> (I) <i>Brachylophus</i> spp. (I) <i>Conolophus</i> spp. (I) <i>Cyclura</i> spp. (I) <i>Sauromalus varius</i> (I)	<i>Cachryx</i> spp. (II) <i>Ctenosaura</i> spp. (II) <i>Iguana</i> spp. (II)		Igwani Igwana tal-baħar tal-Galapagos Igwani ta' Fiġi Igwani denbhom imxewwek Igwani tal-art tal-Galapagos Igwani denbhom imxewwek Igwani tal-art Igwani Igwana tal-Gżira San Esteban
Lacertidae	<i>Gallotia simonyi</i> (I) <i>Podarcis lilfordi</i> (II) <i>Podarcis pityusensis</i> (II)		<i>Gallotia</i> spp. (III Unjoni Ewropea) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A)	Gremxul Gremxul tal-ħajt Gremxula ġganta ta' Hierro Gremxula tal-ħajt ta' Lilford Gremxula tal-ħajt ta' Ibiza
Lanthanotidae		Lanthanotidae spp. (II) (Giet stabbilita kwota tal-esportazzjoni ta' żero għall-eżemplari selvaġġi għal finijiet kummerċjali)		Varani bla widnejn

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
Phrynosomatidae		<i>Phrynosoma</i> spp. (II)		Gremxul muqran
Polychrotidae			<i>Anolis agueri</i> (III Kuba) <i>Anolis baracoae</i> (III Kuba) <i>Anolis barbatus</i> (III Kuba) <i>Anolis chamaeleonides</i> (III Kuba) <i>Anolis equestris</i> (III Kuba) <i>Anolis guamuhaya</i> (III Kuba) <i>Anolis luteogularis</i> (III Kuba) <i>Anolis pigmaequestris</i> (III Kuba) <i>Anolis porcus</i> (III Kuba)	Anoli
Scincidae	<i>Tiliqua adelaidensis</i> (I)	<i>Corucia zebrata</i> (II)	<i>Egernia</i> spp. (III l-Awstralja) <i>Tiliqua multifasciata</i> (III l-Awstralja) <i>Tiliqua nigrolutea</i> (III l-Awstralja) <i>Tiliqua occipitalis</i> (III l-Awstralja)	Xahmet l-art Xahmet l-art denbu qabbadi Gremxula Nana b'Isien Blu Gremxula b'Isien Blu taç-Ċentru Gremxula b'Isien Blu Mtebba' Gremxula b'Isien Blu tal-Punent

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
			<i>Tiliqua rugosa</i> (III l-Awstralja)	Gremxula Shingleback
			<i>Tiliqua scincoides intermedia</i> (III l-Awstralja)	Gremxula b'lsien Blu tal-Lvant
			<i>Tiliqua scincoides scincoides</i> (III l-Awstralja)	Gremxula b'lsien Blu tal-Lvant
Teiidae		<i>Crocodilurus amazonicus</i> (II) <i>Dracaena</i> spp. (II) <i>Salvator</i> spp. (II) <i>Tupinambis</i> spp. (II)		Gremxul kajmani, gremxul tegu Gremxula dragun Gremxul kajmani Tegi
Varanidae	<i>Varanus bengalensis</i> (I) <i>Varanus flavescens</i> (I) <i>Varanus griseus</i> (I) <i>Varanus komodoensis</i> (I) <i>Varanus nebulosus</i> (I) <i>Varanus olivaceus</i> (II)	<i>Varanus</i> spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A)		Varani Varani Varan Indjan Varan isfar Varan tad-deżert Dragun ta' Komodo Varan lewn imsahhab Varan ta' Gray
Xenosauridae	<i>Shinisaurus crocodilurus</i> (I)			Gremxula kukkudrill taċ-Ċina Gremxula kukkudrill taċ-Ċina
SERPENTES				Sriep
Boidae	<i>Acrantophis</i> spp. (I)	<i>Boidae</i> spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A)		Boa Boa Boa tal-art tal-Madagascar

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Boa constrictor occidentalis</i> (I) <i>Chilabothrus monensis</i> (I) <i>Chilabothrus subflavus</i> (I) <i>Eryx jaculus</i> (II) <i>Sanzinia madagascariensis</i> (I)			Boa kostrittur tal-Argentina Boa tas-siġar ta' Virgin Island Boa tal-Ġamajka Boa tar-ramel bit-tikek Boa tas-siġar tal-Madagascar
Bolyeriidae	<i>Bolyeria multocarinata</i> (I) <i>Casarea dussumieri</i> (I)	Bolyeriidae spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A)		Boa ta' Round Island Boa ta' Round Island Boa ta' Round Island Boa bil-qxur imrikkba ta' Round Island
Colubridae		<i>Boiga westermanni</i> (II) <i>Clelia clelia</i> (II) <i>Cyclagras gigas</i> (II) <i>Ptyas mucosus</i> (II)	<i>Atretium schistosum</i> (III l-Indja) <i>Cerberus rynchops</i> (III l-Indja) <i>Xenochrophis piscator</i> (III l-Indja) <i>Xenochrophis schnurrenbergeri</i> (III l-Indja) <i>Xenochrophis tytleri</i> (III l-Indja)	Sriep tipiċi, sriep tal-ilma, sriep frosta Keelback żebbuġi Serp Indjan wikkiel il-bajd Serp tal-ilma b'wiċċ ta' kelb Kobra falz Kobra falz Serp komuni wikkiel il-firien Keelback iċċangjat

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
Elapidae		<i>Hoplocephalus bungaroides</i> (II) <i>Naja atra</i> (II) <i>Naja kaouthia</i> (II) <i>Naja mandalayensis</i> (II) <i>Naja naja</i> (II) <i>Naja oxiana</i> (II) <i>Naja philippinensis</i> (II) <i>Naja sagittifera</i> (II) <i>Naja samarensis</i> (II) <i>Naja siamensis</i> (II) <i>Naja sputatrix</i> (II) <i>Naja sumatrana</i> (II) <i>Ophiophagus hannah</i> (II)	<i>Micrurus diastema</i> (III il-Honduras) <i>Micrurus nigrocinctus</i> (III il-Honduras) <i>Micrurus ruatanus</i> (III il-Honduras)	Kobri, sriep koralli Serp rasu wiesa' Serp korall tal-Atlantiku Serp korall tal-Amerka Ċentrali Kobra jobżoq taċ-Ċina Kobra monoċellat Kobra jobżoq ta' Burma Kobra tal-Indja Kobra tal-Asja Ċentrali Kobra jobżoq tat-Tramuntana tal-Filippini Kobra tal-Gżejjer Andaman Kobra jobżoq tax-Xlokk tal-Filippini Kobra jobżoq Indoċiniż Kobra jobżoq tan-Nofsinhar tal-Indoneżja Kobra jobżoq dehbi Kobra re
Loxocemidae		Loxocemidae spp. (II)		Boa nanu Messikan Boa nanu Messikan
Pythonidae	<i>Python molurus</i> (I)	Pythonidae spp. (II) (ħlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A)		Pituni Pituni Pitun Indjan

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
Tropidophiidae		Tropidophiidae spp. (II)		Boa tal-bosk Boa tal-bosk
Viperidae	<i>Bitis harenna</i> (I) <i>Bitis parviocula</i> (I) <i>Lifgħa ta' Wagner</i> <i>Vipera ursinii</i> (I) (Il-popolazzjoni tal-Ewropa biss, hlief iż-żona li qabel kienet tikkostitwixxi l-Unjoni tal-USSR; dawn il-popolazzjonijiet tal-aħħar mhumiex inklużi fl-Annessi ta' dan ir-Regolament)	<i>Atheris desaixi</i> (II) <i>Bitis worthingtoni</i> (II) <i>Crotalus durissus unicolor</i> <i>Montivipera wagneri</i> (II) <i>Protobothrops mangshanensis</i> (II) <i>Pseudocerastes urarachnoides</i> (II)	 <i>Crotalus durissus</i> (III il-Honduras) (Hlief is-sottospeċi li hija elenkata fl-Anness B) <i>Daboia palaestinae</i> (III Iżrael) <i>Daboia russelii</i> (III l-Indja)	Lifgħat Lifgħa tal-arbuxxelli ta' Mt. Kenya Lifgħa tal-Muntanji Bale Lifgħa tal-Muntanji tal-Etjopja Lifgħa muqrana tal-Kenja Serp ċekċieki Neotropikali Serp ċekċieki ta' Aruba Lifgħa tal-Palestina Lifgħa ta' Russell Lifgħa ta' Wagner Lifgħa ta' Mangshan Lifgħa muqrana denb il-brimb Lifgħa ta' Latifi Lifgħa ta' Orsini
TESTUDINES				
Carettochelyidae		<i>Carettochelys insculpta</i> (II)		Fkieren b'imnieher hanżir Fekruna b'imnieher hanżir

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
Chelidae	<i>Pseudemydura umbrina</i> (I)	<i>Chelodina mccordi</i> (II) (giet stabbilita kwota annwali tal-esportazzjoni ta' zero għall-eżemplari li jittiehdu mis-selvagg) <i>Chelus fimbriata</i> (II) <i>Chelus orinocensis</i> (II)		Fkieren kelidi Awstro-Amerikani Fekruna kelidi Roti Amazon matamata Orinoco matamata Fekruna tal-bwar tal-Punent
Cheloniidae	Cheloniidae spp. (I)			Fkieren tal-baħar Fkieren tal-baħar
Chelydridae		<i>Chelydra serpentina</i> (II) <i>Macrochelys temminckii</i> (II)		Fkieren hattiefa Fekruna hattiefa komuni Fekruna hattiefa alligatur
Dermatemydidae		<i>Dermatemys mawii</i> (II)		Fekruna tax-xmara tal-Amerka Ċentrali Fekruna tax-xmara tal-Amerka Ċentrali
Dermochelyidae	<i>Dermochelys coriacea</i> (I)			Fekruna Leatherback Fekruna Leatherback
Emydidae		<i>Chrysemys picta</i> (l-eżemplari haġġin biss) <i>Clemmys guttata</i> (II) <i>Emydoidea blandingii</i> (II) <i>Glyptemys insculpta</i> (II)	<i>Emys orbicularis</i> (III l-Ukrajna) (popolazzjoni tal-Ukrajna)	Fkieren kaxxa, fkieren tal-ilma helu Fekruna mpittra Fekruna bit-tikek Fekruna ta' Blanding Fekruna tal-ghadajjar Ewropea Fekruna tal-bosk

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Glyptemys muhlenbergii</i> (I)		<i>Graptemys</i> spp. (III l-Istati Uniti tal-Amerka) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness B)	Fekruna tal-ghadajjar Fkieren mappa Fekruna mappa ta' Barbour Fekruna mappa ta' Escambia Fekruna mappa ta' Pascagoula Fekruna mappa ta' Pearl River Fekruna mappa ta' Alabama Terrapin dahru djamant Fkieren kaxxa Fekruna kaxxa akkwatika
	<i>Terrapene coahuila</i> (I)	<i>Graptemys barbouri</i> (II) <i>Graptemys ernsti</i> (II) <i>Graptemys gibbonsi</i> (II) <i>Graptemys pearlensis</i> (II) <i>Graptemys pulchra</i> (II) <i>Malaclemys terrapin</i> (II) <i>Terrapene</i> spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A)		
Geoemydidae	<i>Batagur affinis</i> (I) <i>Batagur baska</i> (I) <i>Batagur kachuga</i> (I)	<i>Batagur borneoensis</i> (II) (giet stabbilita kwota annwali tal-esportazzjoni ta' zero għall-eżemplari li jittiehdu mis-selvaġġ u li jiġu kkummerċjalizzati għal finijiet kummerċjali) <i>Batagur dhongoka</i> (II) <i>Batagur trivittata</i> (II) (giet stabbilita kwota annwali tal-esportazzjoni ta' zero għall-eżemplari li jittiehdu mis-selvaġġ u li jiġu kkummerċjalizzati għal finijiet kummerċjali)		Terrapin tax-xmara tan-Nofsinhar Batagur

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
		Cuora spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inkluż fl-Anness A, ġiet stabbilita kwota ta' esportazzjoni annwali ta' zero għal <i>Cuora aurocapitata</i> , <i>C. flavomarginata</i> , <i>C. mccordi</i> , <i>C. mouhotii</i> , <i>C. pani</i> , <i>C. trifasciata</i> , <i>C. yunnanensis</i> u <i>C. zhoui</i> għall-eżemplari li jitnehhew mis-selvaġġ u li jiġu kkummerċjalizzati għal finijiet kummerċjali)		Fkieren kaxxa Asjatiċi
	<i>Cuora bourreti</i> (I)			Fekruna kaxxa ta' Bourret
	<i>Cuora galbinifrons</i> (I)			Fekruna kaxxa Indoċin iż
	<i>Cuora picturata</i> (I)			Fekruna kaxxa tal-Vjetnam tan-Nofsinhar
		<i>Cyclemys</i> spp. (II)		Fkieren kaxxa Asjatiċi
	<i>Geoclemys hamiltonii</i> (I)			Fekruna tal-hawt sewda
		<i>Geoemyda japonica</i> (II)		Fekruna tal-weraq sidirha iswed ta' Ryukyu
		<i>Geoemyda spengleri</i> (II)		Fekruna tal-weraq sidirha iswed
		<i>Hardella thurjii</i> (II)		Fekruna tax-xmara bil-kuruna
		<i>Heosemys annandalii</i> (II) (ġiet stabbilita kwota annwali tal-esportazzjoni ta' zero għall-eżemplari li jittiehdu mis-selvaġġ u li jiġu kkummerċjalizzati għal finijiet kummerċjali)		Fekruna tat-tempji rasha safra
		<i>Heosemys depressa</i> (II) (ġiet stabbilita kwota annwali tal-esportazzjoni ta' zero għall-eżemplari li jittiehdu mis-selvaġġ u li jiġu kkummerċjalizzati għal finijiet kummerċjali)		Fekruna tal-foresta ta' Arakan
		<i>Heosemys grandis</i> (II)		Fekruna Asjatika ġganta
		<i>Heosemys spinosa</i> (II)		Fekruna mxewka
		<i>Leucocephalon yuwonoi</i> (II)		Fekruna tal-foresta ta' Sulawesi

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Mauremys annamensis</i> (I)	<i>Malayemys khoratensis</i> (II) <i>Malayemys macrocephala</i> (II) <i>Malayemys subtrijuga</i> (II)		Fekruna wikkiela l-bebbux ta' Khorat Fekruna wikkiela l-bebbux Fekruna tal-ghelieqi tar-ross Fekruna tal-hawt ta' Annam
		<i>Mauremys japonica</i> (II) <i>Mauremys mutica</i> (II) <i>Mauremys nigricans</i> (II)		Fekruna tal-hawt tal-Ġappun Fekruna tal-hawt safra Fekruna tal-hawt ghonqha ahmar
	<i>Melanochelys tricarinata</i> (I)		<i>Mauremys reevesii</i> (III iċ-Ċina) <i>Mauremys sinensis</i> (III iċ-Ċina)	Fekruna ta' Reeves Fekruna ghonqha strixxi taċ-Ċina Fekruna tal-art tat-tliet saffi Fekruna sewda tal-Indja Fekruna tal-bwar ta' Burma Fekruna tal-ghajnejn tal-Indja Fekruna Malajjana tal-qoxra ċatta Fekruna ġganta Malajjana
	<i>Morenia ocellata</i> (I)	<i>Melanochelys trijuga</i> (II) <i>Morenia petersi</i> (II) <i>Notochelys platynota</i> (II) <i>Orlitia borneensis</i> (II) (ġiet stabbilita kwota annwali tal-esportazzjoni ta' zero għall-eżemplari li jittiehdu mis-selvagg u li jiġu kkummerċjalizzati għal finijiet kkummerċjali)		
	<i>Pangshura tecta</i> (I)	<i>Pangshura</i> spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A) <i>Rhinoclemmys</i> spp. (II) <i>Sacalia bealei</i> (II) <i>Sacalia quadriocellata</i> (II)		Fkieren imsaqqfa Fekruna msaqqfa tal-Indja Fkieren tal-boskijiet neotropikali Fekruna tal-ghajnejn ta' Beal Fekruna b'erba' ghajnejn

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
		<i>Siebenrockiella crassicollis</i> (II) <i>Siebenrockiella leyensis</i> (II) <i>Vijayachelys silvatica</i> (II)		Fekruna tal-bwar sewda Fekruna tal-ħawt tal-Filippini Fekruna tal-qasab tal-foresta ta' Cochín
Kinosternidae	<i>Kinosternon cora</i> (I) <i>Kinosternon vogti</i> (I)	<i>Claudius angustatus</i> (II) <i>Kinosternon</i> spp. (II) (ħlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A) <i>Staurotypus salvinii</i> (II) <i>Staurotypus triporcatus</i> (II) <i>Sternotherus</i> spp. (II)		Fekruna miska dejqa Fkieren tat-tajn Fekruna tat-tajn Cora Fekruna tat-tajn Vallarta Fekruna miska ġganta Fekruna miska Messikana Fkieren miski
Platysternidae	Platysternidae spp. (I)			Fkieren rashom kbira Fkieren rashom kbira
Podocnemididae		<i>Erymnochelys madagascariensis</i> (II) <i>Peltocephalus dumerilianus</i> (II) <i>Podocnemis</i> spp. (II)		Fkieren kelidi Afro-Amerikani Fekruna kelidi ta' Madagascar Fekruna kelidi rasha kbira Fkieren kelidi
Testudinidae		Testudinidae spp. (II) (ħlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A; giet stabbilita kwota annwali tal-esportazzjoni ta' żero għall-ispeċi <i>Centrochelys sulcata</i> għall-eżemplari li jittiehdu mis-selvaġġ u li jiġu kkummerċjalizzati għal skopijiet primarjament kummerċjali)		Fkieren tal-art Fkieren tal-art

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Astrochelys radiata</i> (I) <i>Astrochelys yniphora</i> (I) <i>Chelonoidis niger</i> (I) <i>Geochelone elegans</i> (I) <i>Geochelone platynota</i> (I) <i>Gopherus flavomarginatus</i> (I) <i>Kinixys homeana</i> (I) <i>Malacochersus tornieri</i> (I) <i>Psammobates geometricus</i> (I) <i>Pyxis arachnoides</i> (I) <i>Pyxis planicauda</i> (I) <i>Testudo graeca</i> (II) <i>Testudo hermanni</i> (II) <i>Testudo kleinmanni</i> (I) <i>Testudo marginata</i> (II)			Fekruna tal-art raġġata Fekruna stilla Burmiża Fekruna tal-art tal-Galapagos Fekruna stilla Fekruna stilla ta' Burma Fekruna tal-art ta' Bolson Fekruna tač-čappetta ta' Home Fekruna tal-art čatta Fekruna tal-art ġeometrika Fekruna brimba ta' Madagascar Fekruna tal-qoxra čatta ta' Madagascar Fekruna tal-art bl-ixpruni Fekruna tal-art ta' Hermann Fekruna tal-art Eġizzjana Fekruna tal-art marginata
Trionychidae	<i>Apalone spinifera atra</i> (I)	<i>Amyda cartilaginea</i> (II) <i>Apalone</i> spp. (II) (Hlief is-subspeċijiet inklużi fl-Anness A) <i>Chitra</i> spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A)		Fkieren tal-qoxra ratba, terrapini Fekruna tal-qoxra ratba tax-Xlokk tal-Asja Fkieren tal-qoxra ratba Fekruna tal-qoxra ratba ta' Cuatro Cienagas Fkieren tal-qoxra ratba b'rashom dejqa

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Chitra chitra</i> (I)			Fekruna Asjatika tal-qoxra ratba b'rasha dejqa
	<i>Chitra vandijki</i> (I)			Fekruna tal-qoxra ratba b'rasha dejqa ta' Burma
		<i>Cyclanorbis elegans</i> (II)		Fekruna ta' Nubia b'ghata femorali
		<i>Cyclanorbis senegalensis</i> (II)		Fekruna tas-Senegal b'ghata femorali
		<i>Cycloderma aubryi</i> (II)		Fekruna ta' Aubrys b'ghata femorali
		<i>Cycloderma frenatum</i> (II)		Fekruna tax-Xmara Zambezi b'ghata femorali
		<i>Dogania subplana</i> (II)		Fekruna Malajjana tal-qoxra ratba
		<i>Lissemys ceylonensis</i> (II)		Fekruna tas-Sri Lanka b'ghata femorali
		<i>Lissemys punctata</i> (II)		Fekruna Indo-Gangetika b'ghata femorali
		<i>Lissemys scutata</i> (II)		Fekruna ta' Burma b'ghata femorali
		<i>Nilssonia formosa</i> (II)		Fekruna pagun tal-qoxra ratba ta' Burma
	<i>Nilssonia gangetica</i> (I)			Fekruna Indjana tal-qoxra ratba
	<i>Nilssonia hurum</i> (I)			Fekruna pagun tal-qoxra ratba
	<i>Nilssonia leithii</i> (I)			Fekruna tal-qoxra ratba ta' Leith
	<i>Nilssonia nigricans</i> (I)			Fekruna tal-qoxra ratba sewda
		<i>Palea steindachneri</i> (II)		Fekruna tal-qoxra ratba b'ghonqha bil-ghalla
		<i>Pelochelys</i> spp. (II)		Fkieren gganti tal-qoxra ratba
		<i>Pelodiscus axenaria</i> (II)		Fekruna tal-qoxra ratba ta' Hunan
		<i>Pelodiscus maackii</i> (II)		Fekruna tal-qoxra ratba ta' Amur
		<i>Pelodiscus parviformis</i> (II)		Fekruna Ċiniża zghira tal-qoxra ratba
		<i>Rafetus euphraticus</i> (II)		Fekruna tal-qoxra ratba tal-Ewfrati
		<i>Rafetus swinhoei</i> (II)		Fekruna tal-qoxra ratba ta' Yangtze
		<i>Trionyx triunguis</i> (II)		Fekruna tal-qoxra ratba tan-Nil

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
AMPHIBIA				Anfibji
ANURA				Žringijiet u rospi
Aromobatidae		<i>Allobates femoralis</i> (II) <i>Allobates hodli</i> (II) <i>Allobates myersi</i> (II) <i>Allobates zaparo</i> (II) <i>Anomaloglossus rufulus</i> (II)		Žringijiet kriptiċi tal-foresta Žring velenuż saqajh ileqqu Žring velenuż ta' Myers Žring velenuż sangwin Žring velenuż ta' Chimanta
Bufonidae	<i>Altiphrynoides</i> spp. (I) <i>Atelopus zeteki</i> (I) <i>Incilius periglenes</i> (I) <i>Nectophrynoides</i> spp. (I) <i>Nimbaphrynoides</i> spp. (I) <i>Sclerophrys channingi</i> (I) <i>Sclerophrys superciliaris</i> (I)			Rospi Rospu Etjopjan ta' Malcolm Žring dehbi Rospu dehbi Rospi vivipari Afrikani Rospi ta' Nimba Rospu ta' Channing Rospu tal-Kamerun
Calyptocephalellidae			<i>Calyptocephalella gayi</i> (III iċ-Ċili)	Rospu tal-ilma bl-elmu taċ-Ċili
Centrolenidae		Centrolenidae spp. (II)		Žringijiet trasparenti
Conrauidae		<i>Conraua goliath</i>		Žringijiet Žring Gulija

[illegible]

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
Mantellidae		<i>Mantella</i> spp. (II)		Żringġijiet mantella Żringġijiet mantella
Microhylidae		<i>Dyscophus antongilii</i> (II) <i>Dyscophus guineti</i> (II) <i>Dyscophus insularis</i> (II) <i>Scaphiophryne boribory</i> (II) <i>Scaphiophryne gottlebei</i> (II) <i>Scaphiophryne marmorata</i> (II) <i>Scaphiophryne spinosa</i> (II)		Żringġijiet tadama Żring tadama Żring tadama falz Żring tadama ta' Antsouhy Żring aħdar li jhaffer Żring ahmar tax-xita Żring aħdar li jhaffer Żring aħdar li jhaffer
Myobatrachidae		<i>Rheobatrachus</i> spp. (II) (ħlief <i>Rheobatrachus silus</i> u <i>Rheobatrachus vitellinus</i> li mhum iex inklużi fl-Annessi)		Żringġijiet li jrabbu f'zaqqhom Żring li jrabbi f'zaqqu
Ranidae		<i>Pelophylax epeiroticus</i> (II) (din l-inklużjoni għandha tidhol fis-seħħ fil-5 ta' Ġunju 2027) <i>Pelophylax lessonae</i> (II) (din l-inklużjoni għandha tidhol fis-seħħ fil-5 ta' Ġunju 2027) <i>Pelophylax ridibundus</i> (II) (din l-inklużjoni għandha tidhol fis-seħħ fil-5 ta' Ġunju 2027) <i>Pelophylax shqipericus</i> (II) (din l-inklużjoni għandha tidhol fis-seħħ fil-5 ta' Ġunju 2027)		Żringġijiet tal-ilma Żring ta' Epeirus Żring tal-ġhadajjar Żring tal-marġ Żring tal-ġhadajjar tal-Albanija

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
Telmatobiidae	<i>Telmatobius culeus</i> (I)			Žringġijiet tal-ilma Žring tal-ilma ta' Titicaca
CAUDATA				
Ambystomatidae		<i>Ambystoma dumerilii</i> (II) <i>Ambystoma mexicanum</i> (II)		Axolotl Salamandra tal-Lag Patzcuaro Axolotl
Cryptobranchidae	<i>Andrias</i> spp. (I)		<i>Cryptobranchus alleganiensis</i> (III l-Istati Uniti tal-Amerka)	Salamandri ġganti Salamandri ġganti Hellbender
Hynobiidae			<i>Hynobius amjiensis</i> (III iċ-Ċina)	Salamandri Asjatiċi
Salamandridae	<i>Neurergus kaiseri</i> (I)	<i>Echinotriton chinhaiensis</i> (II) <i>Echinotriton maxiquadratus</i> (II) <i>Laotriton laoensis</i> (II) (kwota tal-esportazzjoni ta' żero għall-eżemplari li jittiehdu mis-selvaġġ u li jiġu kkummerċjalizzati għal finijiet kummerċjali) <i>Paramesotriton</i> spp. (II) <i>Tylototriton</i> spp. (II)	<i>Echinotriton andersoni</i> #18 (III il-Ġappun) <i>Salamandra algira</i> (III l-Alġerija)	Salamandri u gremxul tal-ilma Gremxula tal-ilma ta' Anderson Gremxula tal-ilma mxewka ta' Chinhai Gremxula tal-ilma mxewka tal-muntanji Salamandra tal-Laos Gremxula tal-ilma tat-tikek ta' Kaiser Gremxul tal-ilma bil-felul Asjatiċi Gremxul tal-ilma li jixbah il-kukkudrilli

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
ELASMOBRANCHII				Klieb il-baħar u raj
CARCHARHINIFORMES				
Carcharhinidae				Klieb il-baħar tar-ramel
	<i>Carcharhinus longimanus</i> (I)	<i>Carcharhinidae</i> spp. (II) (ħlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A)		Kelb il-baħar tal-qarnuna bajda oċeaniku
Sphyrnidae		<i>Sphyrnidae</i> spp. (II)		Kurazzi
Triakidae		<i>Galeorhinus galeus</i> (II) (din l-inklużjoni għandha tidħol fis-seħħ fil-5 ta' Ġunju 2027) <i>Mustelus</i> spp. (II) (din l-inklużjoni għandha tidħol fis-seħħ fil-5 ta' Ġunju 2027)		Hound sharks Kelb il-baħar Mazzola bla xewka
LAMNIFORMES				
Alopiidae		<i>Alopias</i> spp. (II)		Pixxivolpi Pixxivolpi
Cetorhinidae		<i>Cetorhinus maximus</i> (II)		Gabdoll Gabdoll
Lamnidae		<i>Carcharodon carcharias</i> (II) <i>Isurus oxyrinchus</i> (II) <i>Isurus paucus</i> (II) <i>Lamna nasus</i> (II)		Pixxitondi Kelb abjad Pixxitondu tal-pinna qasira Pixxitondu tal-pinna twila Pixxiplamtu

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
MYLIOBATIFORMES				
Mobulidae	Mobulidae spp. (I)			Manta u raj tal-qrun
Potamotrygonidae		<i>Potamotrygon albimaculata</i> (II) <i>Potamotrygon henlei</i> (II) <i>Potamotrygon jabuti</i> (II) <i>Potamotrygon leopoldi</i> (II) <i>Potamotrygon marquesi</i> (II) <i>Potamotrygon signata</i> (II) <i>Potamotrygon wallacei</i> (II)	<i>Paratrygon aiereba</i> (III il-Kolombja) <i>Potamotrygon</i> spp. (III il-Brazil) (il-popolazzjonijiet tal-Brazil) (dawk l-ispeċijiet li mhumiex elenkati fl-Anness B) <i>Potamotrygon constellata</i> (III il-Kolombja) <i>Potamotrygon magdalenae</i> (III il-Kolombja) <i>Potamotrygon motoro</i> (III il-Kolombja) <i>Potamotrygon orbignyi</i> (III il-Kolombja) <i>Potamotrygon schroederi</i> (III il-Kolombja) <i>Potamotrygon scobina</i> (III il-Kolombja) <i>Potamotrygon yepezi</i> (III il-Kolombja)	Boll tal-ilma helu Raja tonda Boll imxewwek tax-xmajjar Boll bigtooth tax-xmajjar Boll black diamond Boll tax-xmajjar ta' Xingu Boll tax-xmajjar ta' Magdalena Boll ocellat tax-xmajjar Boll tax-xmajjar ta' dahru lixx Boll tax-xmajjar ta' Rosette Boll tax-xmajjar ta' dahru mużajk Boll tax-xmajjar ta' Parnaiba Boll ta' Cururu Boll tax-xmajjar ta' Maracaibo

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
ORECTOLOBIFORMES				
Rhincodontidae	<i>Rhincodon typus</i> (I)			Klieb il-bahar baliena Kelb il-bahar baliena
RHINOPRISTIFORMES				
Pristidae	Pristidae spp. (I)			Pixxisegi Pixxisegi
Glaucostegidae		<i>Glaucostegus</i> spp. (II) (kwota tal-esportazzjoni ta' zero għall-eżemplari li jittiehdu mis-selvaġġ u li jiġu kkummerċjalizzati għal finijiet kummerċjali)		Guitarfishes ġganti Guitarfishes ġganti
Rhinidae		Rhinidae spp. (II) (kwota tal-esportazzjoni ta' zero għall-eżemplari li jittiehdu mis-selvaġġ u li jiġu kkummerċjalizzati għal finijiet kummerċjali)		Raj Rhinidae Raj Rhinidae
Rhinobatidae		Rhinobatidae spp. (II)		Vjolini
SQUALIFORMES				
Centrophoridae		Carcharhinidae spp. (II) (din l-inklużjoni għandha tidhol fis-sehh fil-5 ta' Ġunju 2027)		Żagħrun
ACTINOPTERI				Ħut
ACIPENSERIFORMES		ACIPENSERIFORMES spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness)		Sturjuni u ħut spatula
Acipenseridae	<i>Acipenser brevirostrum</i> (I) <i>Acipenser sturio</i> (I)			Sturjuni Sturjun imniehru qasir Sturjun komuni

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
ANGUILLIFORMES				
Anguillidae		<i>Anguilla anguilla</i> (II)		Salluri tal-ilma helu Sallura
CYPRINIFORMES				
Catostomidae	<i>Chasmistes cujus</i> (I)			Sturjun komuni Sturjun komuni
Cyprinidae	<i>Probarbus jullieni</i> (I)	<i>Caecobarbus geertsii</i> (II)		Karpjuni ghomja, plaesok Barbu għami Afrikan OSTEOGLOSSIFORMES
OSTEOGLOSSIFORMES				
Arapaimidae		<i>Arapaima gigas</i> (II)		Arapaimas, osteoglossidi Arapajma
Osteoglossidae	<i>Scleropages formosus</i> (I) <i>Scleropages inscriptus</i> (I)			Osteoglossidi Arowana Asjatika
PERCIFORMES				
Labridae		<i>Cheilinus undulatus</i> (II)		Tird Tirda tal-gundalla
Pomacanthidae		<i>Holacanthus clarionensis</i> (II)	<i>Holacanthus limbaughi</i> (III Franza)	Xkatlu ta' Clarion Xkatlu ta' Clipperton
Sciaenidae	<i>Totoaba macdonaldi</i> (I)			Totoabi Hut qattus pangasidu
SILURIFORMES				
Pangasiidae	<i>Pangasianodon gigas</i> (I)			Pixxilupu Pangasid Pixxilupu ggant

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
Loricariidae		<i>Hypancistrus zebra</i> (II) (Kwota tal-esportazzjoni ta' żero għall-eżemplari selvaġġi għal finijiet kummerċjali)		Pixxilupi Loricaridi Pleco bajda u sewda
SYNGNATHIFORMES Syngnathidae		<i>Hippocampus</i> spp. (II)		Pixxisalamandri, żwiemel tal-baħar Żwiemel tal-baħar
DIPNEUSTI				Pixxisalamandri
CERATODONTIFORMES Neoceratodontidae		<i>Neoceratodus forsteri</i> (II)		Pixxisalamandri tal-Awstralja Pixxisalamandru tal-Awstralja
COELACANTHI				Ċelakanti
COELACANTHIFORMES Latimeriidae	<i>Latimeria</i> spp. (I)			Ċelakanti Ċelakanti
ECHINODERMATA (STILEL TAL-BAĦAR, STILEL FRAGLI, RIZZI U BUŻŻI)				
HOLOTHUROIDEA				Bużżi
ASPIDOCIROTIDA Stichopodidae		<i>Thelenota</i> spp. (II)	<i>Isostichopus fuscus</i> (III l-Ekwador)	Bużżi Bużżu kannella
HOLOTHURIIDA Holothuriidae		<i>Holothuria fuscogilva</i> (II) <i>Holothuria lessoni</i> (II) (din l-inklużjoni għandha tidhol fis-sehh fil-5 ta' Gunju 2027) <i>Holothuria nobilis</i> (II) <i>Holothuria whitmaei</i> (II)		Bużżi tar-ramel, bużżi tal-baħar Bużżi tar-ramel Bużżu tar-ramel

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
ARTHROPODA (ARTROPODI)				
ARACHNIDA				Brimb u skorpjuni
ARANEAE				
Theraphosidae		<i>Aphonopelma pallidum</i> (II) <i>Brachypelma</i> spp. (II) <i>Grammostola rosea</i> (II) <i>Poecilotheria</i> spp. (II) <i>Sericopelma angustum</i> (II) <i>Sericopelma embrithes</i> (II) <i>Tliltocatl</i> spp. (II)	<i>Caribena versicolor</i> (III l-Unjoni Ewropea)	Tarantuli tal-irkoppa hamra, tarantuli Tarantula griza fir-roża ta' Chihuahua Tarantuli tal-Amerka Ċentrali Tarantula subghajha roża tal-Antilli Tarantula tal-ward Ċilena Brimb ornamentali Tarantuli tal-Amerka ta' Fuq
SCORPIONES				
Scorpionidae		<i>Pandinus camerounensis</i> (II) <i>Pandinus dictator</i> (II) <i>Pandinus gambiensis</i> (II) <i>Pandinus imperator</i> (II) <i>Pandinus roeseli</i> (II)		Skorpjuni Skorpjun ġgant tas-Senegal Skorpjun imperatur
INSECTA				Insetti
COLEOPTERA				Hanfus
Lucanidae			<i>Colophon</i> spp. (III l-Afrika t'Isfel)	Hanfus muqran Hanfus muqran tal-Afrika t'Isfel

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
Scarabaeidae		<i>Dynastes satanas</i> (II)		Hanfus skarabew Hanfusa Satanas
LEPIDOPTERA Nymphalidae			<i>Agrias amydon boliviensis</i> (III il-Bolivja) <i>Morpho godartii lachaumei</i> (III il-Bolivja) <i>Prepona praeneste buckleyana</i> (III il-Bolivja)	Friefet
Papilionidae	<i>Achillides chikae chikae</i> (I) <i>Achillides chikae hermeli</i> (I) <i>Ornithoptera alexandrae</i> (I) <i>Papilio homerus</i> (I) <i>Papilio hospiton</i> (II)	<i>Atrophaneura jophon</i> (II) <i>Atrophaneura palu</i> <i>Atrophaneura pandiyana</i> (II) <i>Bhutanitis</i> spp. (II) <i>Graphium sandawanum</i> <i>Seram swallowtail</i> <i>Ornithoptera</i> spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A) <i>Papilio benguetanus</i> <i>Papilio esperanza</i>		Friefet ornitopteri u denbhom wiesa' Farfett pagun denbu wiesa' ta' Luzon Farfett pagun denbu wiesa' ta' Mindoro Farfett tat-truf roża tas-Sri Lanka Farfett denbu wiesa' ta' Palu Farfett ġismu roża ta' Malabar Friefet denbhom wiesa' Farfett denbu wiesa' ta' Apo Farfett denbu wiesa' ta' Seram Friefet ornitopteri Farfett ornitopteru tar-Reġina Alexandra Farfett denbu wiesa' ta' Homerus Farfett denbu wiesa' tal-Korsika

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Parides burchellanus</i> (I) <i>Parnassius apollo</i> (II)	<i>Papilio morondavana</i> <i>Papilio neumoegeni</i> <i>Parides ascanius</i> <i>Parides ascanius</i> <i>Teinopalpus</i> spp. (II) <i>Trogonoptera</i> spp. (II) <i>Troides</i> spp. (II)	<i>Papilio phorbanta</i> (III l-Unjoni Ewropea)	Farfett imperatur denbu wiesa' ta' Madagascar Farfett żghir denbu wiesa' ta' Réunion Farfett denbu wiesa' ta' Fluminense Farfett denbu wiesa' tal-Amazónja ta' Hahnel Farfett denbu wiesa' ta' Riverside Apollo tal-muntanji Friefet Kaiser-I-Hind Friefet ornitopteri Friefet ornitopteri
ANNELIDA (DUD SEGMENTATI U SANGISUGI)				
HIRUDINOIDEA				Sangisugi
ARHYNCHOBDELLIDA Hirudinidae		<i>Hirudo medicinalis</i> (II) <i>Hirudo verbana</i> (II)		Sangisugi Sangisug mediċinali tat-Tramuntana Sangisug mediċinali tan-Nofsinhar
MOLLUSCA (MOLLUSKI)				
BIVALVIA				Molluski bivalvi (arzell, muskli, eċċ.)
MYTILOIDA Mytilidae				Molluski tal-baħar
		<i>Lithophaga lithophaga</i> (II)		Musklu tamli Ewropew
UNIONOIDA Unionidae	<i>Conradilla caelata</i> (I)	<i>Cyprogenia aberti</i> (II)		Molluski tal-ilma ħelu, muskli tal-perla Musklu tal-perla ta' Tennessee u ta' Virginia Musklu tal-qoxra mrewħa tal-Punent

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Dromus dromas</i> (I)			Musklu tal-perla dromedarju
	<i>Epioblasma curtisii</i> (I)			Musklu tal-perla ta' Curtis
	<i>Epioblasma florentina</i> (I)			Musklu tal-perla safrani
	<i>Epioblasma sampsonii</i> (I)			Musklu ta' Wabash
	<i>Epioblasma sulcata perobliqua</i> (I)			Musklu tal-qoxra bajda tal-Amerka ta' Fuq
	<i>Epioblasma torulosa gubernaculum</i> (I)			Musklu tal-perla hadrani
		<i>Epioblasma torulosa rangiana</i> (II)		Musklu tat-Tramuntana
	<i>Epioblasma torulosa torulosa</i> (I)			Musklu tal-perla Turbercled
	<i>Epioblasma turgidula</i> (I)			Musklu tal-perla minfuh
	<i>Epioblasma walkeri</i> (I)			Musklu ismar tax-xmara
	<i>Fusconaia cuneolus</i> (I)			Musklu tal-perla raġġat fin
	<i>Fusconaia edgariana</i> (I)			Musklu tal-perla jleqq
	<i>Lampsilis higginsii</i> (I)			Musklu tal-perla ta' Higgins
	<i>Lampsilis orbiculata orbiculata</i> (I)			Musklu tal-perla roża ttundjat
	<i>Lampsilis satur</i> (I)			Musklu tal-perla kbir tar-ramel
	<i>Lampsilis virescens</i> (I)			Musklu tal-perla ta' Alabama
	<i>Plethobasus cicatricosus</i> (I)			Musklu tal-perla tal-qoxra bajda minn ġewwa
	<i>Plethobasus cooperianus</i> (I)			Musklu tas-saqajn orangjo
		<i>Pleurobema clava</i> (II)		Musklu tal-perla clubshell
	<i>Pleurobema plenum</i> (I)			Musklu tal-perla tal-qoxra harxa

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Potamilus capax</i> (I) <i>Quadrula intermedia</i> (I) <i>Quadrula sparsa</i> (I) <i>Toxolasma cylindrella</i> (I) <i>Unio nickliniana</i> (I) <i>Unio tampicoensis tecomatensis</i> (I) <i>Villosa trabalis</i> (I)			Musklu tal-perla tal-qoxra hoxna Musklu tal-perla ta' Cumberland Musklu tal-perla tal-muntanji Appalachian Musklu tal-perla lilliput tal-qoxra mitfija Musklu tal-perla ta' Nicklin Musklu tal-perla ta' Tampico Musklu tal-perla b'ghamla ta' fażola ta' Cumberland
VENEROIDA				
Tridacnidae		Tridacnidae spp. (II)		Gandoffli ġganti Gandoffli ġganti
CEPHALOPODA				
NAUTILIDA				
Nautilidae		Nautilidae spp. (II)		Nawtilus Nawtilus
GASTROPODA				Bugheriewen, bebbux u bronji
MESOGASTROPODA				
Strombidae		<i>Strombus gigas</i> (II)		Bronji Bronja reġina
STYLOMMATOPHORA				
Achatinellidae	<i>Achatinella</i> spp. (I)			Bebbux Afrikan, bebbux tas-siġar ta' Oahu Bebbux Afrikan żgħir
Camaenidae		<i>Papustyla pulcherrima</i> (II)		Bebbuxu aħdar tas-siġar Bebbuxu aħdar tas-siġar ta' Manus

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
Cepolidae	<i>Polymita</i> spp. (I)			Bebbux tal-art ta' Kuba
CNIDARIA (QROLL, QROLL TAN-NAR, ANEMONI)				
ANTHOZOA				Qroll, anemoni
ANTIPATHARIA		ANTIPATHARIA spp. (II)		Qroll iswed
GORGONACEAE Coralliidae			<i>Corallium japonicum</i> (III iċ-Ċina) <i>Corallium elatius</i> (III iċ-Ċina) <i>Corallium konojoi</i> (III iċ-Ċina) <i>Pleurocorallium secundum</i> (III iċ-Ċina)	Qroll ahmar u roża
HELIOPORACEA Helioporidae		Helioporidae spp. (II) (tinkludi biss l-ispeċi <i>Heliopora coerulea</i>) ⁽⁴⁾		Qroll blu Qroll blu
SCLERACTINIA		SCLERACTINIA spp. (II) ⁽⁴⁾		Qroll ġebli
STOLONIFERA Tubiporidae		Tubiporidae spp. (II) ⁽⁴⁾		Qroll orgni Qroll orgni
HYDROZOA				Felċi tal-bahar, qroll tan-nar, bram li jniggeż
MILLEPORINA Milleporidae		Milleporidae spp. (II) ⁽⁴⁾		Qroll tan-nar Wello Qroll tan-nar Wello

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
STYLASTERINA				
Stylasteridae		Stylasteridae spp. (II) (*)		Qroll bizzilla Qroll bizzilla
FLORA				
AGAVACEAE	<i>Agave parviflora</i> (I)	<i>Agave victoriae-reginae</i> (II) #4 <i>Nolina interrata</i> (II) <i>Yucca queretaroensis</i> (II)		Agavi Sabbara tal-istrixxi ta' Santa Cruz Sabbara tar-Reġina Victoria Denb il-liebru ta' Dehesa Yukka ta' Queretaro
AIZOACEAE			<i>Conophytum</i> spp. (III l-Afrika t'Isfel) <i>Mestoklema tuberosum</i> (III l-Afrika t'Isfel)	
AMARYLLIDACEAE		<i>Galanthus</i> spp. (II) #4 <i>Sternbergia</i> spp. (II) #4		Amarillidi Dmugh tal-Madonna Sternbergias
ANACAMPSEROTACEAE	<i>Anacampseros quinaria</i> (I)	<i>Anacampseros</i> spp. (includes <i>Avonia</i> spp.) (II) (Ghajr għall-ispeċijiet inklużi fl-Anness A A) #4		Ward sukkulenti tar-ramel
ANACARDIACEAE		<i>Operculicarya decaryi</i> (II) <i>Operculicarya hyphaenoides</i> (II) <i>Operculicarya pachypus</i> (II)		Jabihy Jabihy Tabily

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
APOCYNACEAE	<i>Pachypodium ambongense</i> (I) <i>Pachypodium baronii</i> (I) <i>Pachypodium decaryi</i> (I) <i>Pachypodium windsorii</i> (I)	<i>Hoodia</i> spp. (II) #9 <i>Pachypodium</i> spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A) #4 <i>Rauvolfia serpentina</i> (II) #2	<i>Raphionacme zeyheri</i> (III l-Afrika t'Isfel)	Hoodia Sabbara ghamla ta' mniefer l-iljunfant Bżar ix-xitan
ARALIACEAE		<i>Panax ginseng</i> (II) (Il-popolazzjoni tal-Federazzjoni Russa biss; l-ebda popolazzjoni oħra ma hija inkluża fl-Annessi ta' dan ir-Regolament) #3 <i>Panax quinquefolius</i> (II) #3		Aralji Ġinseng tal-Asja Ġinseng tal-Amerka
ARAUCARIACEAE	<i>Araucaria araucana</i> (I)			Arawkarji Arawkarja
ASPARAGACEAE		<i>Beaucarnea</i> spp. (II)		Palma toppu
BERBERIDACEAE		<i>Podophyllum hexandrum</i> (II) #2		Berberidi Podofillum tal-Himalaja
BIGNONIACEAE		<i>Handroanthus</i> spp. (II) #17 <i>Roseodendron</i> spp. (II) #17 <i>Tabebuia</i> spp. (II) #17		Bignonia, siġar tal-fjuri tat-trumbetta

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
BROMELIACEAE		<i>Tillandsia harrisii</i> (II) #4 <i>Tillandsia kammii</i> (II) #4 <i>Tillandsia xerographica</i> (II) #4		Epifiti, bromelji Tillandsija ta' Harris Tillandsija ta' Kamm Tillandsija kserografika
BURSERACEAE		<i>Commiphora wightii</i> (II) #19		Torchwood Bdellju Indjan
CACTACEAE	<i>Ariocarpus</i> spp. (I) <i>Astrophytum asterias</i> (I) <i>Aztekium ritteri</i> (I) <i>Coryphantha werdermannii</i> (I) <i>Discocactus</i> spp. (I) <i>Echinocereus ferrerianus</i> ssp. <i>lindsayorum</i> (I) <i>Echinocereus schmollii</i> (I) <i>Escobaria minima</i> (I) <i>Escobaria sneedii</i> (I) <i>Mammillaria pectinifera</i> (I) (inkluz l-ssp. <i>solisioides</i>) <i>Melocactus conoideus</i> (I) <i>Melocactus deinacanthus</i> (I) <i>Melocactus glaucescens</i> (I)	CACTACEAE spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A u <i>Pereskia</i> spp., <i>Pereskiaopsis</i> spp. u <i>Quiabentia</i> spp.) ⁽⁵⁾ #4		Kakti Kakti Kakti tal-blat tal-Messiku Kaktus stilla Kaktus tal-Azteki Kaktus kuxxinett ta' Jobali Diskokakti Kakti qanfud ta' Lindsay Kaktus denb il-haruf Kaktus ta' Nelle Kaktus kuxxinett ta' Sneed Conchilinqu Kaktus kappell it-Torok b'ghamla ta' kon Kaktus kappell it-Torok bil-lanzit ikkulurit Kaktus kappell it-Torok muswaf u bix-xama'

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Melocactus paucispinus</i> (I)			Kaktus kappell it-Torok bi ftiit xewk
	<i>Obregonia denegrii</i> (I)			Kaktus qaçoċċa
	<i>Pachycereus militaris</i> (I)			Kappell il-grenadier
	<i>Pediocactus bradyi</i> (I)			Kaktus kuxxinett ta' Brady
	<i>Pediocactus knowltonii</i> (I)			Kaktus ta' Knowlton
	<i>Pediocactus paradinei</i> (I)			Kaktus tal-Wied ta' House Rock
	<i>Pediocactus peeblesianus</i> (I)			Kaktus Navajo ta' Peebles
	<i>Pediocactus sileri</i> (I)			Kaktus kuxxinett ta' Siler
	<i>Pelecyphora</i> spp. (I)			Kaktus koniferu
	<i>Sclerocactus blainei</i> (I)			Kaktus sunnara ta' Blaine
	<i>Sclerocactus brevihamatus</i> ssp. <i>tobuschii</i> (I)			Kaktus sunnara ta' Tobusch
	<i>Sclerocactus brevispinus</i> (I)			Kaktus ta' Pariette
	<i>Sclerocactus cloverae</i> (I)			Kaktus sunnara ta' New Mexico
	<i>Sclerocactus erectocentrus</i> (I)			Kaktus ananas tal-labar
	<i>Sclerocactus glaucus</i> (I)			Kaktus ta' Colorado
	<i>Sclerocactus mariposensis</i> (I)			Kaktus sunnara ta' Lloyd
	<i>Sclerocactus mesae-verdae</i> (I)			Kaktus ta' Mesa Verde
	<i>Sclerocactus nyensis</i> (I)			Kaktus sunnara ta' Tonopah
	<i>Sclerocactus papyracanthus</i> (I)			Kaktus tal-haxix grama
	<i>Sclerocactus pubispinus</i> (I)			Kaktus sunnara tal-Baċir il-Kbir tal-Amerka
	<i>Sclerocactus sileri</i> (I)			Kaktus sunnara ta' Siler

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Sclerocactus wetlandicus</i> (I) <i>Sclerocactus wrightiae</i> (I) <i>Strombocactus</i> spp. (I) <i>Turbinicarpus</i> spp. (I) <i>Uebelmannia</i> spp. (I)			Kaktus tal-Baċir ta' Unita Kaktus sunnara ta' Wright Pejote Turbinikarpi Kakti ta' Uebelmann
CARYOCARACEAE		<i>Caryocar costaricense</i> (II) #4		Ajos Ajillo
KOMPOŻIZZJONI (ASTERACEAE)	<i>Saussurea costus</i> (I) (magħrufa wkoll bhala <i>S. lappa</i> , <i>Aucklandia lappa</i> jew <i>A. costus</i>)		<i>Crassothonna clavifolia</i> (III l-Afrika t'Isfel) <i>Othonna armiana</i> (III l-Afrika t'Isfel) <i>Othonna cacalioides</i> (III l-Afrika t'Isfel) <i>Othonna euphorbioides</i> (III l-Afrika t'Isfel) <i>Othonna retrorsa</i> (III l-Afrika t'Isfel)	Asteri, margeriti, costus Costus
CRASSULACEAE		<i>Rhodiola</i> spp. (II) #2	<i>Tylecodon bodleyae</i> (III l-Afrika t'Isfel) <i>Tylecodon nolteei</i> (III l-Afrika t'Isfel) <i>Tylecodon reticulatus</i> (III l-Afrika t'Isfel)	Rodjoli

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
CUCURBITACEAE		<i>Zygosicyos pubescens</i> (II) (maghrufa wkoll bhala <i>Xerosicyos pubescens</i>) <i>Zygosicyos tripartitus</i> (II)		Tobory Betoboky
CUPRESSACEAE	<i>Fitzroya cupressoides</i> (I) <i>Pilgerodendron uviferum</i> (I)	 <i>Widdringtonia whytei</i> (II)		Ċipressi Gharghar Pilgerodendron Ċedru ta' Mulanje
CYATHEACEAE		<i>Cyathea</i> spp. (II) #4		Felċi tas-siġar Felċi tas-siġar
CYCADACEAE	 <i>Cycas beddomei</i> (I)	CYCADACEAE spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A) #4		Ċikadi Ċikadi Ċikada ta' Beddome
DICKSONIACEAE		<i>Cibotium barometz</i> (II) #4 <i>Dicksonia</i> spp. (II) (Il-popolazzjonijiet tal-Amerki biss; l-ebda popolazzjoni ohra mhija inkluża fl-Annessi ta' dan ir-Regolament. Dan jinkludi s-sinonimi <i>Dicksonia berteriana</i> , <i>D.</i> <i>externa</i> , <i>D. sellowiana</i> u <i>D. stuebelii</i>) #4		Felċi tas-siġar Felċi tas-siġar
DIDIEREACEAE		 DIDIEREACEAE spp. (II) #4		Didiereas Alluaudias, didiereas
DIOSCOREACEAE		 <i>Dioscorea deltoidea</i> (II) #4		Jammijiet Sieg l-iljunfant
DROSERACEAE		 <i>Dionaea muscipula</i> (II) #4		Pjanti karnivori Dionea nassa tad-dubbien

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
EBENACEAE		<i>Diospyros</i> spp. (II) (Il-popolazzjonijiet tal-Madagascar biss; l-ebda popolazzjoni oħra ma hija inkluża fl-Annessi ta' dan ir-Regolament) #5		Ebani
EUPHORBIACEAE	<i>Euphorbia ambovombensis</i> (I) <i>Euphorbia bupleurifolia</i> (I)	<i>Euphorbia</i> spp. (II) #4 (Speċijiet sukkulenti biss hlief: (1) <i>Euphorbia misera</i>; (2) eżemplari mnisslin b'mod artifiċjali ta' kultivars ta' <i>Euphorbia trigona</i>; (3) eżemplari mnisslin b'mod artifiċjali ta' <i>Euphorbia lactea</i> mlaqqmin fuq is-salvaġġ imnissel b'mod artifiċjali ta' <i>Euphorbia neriiifolia</i>, meta jkunu: — għalla, jew — għamla ta' mrewha, jew — mutanti tal-kulur; (4) eżemplari mnisslin b'mod artifiċjali ta' kultivars ta' <i>Euphorbia</i> 'Mili' meta jkunu: — jintgħarfu mill-ewwel bħala eżemplari mnisslin b'mod artifiċjali, u — introdotti fl-Unjoni jew ri(esportati) minnha f'konsenji ta' 100 pjanta jew iktar; li mhumiex soġġetti għal dan ir-Regolament, u (5) l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A)		Tengħud Tengħud

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Euphorbia capsaintemariensis</i> (I) <i>Euphorbia cremersii</i> (I) (Inkluz il-forma <i>viridifolia viridifolia</i> u l-var. <i>nakotozafyi</i>) <i>Euphorbia cylindrifolia</i> (I) (tinkludi ssp. <i>tuberifera</i>) <i>Euphorbia decaryi</i> (I) (Inkluzi l-vars. <i>ampanihyensis</i>, <i>robinsonii</i> u <i>sprirosticha</i>) <i>Euphorbia francoisii</i> (I) <i>Euphorbia handiensis</i> (II) <i>Euphorbia lambii</i> (II) <i>Euphorbia moratii</i> (I) (Inkluzi l-vars. <i>antsingiensis</i>, <i>bemarahensis</i> u <i>multiflora</i>) <i>Euphorbia parvicyathophora</i> (I) <i>Euphorbia quartziticola</i> (I) <i>Euphorbia stygiana</i> (II) <i>Euphorbia tulearensis</i> (I)			
FAGACEAE			<i>Quercus mongolica</i> (III il-Federazzjoni Russa) #5	Fagu, ballut Ballut tal-Mongolja
FOQUIERIAACEAE	<i>Fouquieria fasciculata</i> (I) <i>Fouquieria purpusii</i> (I)	<i>Fouquieria columnaris</i> (II) #4		Okotilji, sigar ta' Boojum Sigra ta' Boojum Arbol del barril

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
GERANIACEAE			<i>Monsonia herrei</i> (III l-Afrika t'Isfel) <i>Monsonia multifida</i> (III l-Afrika t'Isfel) <i>Monsonia patersonii</i> (III l-Afrika t'Isfel) <i>Pelargonium crassicaule</i> (III l-Afrika t'Isfel) <i>Pelargonium triste</i> (III l-Afrika t'Isfel)	Senna alata tal-werqa fina Senna alata nana biċ-ċentru ahmar
GNETACEAE			<i>Gnetum montanum</i> (III in-Nepal) #1	Żnuber kongunt
JUGLANDACEAE		<i>Oreomunnea pterocarpa</i> (II) #4		Sigar tal-gewż, gavilan Gavilan
LAURACEAE		<i>Aniba rosaeodora</i> (II) (maghrufa wkoll bhala <i>A. duckeri</i>) #12		Sigra tal-injam daghmi tal-Brazil
LEGUMINOSAE (FABACEAE)	<i>Dalbergia nigra</i> (I)	<i>Afzelia</i> spp. (II) (popolazzjonijiet Afrikani) #17 <i>Dalbergia</i> spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A) #15 <i>Dipteryx</i> spp. (II) #17 <i>Guibourtia demeusei</i> (II) #15 <i>Guibourtia pellegriniana</i> (II) #15 <i>Guibourtia tessmannii</i> (II) #15		Legumi Sigra tal-injam daghmi tal-Brazil Cumaru, teak Braziljan, fażola tat-Tonka Bubinga tal-injam tal-ahmar Bubinga tal-injam daghmi, kevazingo Bubinga tal-injam daghmi, kevazingo

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
		<i>Paubrasilia echinata</i> (II) #10 (Kwota zero għall-eżemplari maħsuda mis-selvaġġ (kodiċi tas-sors W) ikkummerċjalizzati għal skopijiet kummerċjali) <i>Pericopsis elata</i> (II) #17 <i>Platymiscium parviflorum</i> (II) #4 <i>Pterocarpus santalinus</i> (II) #7 <i>Pterocarpus</i> spp. (II) (popolazzjonijiet Afrikani) #17 <i>Senna meridionalis</i> (II)		Sigra tal-injam tal-Brazil Afrormosia Macawood Quira Sigra tas-sandlu tal-aħmar Taraby
LILIACEAE	<i>Aloe albida</i> (I) <i>Aloe albiflora</i> (I) <i>Aloe alfredii</i> (I) <i>Aloe bakeri</i> (I) <i>Aloe bellatula</i> (I) <i>Aloe calcairophila</i> (I) <i>Aloe compressa</i> (I) (inklużi l-vars. <i>Paucituberculata</i> u <i>schistophila</i>) <i>Aloe delphinensis</i> (I) <i>Aloe descoingsii</i> (I) <i>Aloe fragilis</i> (I) <i>Aloe haworthioides</i> (I) (inkluż il-var. <i>aurantiaca</i>) <i>Aloe helenae</i> (I)	<i>Aloe</i> spp. (II) (flief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A u <i>Aloe vera</i>, magħrufa wkoll bħala <i>Aloe barbadensis</i>, li mhijiex inkluża fl-Annessi) #4		Ġilji Aloe

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Aloe laeta</i> (I) (inkluż il-var. <i>maniaensis</i>) <i>Aloe parallelifolia</i> (I) <i>Aloe parvula</i> (I) <i>Aloe polyphylla</i> (I) <i>Aloe rauhii</i> (I) <i>Aloe rugosquamosa</i> (I) <i>Aloe versicolor</i> (I) <i>Aloe vossii</i> (I) <i>Aloestrela suzannae</i> (I) <i>Aloidendron pillansii</i> (I)	<i>Aloiampelos</i> spp. (II) #4 <i>Aloidendron</i> spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A) #4 <i>Aristaloe</i> spp. (II) #4 <i>Gonialoe</i> spp. (II) #4 <i>Kumara</i> spp. (II) #4		Sabbara antika Sabbara xeblieka Sabbara tas-siġar Sabbara tal-werqa sifa Sabbara varjegata Sabbara mrewħa
MAGNOLIACEAE			<i>Magnolia liliifera</i> var. <i>obovata</i> (III Nepal) #1	Manjolji Safan
MALVACEAE		<i>Adansonia grandidieri</i> (II) #16		Baobab ta' Grandidier
MELIACEAE		<i>Cedrela</i> spp. (II) #6 (popolazzjonijiet tan-Neotropiċi) <i>Khaya</i> spp. (II) (popolazzjonijiet Afrikani) #17 <i>Swietenia humilis</i> (II) #4		Siġar tal-kawba, ċedri Ċedru ta' Spanja Siġra tal-kawba tal-Afrika Siġra tal-kawba ta' Honduras

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
		<i>Swietenia macrophylla</i> (II) (popolazzjonijiet tan-Neotropiċi - inkluż l-Amerka Ċentrali, l-Amerka t'Isfel u l-Karibew) #6 <i>Swietenia mahagoni</i> (II) #5		Sigra tal-kawba tal-weraq kbar Sigra tal-kawba tal-Karibew
NEPENTHACEAE	<i>Nepenthes khasiana</i> (I) <i>Nepenthes rajah</i> (I)	<i>Nepenthes</i> spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A) #4		Pjanti karnivori bin-nases (id-Dinja l-Qadima) Pjanti karnivori tropikali bin-nases Pjanta karnivora bin-nases tal-Indja Pjanta karnivora tropikali ġganta bin- nases
OLEACEAE			<i>Fraxinus mandshurica</i> (III il-Federazzjoni Russa) #5	Sigar taż-żebbuġ, sigar tal-fraxxnu Fraxxnu tal-Manċurjan
ORCHIDACEAE	Ghall-ispeċijiet ta' orkidej tal- Anness A li ġejjin, in-nibbieta jew il-kolturi tat-tessuti mhumiex soġġetti għal dan ir-Regolament, meta: — jinkisbu <i>in vitro</i> , u — jissodisfaw id-definizzjoni ta' “imnisslin b'mod artifiċjali” f'konformità mal-Artikolu 56 tar-Regolament tal- Kummissjoni (KE) Nru 865/2006 (⁷), u — meta jiġu introdotti fl-Unjoni jew jiġu esportati (mill-ġdid) minnha f'kontenituri sterili	ORCHIDACEAE spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A) (⁶) #4		Orkidej Orkidej

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Aerangis ellisii</i> (I) <i>Cattleya jongheana</i> (I) <i>Cattleya lobata</i> (I) <i>Cephalanthera cucullata</i> (II) <i>Cypripedium calceolus</i> (II) <i>Dendrobium cruentum</i> (I) <i>Goodyera macrophylla</i> (II) <i>Liparis loeselii</i> (II) <i>Mexipedium xerophyticum</i> (I) <i>Ophrys argolica</i> (II) <i>Ophrys lunulata</i> (II) <i>Orchis scopulorum</i> (II) <i>Paphiopedilum</i> spp. (I) <i>Peristeria elata</i> (I) <i>Phragmipedium</i> spp. (I) <i>Renanthera imschootiana</i> (I) <i>Spiranthes aestivalis</i> (II)			Ċefalantera tal-kappa Orkidea papoċċa Orkidej ta' Madeira Orkidea liparida Nahla tal-ghajnejn Brimba tal-qamar Orkidea ta' Madeira Orkidej papoċċa tal-Asja Orkidea tal-Ispirtu s-Santu Orkidej papoċċa tal-Amerka t'Isfel Vanda hamra Hajja u mejta tas-sajf
OROBANCHACEAE		<i>Cistanche deserticola</i> (II) #4		Budebbus Cistanche tad-deżert
PALMAE (ARECACEAE)		<i>Beccariophoenix madagascariensis</i> (II) #4 <i>Dypsis decaryi</i> (II) #4		Siġar tal-palm Manarano Palma triangolari

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Dypsis decipiens</i> (I) <i>Jubaea chilensis</i> (I)	<i>Lemurophoenix halleuxii</i> (II) <i>Marojejya darianii</i> (II) <i>Ravenea louvelii</i> (II) <i>Ravenea rivularis</i> (II) <i>Satranala decussilvae</i> (II) <i>Voanioala gerardii</i> (II)	<i>Lodoicea maldivica</i> (III is-Seychelles) #13	Palma b'għamla ta' farfett Palma taċ-Ċili Palma lemur aħmar Coco de Mer Ravimbe Lakamarefo Gora Satranabe Voanioala
PAPAVERACEAE			<i>Meconopsis regia</i> (III Nepal) #1	Peprin Peprin tal-Himalayas
PASSIFLORACEAE		<i>Adenia firingalavensis</i> (II) <i>Adenia olaboensis</i> (II) <i>Adenia subsessilifolia</i> (II)	<i>Adenia spinosa</i> (III l-Afrika t'Isfel)	Adenja xeblika Vahisasety Adenja xewkija Katakata
PEDALIACEAE		<i>Uncarina grandidieri</i> (II) <i>Uncarina stellulifera</i> (II)		Familja tal-Pedaliium Unkarina Unkarina
PINACEAE	<i>Abies guatemalensis</i> (I)		<i>Pinus koraiensis</i> (III il-Federazzjoni Russa) #5	Familja tas-siġar tal-arżnu Siġra taż-żnuber tal-Gwatemala

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
PODOCARPACEAE		<i>Podocarpus parlatorei</i> (II) (kwota tal-esportazzjoni ta' żero għall-eżemplari meħudin mis-selvaġġ għal finijiet kummerċjali)	<i>Podocarpus neriifolius</i> (III in-Nepal) #1	Podokarpi Sigra tal-injam tal-isfar Podokarp ta' Parlatore
PORTULACACEAE		<i>Lewisia serrata</i> (II) #4	<i>Portulacaria pygmaea</i> (III l-Afrika t'Isfel)	Portulacas Lewisja sserrata Portulacaria nana
PRIMULACEAE		<i>Cyclamen</i> spp. (II) (*) #4		Primuli, ċiklamini Ċiklamini
RANUNCULACEAE		<i>Adonis vernalis</i> (II) #2 <i>Hydrastis canadensis</i> (II) #8		Ċfolloq Għajn is-serfuq isfar Idrasti tal-Kanada
ROSACEAE		<i>Prunus africana</i> (II) #4		Sigar tal-ward, sigar taċ-ċirasa Sigra taċ-ċirasa tal-Afrika
RUBIACEAE	<i>Balmea stormiae</i> (I)			Ayugue Ayugue
SANTALACEAE		<i>Osyris lanceolata</i> (II) (Il-popolazzjonijiet tal-Burundi, tal-Etjopja, tal-Kenja, tar-Rwanda, tal-Uganda u tar-Repubblika Magħquda tat-Tanzanija biss; l-ebda popolazzjoni oħra mhi inkluża fl-Annessi) #2		Sigra tas-sandlu tal-Lvant tal-Afrika
SARRACENIACEAE	<i>Sarracenia oreophila</i> (I)	<i>Sarracenia</i> spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A) #4		Pjanti karnivori bin-nases (l-Amerki u l-Oċeanja) Pjanti karnivori bin-nases Pjanta karnivora ħadra bin-nases

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
	<i>Sarracenia rubra</i> ssp. <i>alabamensis</i> (I)			Pjanta karnivora bin-nases ta' Alabama
	<i>Sarracenia rubra</i> ssp. <i>jonesii</i> (I)			Pjanta karnivora bin-nases tal-muntanji
SCROPHULARIACEAE		<i>Picrorhiza kurrooa</i> (II) (minbarra <i>Picrorhiza scrophulariiflora</i>) #2		Fomm l-gheljem Ġentjan tal-Indja
STANGERIACEAE	<i>Stangeria eriopus</i> (I)	<i>Bowenia</i> spp. (II) #4		Stangerias (ċikadi) Ċikadi Stangerja
TAXACEAE		<i>Taxus chinensis</i> u gruppi tassonomiċi infraspeċifiċi ta' din l-ispeċi (II) #2 <i>Taxus cuspidata</i> u gruppi tassonomiċi infraspeċifiċi ta' din l-ispeċi (II) (°) #2 <i>Taxus fuana</i> u gruppi tassonomiċi infraspeċifiċi ta' din l-ispeċi (II) #2 <i>Taxus sumatrana</i> u gruppi tassonomiċi infraspeċifiċi ta' din l-ispeċi (II) #2 <i>Taxus wallichiana</i> (II) #2		Tassi Tassu taċ-Ċina Tassu tal-Ġappun Tassu tat-Tibet Tassu ta' Sumatra Tassu tal-Himalayas
THYMELAEACEAE (AQUILARIACEAE)		<i>Aquilaria</i> spp. (II) #14 <i>Gonystylus</i> spp. (II) #4 <i>Gyrinops</i> spp. (II) #14		Sigar tal-injam tal-agar, ramin Sigar tal-injam tal-agar Injam tal-agar Sigar tal-injam tal-agar
TROCHODENDRACEAE (TETRACENTRACEAE)			<i>Tetracentron sinense</i> (III Nepal) #1	Tetraċentroni

	Anness A	Anness B	Anness C	Isem komuni
VALERIANACEAE		<i>Nardostachys jatamansi</i> (II) #2		Valerjani Jatamansi
VITACEAE		<i>Cyphostemma elephantopus</i> (II) <i>Cyphostemma laza</i> (II) <i>Cyphostemma montagnacii</i> (II)		VITACEAE Lazampasika Lazambohitra
WELWITSCHIACEAE		<i>Welwitschia mirabilis</i> (II) #4		Welwitschia Lazambohitra
ZAMIACEAE	<i>Ceratozamia</i> spp. (I) <i>Encephalartos</i> spp. (I) <i>Microcycas calocoma</i> (I) <i>Zamia restrepoi</i> (I)	ZAMIACEAE spp. (II) (hlief l-ispeċijiet inklużi fl-Anness A) #4		Ċikadi Ċikadi Ċeratożamji Enċefalarti Palm tas-sufra
ZINGIBERACEAE		<i>Hedychium philippinense</i> (II) #4 <i>Siphonochilus aethiopicus</i> (II) (il-popolazzjonijiet tal-Mozambique, tal-Eswatini, tal-Afrika t'Isfel u taż-Zimbabwe)		Ġilji tal-ginger Fjura girlanda tal-Filippini Ġinger tal-Afrika
ZYGOPHYLLACEAE		<i>Bulnesia sarmientoi</i> (II) #11 <i>Guaiacum</i> spp. (II) #2		Lignum-vitae Holy wood, Palo santo Lignum-vitae

- (¹) Għall-fini esklużiv li jiġi permess il-kummerċ internazzjonali fil-fibra li ġejja mill-vikunji (*Vicugna vicugna*) u fil-prodotti dderivati tagħhom, u biss jekk il-fibra tkun ġejja mit-tqaxxir tal-vikunji hajjin. Il-kummerċ fil-prodotti dderivati mill-fibra jista' jsir biss f'konformità mad-dispożizzjonijiet li ġejjin:
- (a) kull persuna jew entità li ttipproċessa l-fibra tal-vikunja biex timmanifattura d-drapp u l-hwejjeġ trid titlob awtorizzazzjoni mill-awtoritajiet rilevanti tal-pajjiż tal-orġini [Pajjiżi tal-orġini: Il-pajjiżi fejn timrah l-ispeċi, jiġifieri l-Argentina, il-Bolivja, iċ-Ċili, l-Ekwador u l-Perù] biex tuża l-kliem "vikunja pajjiż tal-orġini", il-marka jew il-logo adottati mill-fl-Istati fejn timrah dik l-ispeċi li huma firmatarji tal-Konvenzjoni għall-Konservazzjoni u għall-Ġestjoni tal-Vikunja.
 - (b) id-drapp jew il-hwejjeġ ikkummerċjalizzati jridu jkunu mmarkati jew identifikati f'konformità mad-dispożizzjonijiet li ġejjin:
 - (i) għall-kummerċ internazzjonali fid-drapp magħmul mill-fibra tal-vikunja li tkun tqaxxret hajja, kemm jekk id-drapp ikun ġie prodott fl-Istati fejn timrah dik l-ispeċi u kemm jekk dan ikun ġie prodott 'il barra minnhom, iridu jintużaw il-kliem, il-marka jew il-logo sabiex il-pajjiż tal-orġini jkun jista' jiġi identifikat. Il-kliem, il-marka jew il-logo tal-"VIKUNJA [PAJJIŻ TAL-ORĠINI]" għandu l-format li ġejj:



- (ii) Dan il-kliem, din il-marka jew dan il-logo jridu jinghataw fuq in-naha ta' wara tad-drapp. Barra minn hekk, fuq iċ-ċmus tad-drapp irid jinghata l-kliem "VIKUNJA [PAJJIŻ TAL-ORĠINI]".
- (ii) Għall-kummerċ internazzjonali fil-hwejjeġ magħmul mill-fibra tal-vikunja li tkun tqaxxret hajja, kemm jekk il-hwejjeġ ikunu ġew prodotti fl-Istati fejn timrah dik l-ispeċi u kemm jekk dawn ikunu ġew prodotti 'l barra minnhom, iridu jintużaw il-kliem, il-marka jew il-logo indikati fil-paragrafu (b)(i). Dan il-kliem, din il-marka jew dan il-logo jridu jinghataw fuq tikketta fuq il-hwejjeġ infushom. Jekk il-hwejjeġ ikunu ġew prodotti 'l barra mill-pajjiż tal-orġini, flimkien mal-kliem, mal-marka jew mal-logo msemmijin fil-paragrafu (b)(i) għandu jinghata wkoll isem il-pajjiż fejn dawn ikunu ġew prodotti.
- (c) għall-kummerċ internazzjonali fi prodotti magħmulin bl-idejn mill-fibra tal-vikunja li tkun tqaxxret hajja li jkunu ġew prodotti fl-Istati fejn timrah dik l-ispeċi, iridu jintużaw il-kliem, il-marka jew il-logo tal-"VIKUNJA [PAJJIŻ TAL-ORĠINI] — PRODOTT ARTIGJANALI" kif muri hawn taht:



- (d) jekk id-drapp u l-hwejjeġ jiġu prodotti bl-użu ta' fibra tal-vikunja li tkun tqaxxret hajja li tkun ġejja minn diversi pajjiżi tal-orġini, iridu jinghataw il-kliem, il-marka jew il-logo ta' kull pajjiż tal-orġini tal-fibra, kif spjegat fil-paragrafi (b)(i) u (ii).
 - (e) l-eżemplari l-oħra kollha għandhom jitqiesu li huma eżemplari tal-ispeċijiet elenkati fl-Appendiċi I u l-kummerċ fihom għandu jiġi rregolat skont dan.
- (²) L-ispeċijiet kollha huma elenkati fl-Appendiċi II tal-Konvenzjoni hliet *Balaena mysticetus*, *Eubalaena* spp., *Balaenoptera acutorostrata* (hliet il-popolazzjoni tal-Punent ta' Greenland), *Balaenoptera bonaerensis*, *Balaenoptera borealis*, *Balaenoptera edeni*, *Balaenoptera musculus*, *Balaenoptera omurai*, *Balaenoptera physalus*, *Megaptera novaeangliae*, *Orcaella brevirostris*, *Orcaella heinsohni*, *Sotalia* spp., *Sousa* spp., *Eschrichtius robustus*, *Lipotes vexillifer*, *Caperea marginata*, *Neophocaena asiaorientalis*, *Neophocaena phocaenoides*, *Phocoena sinus*, *Physeter macrocephalus*, *Platanista* spp., *Berardius* spp., *Hyperoodon* spp., li huma elenkati fl-Appendiċi I. L-eżemplari tal-ispeċijiet elenkati fl-Appendiċi II tal-Konvenzjoni, fosthom il-prodotti u d-derivattivi tagħhom, għajr il-prodotti tal-laħam għal finijiet kummerċjali, li jinqabdu min-nies ta' Greenland skont liċenzja mogħtija mill-awtorità kompetenti kkonċernata, għandhom jitqiesu bħala eżemplari tal-ispeċijiet tal-Anness B. Giet stabbilita kwota annwali tal-esportazzjoni ta' zero għall-eżemplari hajjin tal-popolazzjoni tal-ispeċi *Tursiops truncatus* tal-Baħar l-Iswed li jittiehdu mis-selvaġġ u li jiġu kummerċjalizzati għal skopijiet primarjament kummerċjali.
- (³) Il-popolazzjonijiet tal-Botswana, tan-Namibja, tal-Afrika t'Isfel u taż-Żimbabwe (elenkati fl-Anness B):
- għall-fini esklużiv li jiġi permess biss:
- (a) il-kummerċ fit-trofej tal-kaċċa għal skopijiet mhux kummerċjali;
 - (b) il-kummerċ fl-animali hajjin għal destinazzjonijiet xierqa u aċċettabbli;
 - (c) il-kummerċ fil-ġlud;
 - (d) il-kummerċ fix-xagħar;
 - (e) il-kummerċ ta' oġġetti tal-ġilda; u
 - (f) il-kummerċ f'"ekipas" immarkati u ċertifikati b'mod individwali, inkorporati f'gojjellerija lesta għal skopijiet mhux kummerċjali għan-Namibja u l-kummerċ fit-tinqix fl-avorju għal skopijiet mhux kummerċjali għaž-Żimbabwe. Il-Kumitat Permanenti jista' jiddeċiedi li jwaqqaf dan il-kummerċ b'mod parzjali jew għal kollox f'każ li jkun hemm nuqqas ta' konformità min-naha tal-pajjiżi esportaturi jew importaturi jew f'każ li jkun hemm provi li l-kummerċ qed ikun ta' detriment għal popolazzjonijiet oħrajn tal-iljunfanti. L-eżemplari l-oħra kollha għandhom jitqiesu li huma eżemplari tal-ispeċijiet inkluzi fl-Anness A u l-kummerċ fihom għandu jiġi rregolat skont dan.

- (⁴) Dawn li ġejjin mhumie x soġġetti għad-dispożizzjonijiet ta' dan ir-Regolament:
Fossils;
Ramel tal-qroll, jiġifieri materjal li jikkonsisti għalkollox jew parzjalment minn frammenti ta' qroll mejjiet mgħafġin fini li ma jkollhomx dijametru ikbar minn 2 mm, mhux identifikabbli sal-livell tal-ġeneru, u li jista' jkun fih ukoll, fost affarijiet oħra, fdalijiet ta' Foraminifera, qxur tal-molluski u tal-krustaċji, u alka ta' mal-qroll;
Frammenti tal-qroll (inkluż żrar u frak), jiġifieri, frammenti mhux ikkonsolidati ta' qroll mejjiet u mkisser tat-tip bis-swaba' u materjal iehor bejn 2 u 30 mm imkejla fi kwalunkwe direzzjoni, mhux identifikabbli sal-livell tal-ġeneru.
- (⁵) L-eżemplari mnislin b'mod artifiċjali tal-ibridi li ġejjin u/jew tal-kultivars mhumie x soġġetti għad-dispożizzjonijiet ta' dan ir-Regolament:
Hatiora x graeseri
Schlumbergera x buckleyi
Schlumbergera russelliana x Schlumbergera truncata
Schlumbergera orssichiana x Schlumbergera truncata
Schlumbergera opuntoides x Schlumbergera truncata
Schlumbergera truncata (kultivar)
Mutanti tal-kulur ta' spp. ta' Cactaceae mlaqqmin fuq il-materjal tal-propagazzjoni li ġej: *Harrisia 'Jusbertii'*, *Hylocereus trigonus* jew *Hylocereus undatus*
Opuntia microdasys (kultivar)
- (⁶) L-ibridi mnislin b'mod artifiċjali ta' Cymbidium, Dendrobium, Phalaenopsis u Vanda mhumie x soġġetti għad-dispożizzjonijiet ta' dan ir-Regolament, meta l-eżemplari jkun jintgħarfu mill-ewwel li ġew imnislin b'mod artifiċjali u ma jkunx hemm mod biex wiehed jiddistingwi jekk ingabru mis-selvaġġ bħal pereżempju xi hsara mekkanika jew deidratazzjoni qawwija b'riżultat ta' ġbir, ta' tkabbir irregolari u ta' daqs u għamla eteroġeni fil-grupp tassonomiku u fil-konsenja, alka jew organiżmi epifillużi oħra mwahhlin mal-weraq, jew xi hsara minn insetti jew pesti oħra; u
- (a) meta ttrasportati fi żmien meta ma jarmux il-fjuri, l-eżemplari jridu jiġu kkummerċjalizzati f'konsenja li jikkonsistu minn kontenituri individwali (bħal kartun, kaxxi, ċestuni jew xkafef individwali ta' kontenituri CC) li jkun fihom 20 pjanta jew iktar tal-istess ibridu f'kull kontenitur; il-pjanti f'kull kontenitur irid ikollhom grad għoli ta' uniformità u ta' saħħa; u l-konsenja trid tkun akkumpanjata b'dokumentazzjoni, bħal fattura, li tiddikjara b'mod ċar in-numru ta' pjanti ta' kull ibridu; jew
- (b) meta ttrasportati fi żmien meta jarmu l-fjuri, b'minn tal-inqas fjura waħda miftuħa għalkollox għal kull eżemplar, l-ebda numru minimu ta' eżemplari għal kull konsenja mhu mehtieg iżda l-eżemplari jridu jiġu pproċessati b'mod professjonali għall-bejgħ bl-imnut kkummerċjali, eż. ittikkettati b'tikketti stampati jew imballati b'pakketti stampati li jindikaw l-isem tal-ibridu u l-pajjiż tal-ipproċessar finali. Dan għandu jidher b'mod ċar u jippermetti verifika faċilment. Il-pjanti li ma jikkwalifikawx b'mod ċar għall-eżenzjoni jridu jiġu akkumpanjati b'dokumenti CITES xierqa.
- (⁷) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 865/2006 tal-4 ta' Mejju 2006 li jistabbilixxi regoli dettaljati dwar l-implimentazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 338/97 dwar il-protezzjoni ta' speċi ta' fauna u flora selvaġġi billi jkun regolat il-kummerċ fihom (ĠU L 166, 19.6.2006, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2006/865/oj>).
- (⁸) L-eżemplari mnislin b'mod artifiċjali ta' kultivars ta' *Cyclamen persicum* mhumie x soġġetti għad-dispożizzjonijiet ta' dan ir-Regolament. Madankollu, l-eżenzjoni ma tapplikax għal eżemplari kkummerċjalizzati bħat-tuberi reqdin.
- (⁹) L-ibridi u l-kultivars imnislin b'mod artifiċjali ta' *Taxus cuspidata*, hajjin, fi qsari jew f'kontenituri żgħar oħra, fejn kull konsenja tkun akkumpanjata b'tikketta jew b'dokument li jiddikjaraw l-isem tal-grupp tassonomiku jew tal-gruppi tassonomiċi, u bit-test "imnislin b'mod artifiċjali", mhumie x soġġetti għad-dispożizzjonijiet ta' dan ir-Regolament.

	Anness D	Isem komuni
FAWNA		
CHORDATA (KORDATI)		
MAMMALIA		Mammiferi
CARNIVORA		
Canidae	<i>Vulpes vulpes griffithi</i> (III India) §1 <i>Vulpes vulpes montana</i> (III India) §1 <i>Vulpes vulpes pusilla</i> (III India) §1	Klieb, volpijiet u lpup Volpi ahmar Volpi ahmar Volpi ahmar
Mustelidae	<i>Mustela altaica</i> (III India) §1 <i>Mustela erminea ferghanae</i> (III India) §1 <i>Mustela kathiah</i> (III India) §1 <i>Mustela sibirica</i> (III India) §1	Baġers, martori, ballottri, eċċ. Ballottra tal-muntanji Ermellin Ballottra ta' żaqqa safra Ballottra tas-Siberja
AVES		Ghasafar
ANSERIFORMES		
Anatidae	AVES Ghasafar	Papri, wiżż u ċinji Papra ta' Meller
REPTILIA		Rettili
SAURIA		
Agamidae	<i>Otocryptis wiegmanni</i>	Agama ta' Wiegmann
Cordylidae	<i>Platysaurus imperator</i>	Gremxul denbhom imxewwek Gremxula ċatta imperjali
Gekkonidae	<i>Gekko badenii</i> <i>Rhacodactylus auriculatus</i> <i>Rhacodactylus ciliatus</i>	Wiżghat Wiżgha dehbija Wiżgha mħattba ta' New Caledonia Wiżgha ġganta ta' Guichenot

	<i>Rhacodactylus leachianus</i> <i>Teratoscincus scincus</i> (tinkludi <i>Teratoscincus scincus rustamowi</i> , <i>T. s. keyserlingii</i> u <i>T. s. scincus</i>)	Wizgħa ġganta ta' New Caledonia Wizgħa komuni b'għajnejha kbar
Gerrhosauridae	<i>Tracheloptychus petersi</i> <i>Zonosaurus karsteni</i> <i>Zonosaurus maximus</i> <i>Zonosaurus quadrilineatus</i>	Gremxul tal-korazza Gremxula tal-korazza ta' Madagascar Gremxula mħażżma ta' Karsten Gremxula mħażżma tax-Xlokk Gremxula mħażżma b'erba' linji
Scincidae	<i>Tribolonotus gracilis</i> <i>Tribolonotus novaeguineae</i>	Xahmet l-art Xahmet l-art kukkudrill Xahmet l-art bl-elmu ta' New Guinea
SERPENTES Colubridae	<i>Elaphe carinata</i> §1 <i>Elaphe radiata</i> §1 <i>Elaphe taeniura</i> §1 <i>Enhydris bocourti</i> §1 <i>Homalopsis</i> spp. §1 <i>Langaha nasuta</i> <i>Leioheterodon madagascariensis</i> <i>Ptyas korros</i> §1	Sriep tipiċi, sriep tal-ilma, sriep frosta Serp jinten tat-Tajwan Serp wikkiel il-firien Serp bellezza tat-Tajwan Serp tal-ilma ta' Bocourt Serp tal-ilma maskerat Serp imnieħru weqa tat-Tramuntana Serp menarana ta' Madagascar Serp wikkiel il-firien Indociniż
Hydrophiidae	<i>Lapemis curtus</i> (tinkludi <i>Lapemis hardwickii</i>) §1	Sriep tal-baħar Serp tal-baħar ta' Shaw
Viperidae	<i>Crotalus</i> spp. <i>Pseudocerastes</i> spp., ħlief l-ispeċi, li hija elenkata fl-Anness B <i>Sistrurus</i> spp.	Lifgħat Rattlesnakes Lifgħat tal-qrun foloz Rattlesnakes zgħar

AMPHIBIA		
ANURA		Žringijiet u rospi
Bufonidae	<i>Atelopus</i> spp., hlief l-ispeċijiet elenkati fl-Anness A	Rospi Arlekkini
Dicroglossidae	<i>Limnonectes macrodon</i>	Žringijiet Žring tax-Xmara bin-Nejbiet jew Žring Ġgant ta' Java
Hylidae	<i>Phyllomedusa sauvagii</i>	Žringijiet tas-siġar Žring tas-siġar waxy monkey
Leptodactylidae	<i>Leptodactylus laticeps</i>	Žringijiet Neotropikali Žring bit-tiekeq homor li jhaffer
Ranidae	<i>Pelophylax shqipericus</i> (sal-4 ta' Ġunju 2027)	Žringijiet Žring tal-ġhadajjar tal-Albanija
CAUDATA		
Hynobiidae	<i>Ranodon sibiricus</i>	Salamandri Asjatiċi Salamandra Semirechensk / salamandra tal-Asja Ċentrali / salamandra tas-Siberja
Plethodontidae	<i>Bolitoglossa dofleini</i>	Salamandri bla pulmun Salamandra tal-palm ġgant
Salamandridae	<i>Cynops ensicauda</i>	Gremxul tal-ilma u salamandri Gremxula tal-ilma denbha ppuntat
ACTINOPTERYGII		Hut
PERCIFORMES		
Apogonidae	<i>Pterapogon kauderni</i>	Huta kardinal tal-Gzejjer Banggai

ARTHROPODA (ARTROPODI)		
XIPHOSURA		
Limulidae	<i>Carcinoscorpius rotundicauda</i> <i>Placopecten magellanicus</i> <i>Tachypleus gigas</i> <i>Tachypleus tridentatus</i>	Horseshoe crabs
MOLLUSCA (MOLLUSKI)		
GASTROPODA		
Haliotidae	<i>Haliotis midae</i>	Widnejn tal-bahar tal-Oċean Indjan
FLORA		
AGAVACEAE	<i>Dasyilirion longissimum</i>	Agavi Siġra tal-ħaxix tal-Grigal tal-Messiku
ARACEAE	<i>Arisaema dracontium</i> <i>Arisaema erubescens</i> <i>Arisaema galeatum</i> <i>Arisaema nepenthoides</i> <i>Arisaema sikokianum</i> <i>Arisaema thunbergii</i> var. <i>urashima</i> <i>Arisaema tortuosum</i>	Arumi Dragun aħdar
BURSERACEAE	<i>Aucoumea klaineana</i> §5 <i>Boswellia</i> spp. §4	Burseri Siġra tal-kawba tal-Gabon
KOMPOŻIZZJONI (ASTERACEAE)	<i>Arnica montana</i> §2 <i>Othonna herrei</i>	Asteri, margeriti, costus Tabakk tal-muntanji

DIPTEROCARPACEAE	<i>Anthoshorea</i> spp. §5 <i>Doona</i> spp. §5 <i>Neohopea</i> spp. §5 <i>Pentacme</i> spp. §5 <i>Richetia</i> spp. §5 <i>Rubroshorea</i> spp. §5 <i>Shorea</i> spp. §5	
ERICACEAE	<i>Arctostaphylos uva-ursi</i> §2	Haxixet il-mikinsa, rododendri Kinnikinnick
GENTIANACEAE	<i>Gentiana lutea</i> §2	Ġentjani Ġentjan isfar kbir
LEGUMINOSAE	<i>Millettia stuhlmannii</i> §5 <i>Pterocarpus macrocarpus</i> §4	Legumi Panga-panga Padauk ta' Burma
LILIACEAE	<i>Dwarf wakerobin</i> <i>Trillium rugelii</i> Ġilji PEDALIACEAE	Trilljum Wakerobin nanu Wakerobin jinten Wakerobin ġilju tal-bosk bil-fjuri sessili
LYCOPODIACEAE	<i>Lycopodium clavatum</i> §2	Likopodji Likopodju tas-sbula
MELIACEAE	<i>Entandrophragma</i> spp. §5	Siġar tal-kawba, ċedri Siġra tal-kawba ta' Sapele
MENYANTHACEAE	<i>Menyanthes trifoliata</i> §2	Trifolji tat-torbieri umdi tal-wiċċ Trifolju tat-torbieri umdi tal-wiċċ
PARMELIACEAE	<i>Cetraria islandica</i> §2	Likeni parmeliodi Muski tal-Iżlanda

PASSIFLORACEAE	<i>Adenia glauca</i> <i>Adenia pechuelii</i>	Ward tad-deżert Warda tad-deżert Warda tad-deżert
PEDALIACEAE	<i>Harpagophytum</i> spp. §2	Ġunġlien, difer ix-xitan Difer ix-xitan
SANTALACEAE	<i>Okoubaka aubrevillei</i> §2 <i>Santalum album</i> §4	Siġar tas-sandlu Siġra tal-mewt Siġra tas-sandlu tal-Lvant tal-Indja
SAPOTACEAE	<i>Baillonella toxisperma</i> §5	Sapodilli Moabi
SELAGINELLACEAE	<i>Selaginella lepidophylla</i>	Muski tal-prinjol, muski mxewkin Warda ta' Ġeriko"